

# LE COURRIER DE ST-HYACINTHE

NOS INSTITUTIONS - NOTRE LANGUE - NOS LOIS

## CENTENAIRE DU BAZAR DE L'HÔTEL-DIEU

### Le premier bazar de l'Hôtel-Dieu fut organisé en 1846, pour venir en aide aux soeurs de la Charité

Ces religieuses s'étaient établies à Saint-Hyacinthe en 1840. — Leur oeuvre a pris depuis une expansion considérable. — Elles dirigent en tout 29 établissements, à Saint-Hyacinthe, dans la province et à l'étranger.

### Mlle Germ. Bernier chargée de cours à l'Univ. de Montréal

Mlle Germaine Bernier, qui vient d'être chargée de cours en biologie, à la Faculté des Sciences de l'Université de Montréal, est une ancienne de Saint-Hyacinthe. Elle est fille de M. et Mme Arthur Bernier, qui demeurent encore dans notre ville. Jusqu'à sa récente promotion, Mlle Bernier était chargée de cours de dessin en biologie.

### LA FONDATRICE



Mlle R. Mère de Youville, fondatrice des RR.S.S. de la Charité, qui vint s'établir à Saint-Hyacinthe en 1840. — On évoquera son souvenir aux fêtes du centenaire de l'Hôtel-Dieu de notre ville.

### Les 65 ans de l'Ac. Girouard fêtés en juin

De belles célébrations marqueront cet événement. — Le congrès de la Fédération des Amicales du Sacré-Coeur se tiendra dans notre ville.

L'Académie Girouard de notre ville, fondée en 1881 et devenue depuis l'École Supérieure Girouard, célébrera cette année son 65e anniversaire de fondation. Elle est sous la direction des RR.F.F. du Sacré-Coeur. Les 8 et 9 juin prochains, des fêtes grandioses se dérouleront donc à Saint-Hyacinthe, qui coïncideront avec le congrès de la Fédération des Amicales Canadiennes des Frères du Sacré-Coeur. Telle est la double nouvelle communiquée par M. Lucien Gladu, président de l'Amicale Girouard.

### Le Lt-colonel Robert Hamel est nommé commandant

Les autorités du district militaire no 4 annoncent que le lieutenant-colonel Robert Hamel, E.D., a été nommé commandant du Régiment de Saint-Hyacinthe (2e bataillon de réserve). Il succède comme tel au lieutenant-colonel Eugène Pagan. Officier depuis 1930, le nouveau commandant devint capitaine en 1932, major en 1934 et lieutenant-colonel, en septembre 1939. Officier de l'armée active, il est toujours resté attaché au Régiment de Saint-Hyacinthe.

### Prime de \$12., la tonne pour la betterave

L'hon. Laurent Barré, ministre de l'Agriculture, annonce qu'une prime de \$12., la tonne sera versée aux cultivateurs qui alimenteront de betteraves la raffinerie de Saint-Hilaire.

### LE CONSEIL D'ADMINISTRATION

Le bazar de l'Hôtel-Dieu de Saint-Hyacinthe dirigé par les RR.S.S. de la Charité, célèbre cette année son centenaire d'existence. Il commencera jeudi prochain, 28 février, pour la centième année consécutive. Le premier bazar fut organisé en 1846 par un groupe de dames de Saint-Hyacinthe, pour venir en aide aux Soeurs de Charité, établies dans notre ville depuis 1840. Depuis lors, toute une pléiade de personnes généreuses se dévouent, à l'exemple de leurs devancières, pour aider les religieuses dans leur oeuvre sublime: le soulagement de l'humanité souffrante et pauvre. Le bazar de 1946 marque un centenaire de dévouement de la charité. Depuis les premières infortunes soulagées dans la modeste maison jaune, construite avec le petit héritage de l'apostolique curé du temps, messire Antoine Girouard, que de consolations, d'appui moral, de soutien matériel, distribués aux orphelins, aux malades, aux vieillards, à toutes les épaves de la vie. La population de Saint-Hyacinthe et du diocèse doit une énorme reconnaissance aux Soeurs de Charité. C'est pourquoi les dames organisatrices désirent que les recettes du bazar de cette année accusent si possible, une augmentation appréciable. — qui sera toujours inférieure à la somme de charité dépensée à l'Hôtel-Dieu.

Depuis 1940, l'oeuvre des Soeurs de la Charité a pris une expansion considérable. Outre celles de Saint-Hyacinthe, au nombre de quatre, la communauté a des maisons et missions à Sorel, Granby, Marieville, Farnham, Hereford, Sherbrooke, St. Johnsbury, Vt., Lewiston, Me., Holyoke, Mass., Manchester, N.H., Berlin, N.H., Le Pas, Manitoba, Rochester, N.H., Woonsocket, R.I., Norway House, Man., West Scarborough, Me., Flin Flon, Man., Dame-Marie, dans le diocèse des Cayes, Haïti.

Le conseil d'administration des Soeurs de la Charité de Saint-Hyacinthe se compose aujourd'hui comme suit: T.R. Sainte-Adéline, supérieure générale; R.M. Thérèse-de-l'Enfant-Jésus, vicariaire générale; R.M. Saint-Victor, assistante et secrétaire générale; R.M. Gauthier, assistante générale; R.M. Saint-Elisée, assistante générale; R.M. Letendre, economie générale.

### Progrès pour le village de Saint-Joseph

On décide de vendre aux particuliers le terrain de la Fabrique, pour fins de construction de maisons d'habitation. — Une mesure d'une importance considérable.

Le village de Saint-Joseph-sur-Yamaska, attentif à Saint-Hyacinthe, est en voie de développements considérables, d'ici quelque temps. Il s'y construira au cours des prochaines années une cinquantaine de maisons d'habitation, sur le terrain possédé jusqu'ici par la fabrique. Le village est en quelque sorte divisé en deux tronçons, par ce terrain, qui a quelque dix arpents de longueur, par environ deux arpents et demi. Il s'étend à l'arrière de l'église paroissiale, jusqu'aux voies de chemin de fer du *Pacifique Canadien*. Avec l'assentiment de S.E. Mgr Arthur Douville, évêque du diocèse, et des marguilliers de la paroisse, M. l'abbé David Petit, curé de Saint-Joseph, a décidé de mettre en vente la plus grande partie du terrain dit de la fabrique, pour fins de construction de maisons d'habitation. Le terrain nécessaire aux nouvelles rues sera donné à la municipalité. On divisera le reste en 52 lots de 60 pieds x 100, plus ou moins. A ce jour, on a déjà en main des demandes pour 18 terrains. Il est bien entendu que les nouveaux propriétaires devront se construire une maison, sans quoi il ne pourront pas acheter. Aucune espèce de spéculation ne sera tolérée. M. Georges Messier, maire de Saint-Joseph, s'est déclaré échauffé du projet. Il voit de remarquables possibilités d'expansion. Avec sa nouvelle école en construction, qu'un octroi du gouvernement provincial permet d'ériger au coût de \$50,000, le village de Saint-Joseph est décidément sur la voie du progrès.

### Un cours d'hygiène pour coiffeurs et coiffeuses de Saint-Hyacinthe

Un cours d'hygiène pour barbiers-coiffeurs et coiffeuses commencera bientôt à Saint-Hyacinthe, sous la direction de M. le Dr Marc Bergeron, directeur de l'Unité sanitaire des comtés de S-Hyacinthe et de Rouville. Il se donnera à 8 heures 30 du soir, à partir du 28 février, à la maison des Syndicats Catholiques, rue Marguerite-Bourgeoys. L'Association des Maîtres Barbiers Coiffeurs et Coiffeuses de Saint-Hyacinthe, ayant approuvé les écoles du métier établies à Montréal, Québec et Trois-Rivières, sous la juridiction du service des Ecoles d'Arts et Métiers et du Secrétariat de la Province, estime qu'un cours d'hygiène s'impose pour coiffeurs et coiffeuses, cela pour la protection du public, et qu'on le doit rendre obligatoire. Pour tous renseignements, on verra bien s'adresser à M. Raymond Girouard, secrétaire de l'Association des Maîtres Barbiers-Coiffeurs et Coiffeuses de Saint-Hyacinthe, 1385, rue des Cascades.

### Cinq étudiants mexicains à l'E. de Laiterie

Boursiers du gouvernement mexicain et de la Banque du Mexique. — Ils seront appelés à relever l'industrie laitière dans leur pays.

L'École de Laiterie de la province, sise à Saint-Hyacinthe, compte depuis quelques jours cinq étudiants du Mexique parmi ses élèves. Ce sont MM. Oscar Leon, Adolfo Signoret, Fernando Gardia Lira, Ignacio Ulloa Robles et Raul Benitez, boursiers du gouvernement mexicain et de la Banque du Mexique. Si ces jeunes obtiennent dans leurs études les succès qu'on espère, d'autres les suivront plus tard à Saint-Hyacinthe. Leur inscription à l'École de Laiterie est le résultat de pourparlers entre M.S.J. Chagnon, directeur de l'Institution, et M. Augustin Salvat, représentant de la *Confederacion Nacional Campesina*, (Confédération Nationale des Fermiers), du Mexique. Ce pays vise au relèvement de son agriculture, par celui de son industrie laitière en premier lieu. Aussi l'École de Laiterie de Saint-Hyacinthe doit s'engager à avoir été choisie pour ces futurs spécialistes du Mexique, sur qui retombera la responsabilité d'organiser son industrie laitière. Au moment où les étudiants mexicains quittaient leur pays, il y faisait une température estivale de 72 degrés environ. Ils arrivèrent dans la province par un froid de 4 ou 5 degrés sous zéro. Aussi se sont-ils empressés de se procurer des vêtements d'hiver. Le patinage a été pour eux une expérience absolument nouvelle et ils s'y livrent déjà avec intérêt.

En annonçant cette nouvelle, M. Barré a précisé la nature et le but de ces primes d'encouragement à la production massive de betteraves sucrières. Ainsi, il sera donné une arracheuse à betteraves à chaque cultivateur livrant au moins 50 tonnes de betteraves acceptées par l'usine. Si les livraisons d'un producteur dépassent 75 tonnes, celui-ci aura le privilège de choisir l'une des trois machines suivantes: une arracheuse, un sécateur ou un sarclage d'une valeur de \$100 à \$150. Les autres encouragements extraordinaires, souligne M. Barré, est un effort suprême pour rendre viable une entreprise exagérée. Le gouvernement entend aller à l'extrême limite du possible; mais il nous est impossible de dépenser des sommes énormes pour maintenir une raffinerie avec une production de betteraves comme celles de 1944 et de 1945.

Québec, 21. — Au cours d'une conférence de presse, M. Laurent Barré a annoncé que les producteurs de betteraves à sucre recevront \$12. la tonne de betteraves expédiées à la raffinerie de Saint-Hilaire, en 1946. De plus, le conseil d'administration de la betteraverie, présidé par le ministre de l'Agriculture, a décidé d'accorder des primes à la production, elles seront décernées aux producteurs en raison du volume de récolte expédié et accepté par l'usine.

Et le ministre conclut: "Aux cultivateurs de dire par leur production de betteraves en 1946 si, oui ou non, ils veulent d'une raffinerie".

### L'aqueduc de S.-Aimé ravagé par le feu

Saint-Aimé, 20, D.N.C. Un commencement d'incendie s'est déclaré dans la soirée de samedi dernier, à l'aqueduc de Saint-Aimé. Les flammes prirent de telles proportions qu'on dut mander les pompiers de Pierreville. Il fallut plusieurs heures de travail ardu, avant de pouvoir maîtriser le feu, qui activait un vent assez violent.

La population de Saint-Hyacinthe et du diocèse est cordialement invitée au bazar, qui se tiendra du jeudi, 28 février, au jeudi 7 mars. Que le siècle de dévouement des religieuses soit reconnu par un regain de générosité. Donnez sans compter. UN AUTRE comptera pour vous et vous rendra au centuple. Que personne n'oublie le bazar centenaire de notre ville. E.P.D.

### L'École Navale de Signaleurs a fermé ses portes mercredi soir

Saint-Pie, 21, D.N.C. Une nouvelle Caisse populaire vient d'être fondée dans le diocèse de Saint-Hyacinthe, à Saint-Pie. Le Bazar. Son conseil de direction se compose de MM. Alfred Benoit, président; Henri-H. Tétrault, vice-président; Jean-Charles Biron, secrétaire-gérant; Abel Maheu et Ladislas Bernard, directeurs. Comité de crédit: MM. Ovide Roy, Charles Forand et Henri Brodeur. Conseil de surveillance: MM. Henri Messier, Charles Emile Delage et Emile Casavant. Un grand nombre de actions sociales furent souscrites le soir même de l'assemblée de fondation.

### Il y passa, en quatre ans et demi, quelque 18.000 officiers et élèves. — Message du capitaine A.-P. Musgrave, à la population de Saint-Hyacinthe.

Le capitaine A.-P. Musgrave, officier commandant de l'École de Signaleurs, de la marine royale du Canada, sise à Saint-Hyacinthe, a annoncé officiellement mercredi soir que cet établissement fermerait définitivement ses portes. Peu après, il adressait aux journaux locaux, avec prière d'insérer, un communiqué qui se lit comme suit: "L'École Navale de Signaleurs de Saint-Hyacinthe, connue sous la désignation de *'His Majesty's Canadian Ship' St. Hyacinthe*, a définitivement fermé ses portes dans la soirée de mercredi, 20 février. Au nom de tous les officiers et élèves, au nombre de quelque 18,000, qui firent un stage à l'établissement, au cours des dernières quatre années et demie, l'officier commandant désire exprimer aux citoyens de la ville de Saint-Hyacinthe son appréciation de leur extrême courtoisie et de leur amabilité à l'égard de tous ceux qui furent assignés à l'École de Signaleurs. "Officiers et élèves de l'École espèrent avoir l'occasion de revisiter votre ville en qualité de civils, et d'y renouer les excellentes relations du passé." A.-P. Musgrave A/Captain, RCN, (Temp).

### Mlle V. Bourdeau est décédée à l'âge de 77 ans

### La défunte était nièce de feu l'hon. A.-A.-C. Larivière, qui fut à deux reprises premier ministre du Manitoba et plus tard sénateur.

Mlle Victoria Bourdeau, anciennement de Montréal, est décédée vendredi dernier à l'hôpital Saint-Charles de Saint-Hyacinthe, après une maladie de deux mois et demi. Elle était âgée de 77 ans et 9 mois. Elle fut mariée à feu l'hon. A.-A.-C. Larivière, à deux reprises premier ministre du Manitoba et plus tard sénateur. Elle était alliée, du côté maternel surtout, à plusieurs des plus anciennes familles de Montréal. La défunte laisse trois frères et deux soeurs: MM. Raoul Bourdeau, de Providence, R.I., Léopold, Westbrook, Me.; Armand, Montréal; Mmes J.-Horace Bernard (Alexandra), Saint-Hyacinthe, et J.-Arthur L'Heureux (Eva). Outre-mont. Un autre de ses frères, le Dr Alexandre Bourdeau, est décédé à Montréal il y a quelques mois. La défunte laisse aussi de nombreux neveux et nièces, dont MM. Harry Bernard, membre de la Société Royale du Canada, directeur du *Courrier de Saint-Hyacinthe*; Edgar L'Heureux, chef, du bureau des réclamations, de la ville de Montréal; Paul et Louis L'Heureux, comptable licencié, Montréal; Emile Bernard, directeur-gérant de la *Bernard Leather Corporation*, Boston. Les funérailles eurent lieu lundi, à la paroisse du Précieux-Sang de La Providence, sous la direction de la maison Bienvenue & Mongeau Enr., puis les restes mortels furent

### Le village de Saint-Ours menacé de conflagration pendant six heures environ, jeudi dernier

### Bureau de placement gratuit au Conseil central des Syndicats

Le Conseil Central des Syndicats Nationaux Catholiques de Saint-Hyacinthe vient d'obtenir un permis pour l'organisation d'un bureau de placement gratuit, en vertu de la Loi des Bureaux de Placement de la province de Québec. Telle est la nouvelle qui nous est communiquée par M. J.-M. Ayotte, préposé au bureau de placement local. On connaît la nature, le but et l'importance de tels bureaux, établis dans plusieurs villes de la province: servir l'ouvrier en aidant l'employeur. Un employeur, à la recherche d'un employé, remplit une formule sur le genre d'emploi qu'il offre, les qualifications exigées, etc., et le bureau de placement cherche à trouver l'homme apte à remplir l'emploi. Par ailleurs, celui qui est en chômage doit, après avoir assuré la réception de ses prestations d'assurance-chômage, se présenter au bureau de placement qui s'efforcera de lui trouver l'emploi désiré. Le service de placement, tant pour les employeurs que pour les employés, est absolument gratuit.

### Une femme est emportée par la rafale

### Mme Maurice Girouard, de cette ville, fait une chute d'une douzaine de pieds de hauteur, emportée littéralement par le vent violent de jeudi dernier.

Le vent violent de jeudi dernier, d'une vitesse de quelque 70 milles à l'heure, a fait des siennes à Saint-Hyacinthe et dans la région. Le plus grand dommage enregistré dans la ville fut à l'École Navale de Signaleurs, où fut arrachée la moitié de la toiture du mess des sous-officiers. Mme Maurice Girouard, domiciliée rue Girouard ouest, se souleva par long temps de la rafale. Comme elle sortait de chez elle, sur la galerie du premier étage, elle fut littéralement emportée par le vent, faisant une chute d'une douzaine de pieds de hauteur. Heureusement, elle ne se blessa point gravement.

### Les noces d'or de M. et Madame Jacob Messier

### Célébrées samedi dernier, à Saint-Joseph-sur-Yamaska. — Elles coïncident avec les noces d'argent de la fille des jubiilaires, Mme Joseph Richard.

M. et Mme Jacob Messier, celle-ci née Evelina Scott, de Saint-Joseph-sur-Yamaska, ont célébré samedi dernier leurs noces d'or, après un demi-siècle de vie en commun. M. Messier est aujourd'hui âgé de 69 ans, et son épouse, de 67. Ils s'épousèrent à la cathédrale de Saint-Hyacinthe, le 11 février 1896. De leur union naquirent quinze enfants, dont douze sont encore vivants: MM. Georges, Adolphe, Eugène, Ovide, Lionel, Alphonse, Maurice et Lucien Messier; Mme Joseph Richard (Alice), Mme Ernest Chouinard (Eva), Mme Roger Piché (Béatrice), Mlle Gabrielle Messier. Les jubiilaires ont 45 petits-enfants et une arrière-petite-fille, née le 1er janvier 1943.

MM. Philippe Bernier et Joseph Piché, de cette ville, ont été élus respectivement 1er et 2e vice-président du Conseil central des Syndicats Nationaux Catholiques de Saint-Hyacinthe, au cours de l'assemblée de mercredi soir. Ils succèdent à MM. J.-Hector Langehler et Georges Chicoine, démissionnaires.

### Le Dr Jean Lafond traitera le 28 des maladies vénériennes

Le Dr Jean Lafond, m.d., chef du dispensaire antivenérien à l'Hôpital Saint-Charles de Saint-Hyacinthe, sera le conférencier-invité à la prochaine assemblée des gardes-malades du district no 4, qui aura lieu jeudi prochain, 28 février, à 2 heures de l'après-midi, au salon des gardes-malades de l'Hôpital S.-Charles. Le Dr Lafond traitera des maladies vénériennes.

### Remerciements

MM. et Mmes McFarlane et Romano Bernard remercient sincèrement toutes les personnes qui ont bien voulu leur témoigner de la sympathie à l'occasion du décès de M. Oscar Bernard. Un remerciement spécial aux officiers et sergents du 2e Régiment de Réserve de Saint-Hyacinthe.

### L'abbé Llewellyn sera conférencier ici, dimanche

M. l'abbé Robert-E. Llewellyn, aumônier général des étudiants de l'Université de Montréal, sera le conférencier-invité à la prochaine réunion du Service d'Education Familiale de Saint-Hyacinthe, dimanche prochain, 24 février, à 2 heures de l'après-midi, au Patronage des jeunes filles. L'assemblée sera sous la présidence de S.H. le maire Ernest-O. Picard. La conférence promet d'être fort intéressante, et le public est cordialement invité, spécialement les pères et mères de famille. L'entrée est libre. transportés à Montréal, pour inhumation au cimetière de la Côte-de-Neiges.

A Saint-Liboire, nous rapporte-on, M. René Beauregard vit s'enlever la couverture de son pontailier. Plusieurs cultivateurs subissent des pertes de même genre.

A Saint-Aimé, les fils du téléphone se brisèrent à plusieurs endroits. La corniche du magasin de (Suite en dernière page)

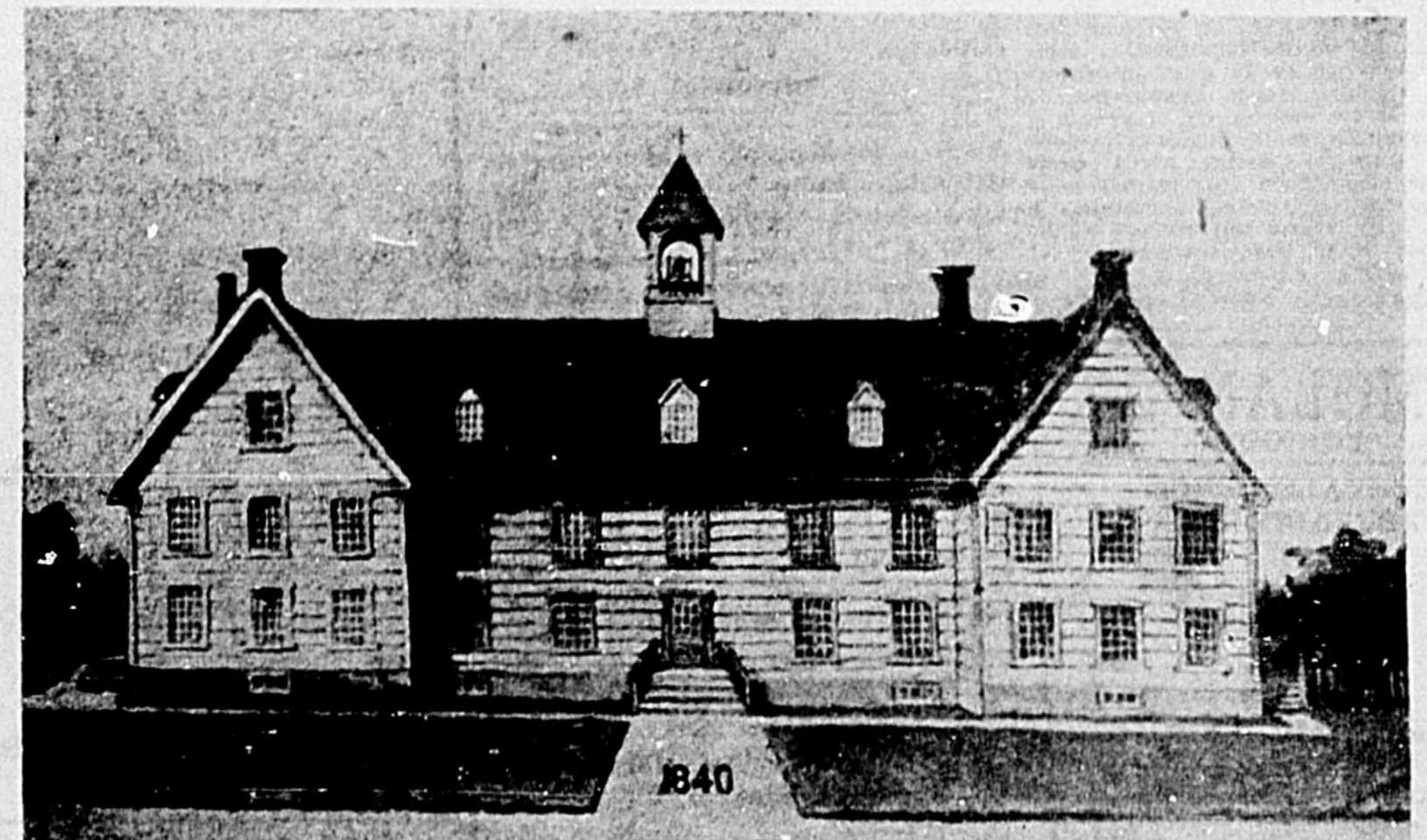
### Nouveau gérant

St-Césaire, 20, (Spéciale) M. Robert Chartier, ancien comptable à la Banque de Montréal, à Granby, vient d'être assigné au poste de gérant de la succursale locale de Saint-Césaire.

MM. Philippe Bernier et Joseph Piché, de cette ville, ont été élus respectivement 1er et 2e vice-président du Conseil central des Syndicats Nationaux Catholiques de Saint-Hyacinthe, au cours de l'assemblée de mercredi soir. Ils succèdent à MM. J.-Hector Langehler et Georges Chicoine, démissionnaires.

Le vent violent de jeudi dernier, d'une vitesse de quelque 70 milles à l'heure, a fait des siennes à Saint-Hyacinthe et dans la région. Le plus grand dommage enregistré dans la ville fut à l'École Navale de Signaleurs, où fut arrachée la moitié de la toiture du mess des sous-officiers. Mme Maurice Girouard, domiciliée rue Girouard ouest, se souleva par long temps de la rafale. Comme elle sortait de chez elle, sur la galerie du premier étage, elle fut littéralement emportée par le vent, faisant une chute d'une douzaine de pieds de hauteur. Heureusement, elle ne se blessa point gravement.

MM. Philippe Bernier et Joseph Piché, de cette ville, ont été élus respectivement 1er et 2e vice-président du Conseil central des Syndicats Nationaux Catholiques de Saint-Hyacinthe, au cours de l'assemblée de mercredi soir. Ils succèdent à MM. J.-Hector Langehler et Georges Chicoine, démissionnaires.



La "Maison Jaune", soit le premier Hôtel-Dieu de Saint-Hyacinthe, où les RR. SS. de la Charité exercèrent d'abord leur zèle, à partir de 1840.

# NOTRE REGION

### Mme C. Ancil de cette ville, meurt à 66 ans

### Progrès de la Laurentienne

### Les membres de la S.-J.-Baptiste et cette conférence

Mme Cléophas Ancil, née Eméline Dubé, de cette ville, est décédée le 17 février, à l'âge de 66 ans et 11 mois. Elle laisse six fils, MM. Narcisse, Ernest, Edouard, Victor, Armand et Adrien, de cette ville; trois filles Mmes Alfred Chouinard (Marie-Anne), Louis Chouinard (Bernadette), Sainte-Perpétue; et Mlle Elisabeth, de cette ville; ainsi que deux sœurs, Mmes Charles Saint-Pierre (Céline), Saint-Pamphile, et Ernest Lord (Clothilde), Sainte-Perpétue. Les funérailles eurent lieu mercredi, à l'église du Christ-Roi, sous la direction de la maison Bienvenue-Mongeau Enr. La levée du corps fut faite par M. l'abbé Paul Ménard, qui chanta aussi le service funèbre, assisté de MM. les abbés Luc Meunier et Joseph Leleux, comme diacre et sous-diacre. Les porteurs étaient MM. Philippe Dolin, Georges Desmarais, Roland Scott, Paul Bessette, Conrad Beau-Filbotte et Anatole D'Anjou.

La Laurentienne publie dans une autre colonne de ce journal le rapport de ses opérations pour 1945. Nous sommes heureux de signaler les succès de cette entreprise canadienne-française. Au cours de la dernière année, le montant des nouvelles assurances s'est élevé à 4,631,534. Cette addition des nouvelles assurances porte à au-delà de vingt-quatre millions et demi le montant des assurances en vigueur au 31 décembre 1945, soit exactement \$24,367,661, ou une augmentation de 29.7.

S.-Antoine, 21, D.N.C. Mme Wilfrid Malo, née Laura Leblanc, de Saint-Antoine-sur-Richelieu, est décédée ces jours derniers à l'Hôpital Saint-Charles de Saint-Hyacinthe, à l'âge de 50 ans et 6 mois. Outre son époux, la défunte laisse un fils, M. Claude Malo, et une fille, Mlle Thérèse Malo. Les funérailles eurent lieu mercredi, à l'église paroissiale de Saint-Antoine.

### Mme J.-B. Collard, de Saint-Nazaire, meurt à 81 ans

L'actif augmenté de 33.4 en 1945 atteint le montant de \$1,368,250. Le nombre des assurés s'élève à 15,801, une augmentation de 31.1. Les recettes de l'année se sont élevées à \$691,512.19, soit une augmentation de 33.4 sur celles de 1944.

Heureuse gagnante L'heureuse gagnante du \$25,000 marchandises tiré le 3 février, au profit de la Saint-Jean-Berchmans du Christ-Roi, est Mlle Marie Lavalée, 525, rue Saint-Denis, Saint-Hyacinthe. Son billet portait le numéro 3946.

### Mme J.-N. Seyer, de cette ville, meurt à 27 ans

La Laurentienne agrandit son champ d'opérations. En 1945, elle a obtenu son permis d'opérer le commerce de l'assurance-vie dans la province d'Ontario. Déjà, plusieurs représentants sont à l'oeuvre et souscrivent de nombreuses affaires.

**RADIO CLINIQUE ENR.**  
J.-GUY LECLERC, prop.  
Radiotechnicien et Technicien autorisé.  
Spécialité: Réparations de radios en général  
Installation de haut-parleur et système d'intercommunication  
Tél. 1006-W  
Caser 127, Girouard Ouest Saint-Hyacinthe

### Mme J.-N. Seyer, de cette ville, meurt à 27 ans

Il nous semble que ces chiffres, statistiques, et nouvelles, méritent de retenir l'attention et indiquent clairement les remarquables résultats de La Laurentienne.

**Mme Louis Saint-Sauveur**  
corsetière  
SPIRELLA  
Tél. 10  
Saint-Aimé  
Co Richelieu 15m

### Mme Jean-Noël Seyer, de cette ville, est décédée la semaine dernière, à l'âge de 27 ans et 6 mois.

La chambre de Commerce des Jeunes de Saint-Hyacinthe organise pour dimanche prochain, 24 février, un sleigh-ride party pour ses membres et amis. Le départ se fera à 4 heures, sur la rue Saint-Pierre, en face de l'église, à La Providence. Après la promenade, un goûter sera servi, à 6 heures. Une soirée récréative suivra.

**A VENDRE**  
Propriété neuve, en brique. Quatre logements de six grandes pièces chacun. Fini moderne, plâtre, Chauffage central, à l'huile. Service d'eau chaude.  
Un logement sera libre le 1er mai.  
S'adresser à  
2595, rue Saint-Joseph  
Saint-Hyacinthe 1m

### Prochaines retraites fermées à la Villa

Le président compte que tous les membres prendront part à la fête. Le prix d'admission est de \$1. pour les membres accompagnés, et de \$2. le couple pour les non-membres.

**Bruleurs à l'huile**  
Avant d'acheter Soyez Prudent, considérez  
que vous avez une garantie de 5 ans sur les brûleurs  
**SILENT GLOW**  
leurs fabricants sont les seuls à vous offrir une telle à garantie par écrit.  
Nous avons toujours en magasin tous les accessoires de brûleurs tels que bouillottes de 2 et 3 gallons, mâches, bouchons, poignées, valves doubles et simples, carburateurs, tuyaux de cuivre, noix, bagues, commutateurs, etc.  
Installation et réparation par des experts  
Adressez-vous au  
**Magasin Bélanger**  
W. LANDRY, repr.  
1220, des Cascades, Tél. 21  
(en face du poste de Police)  
Saint-Hyacinthe

### Mlle R. Giguère, de S.-Nazaire, décédée

Nous apprenons que le fameux magicien ROSA et sa troupe seront à Saint-Hyacinthe, le 30 mars prochain, alors qu'ils donneront une représentation au Patro, 750 rue Girouard. Cette soirée est sous les auspices de l'Association des Anciens du Patro. On pourra consulter le plan de la salle dès cette semaine, à la Pharmacie Lanctôt, où les billets sont en vente.

**Brûleurs à l'huile**  
Avant d'acheter Soyez Prudent, considérez  
que vous avez une garantie de 5 ans sur les brûleurs  
**SILENT GLOW**  
leurs fabricants sont les seuls à vous offrir une telle à garantie par écrit.  
Nous avons toujours en magasin tous les accessoires de brûleurs tels que bouillottes de 2 et 3 gallons, mâches, bouchons, poignées, valves doubles et simples, carburateurs, tuyaux de cuivre, noix, bagues, commutateurs, etc.  
Installation et réparation par des experts  
Adressez-vous au  
**Magasin Bélanger**  
W. LANDRY, repr.  
1220, des Cascades, Tél. 21  
(en face du poste de Police)  
Saint-Hyacinthe

### Beaucoup de gens entendant dur pourront entendre demain

Si vous entendez dur, ou si vous êtes ennuyé par des bruits étourdissants dans la tête causés par de la cire (cristal) durcie ou coagulée, faites l'expérience de la méthode simple **AVRINE** qui a permis à tant de gens d'entendre facilement. Vous entendrez sûrement mieux après avoir essayé cette méthode ou votre argent vous sera remboursé sans délai. Demandez le **Baume à oreille AVRINE** aujourd'hui même. Vendu chez tous les pharmaciens et recommandé par  
**La Pharmacie Paul Lanctôt**

**Langage de chiffres**  
**SEPTIEME RAPPORT ANNUEL**  
-1945-

### Mme W. Malo, de S.-Antoine, meurt à 50 ans

Le président compte que tous les membres prendront part à la fête. Le prix d'admission est de \$1. pour les membres accompagnés, et de \$2. le couple pour les non-membres.

**Langage de chiffres**  
**SEPTIEME RAPPORT ANNUEL**  
-1945-

### Mme Eugène Giguère, de S.-Nazaire, décédée

Le président compte que tous les membres prendront part à la fête. Le prix d'admission est de \$1. pour les membres accompagnés, et de \$2. le couple pour les non-membres.

**Langage de chiffres**  
**SEPTIEME RAPPORT ANNUEL**  
-1945-

### Mme Rita Giguère, de Saint-Nazaire, est décédée le 16 février, à l'âge de 17 ans.

Le président compte que tous les membres prendront part à la fête. Le prix d'admission est de \$1. pour les membres accompagnés, et de \$2. le couple pour les non-membres.

**Langage de chiffres**  
**SEPTIEME RAPPORT ANNUEL**  
-1945-

### Mme Rita Giguère, de Saint-Nazaire, est décédée le 16 février, à l'âge de 17 ans.

Le président compte que tous les membres prendront part à la fête. Le prix d'admission est de \$1. pour les membres accompagnés, et de \$2. le couple pour les non-membres.

**Langage de chiffres**  
**SEPTIEME RAPPORT ANNUEL**  
-1945-

### Mme Rita Giguère, de Saint-Nazaire, est décédée le 16 février, à l'âge de 17 ans.

Le président compte que tous les membres prendront part à la fête. Le prix d'admission est de \$1. pour les membres accompagnés, et de \$2. le couple pour les non-membres.

**Langage de chiffres**  
**SEPTIEME RAPPORT ANNUEL**  
-1945-

### Mme Rita Giguère, de Saint-Nazaire, est décédée le 16 février, à l'âge de 17 ans.

Le président compte que tous les membres prendront part à la fête. Le prix d'admission est de \$1. pour les membres accompagnés, et de \$2. le couple pour les non-membres.


**Langage de chiffres**  
**SEPTIEME RAPPORT ANNUEL**  
-1945-

### Mme Rita Giguère, de Saint-Nazaire, est décédée le 16 février, à l'âge de 17 ans.

Le président compte que tous les membres prendront part à la fête. Le prix d'admission est de \$1. pour les membres accompagnés, et de \$2. le couple pour les non-membres.

**Langage de chiffres**  
**SEPTIEME RAPPORT ANNUEL**  
-1945-

**A LOUER**  
Appartement meublé, moderne, chauffé, éclairé (vivoir, chambre à coucher, cuisine, salle de bain, poêle électrique glacière). S'adresser au Dr R. Rajotte, 233, rue Saint-Pierre, La Providence, Tél. 39.



**EN TÊTE DU TROUPEAU**  
CHERRY BANK CUPBEARER, considéré par plusieurs spécialistes de la race Ayrshire comme l'un des meilleurs taureaux de la province. Il est à la tête du troupeau de la ferme Grand-Hôtel, depuis deux ans. Tous les jeunes sujets de race Ayrshire, présentement à vendre sur cette ferme, proviennent de ce superbe animal.

**FERME GRAND-HÔTEL**  
Aurèle Gaudette, prop. Saint-Hyacinthe



**LA LAITERIE MASKOUTAINE**  
est la seule usine de pasteurisation qui opère en ville.

Dans notre laiterie moderne, le lait et la crème sont embouteillés d'une manière scientifique et sanitaire par des hommes qualifiés et d'expérience, ce qui en assure la qualité.

Donnez-nous votre commande pour:  
Lait clarifié, Crème homogénéisée,  
Lait au chocolat, Crème glacée de l'École.

Ces produits pasteurisés contribueront à rendre vos repas délicieux et à vous maintenir en parfaite santé.

**La Laiterie Maskoutaine Enr.**  
2456, rue Lafontaine Saint-Hyacinthe Tél. 34

**Langage de chiffres**  
**SEPTIEME RAPPORT ANNUEL**  
-1945-

**Langage de chiffres**  
**SEPTIEME RAPPORT ANNUEL**  
-1945-

**Langage de chiffres**  
**SEPTIEME RAPPORT ANNUEL**  
-1945-

**Langage de chiffres**  
**SEPTIEME RAPPORT ANNUEL**  
-1945-

**Langage de chiffres**  
**SEPTIEME RAPPORT ANNUEL**  
-1945-

# PETITES ANNONCES

Nos lecteurs sont priés de prendre note que toutes petites annonces devront nous arriver avant le mercredi soir, pour publication dans le journal de la semaine. L'abondance des matières et le nombre sans cesse grandissant des PETITES ANNONCES, nous obligent à cette décision. Le public nous rendra service en collaborant dans ce sens.

**ON DEMANDE:** une coiffeuse d'expérience, immédiatement. Emploi permanent. Bon salaire. Pension si désirée. S'adresser au Salon Germaine, Drummondville, Tél. 2285.

**ON DEMANDE:** une jeune fille sachant faire du ski, pour accompagner dame et fillette dans les Laurentides, durant une semaine. S'adresser au no 1175, rue Girouard, Saint-Hyacinthe.

**APPARTEMENTS A LOUER:** Jolis appartements modernes et meublés à louer. S'adresser au no 2420, rue Morin, Saint-Hyacinthe.

**CONFECTION:** Confection de robes et manteaux. S'adresser à Mme M. Saint-Pierre, 2729, rue Saint-Pierre, Saint-Hyacinthe. 1m

**A VENDRE:** 1 terre de 412 arpents de largeur sur 14 de longueur, avec maison carrée en brique à 2 étages, cave de 6 piéds; 1 étable, écurie et tasserie à combles français, recouverte en tôle; mobilier pouvant loger 300 volailles; 1 grand hangar à grains; électricité installée dans toutes les bâtisses; à 2 arpents du village; service d'autobus et chemin en asphalte, avec ou sans roulant. Cause vieillisse. S'adresser à M. Joseph Duphly, La Présentation, Co S.-Hyacinthe. 1m

**A VENDRE:** machine à coudre Singer, neuve, garanties pour cinq ans, ainsi que machines pour cordonnier. Singer Sewing Machine Co, 465, Saint-François, en face du magasin Saint-Hyacinthe.

**A VENDRE:** à bas prix, nouveaux brûleurs doubles Alisco, pour poêle, 1 mèche. Incomparables pour la cuisson et le confort du foyer. Prix, \$45. S'adresser au no 2452, rue Desaulniers, Saint-Hyacinthe. 15m

**A VENDRE:** propriété près du village d'Upton; électricité; peut servir comme chalet et est habitable l'hiver. Près de la rivière Noire. S'adresser à Casier postal 113, Upton, Co Bagot. 1m

**REPARATIONS:** de chapeaux (dame) à domicile. Travail garanti. Aussi chapeaux faits à la main. S'adresser le soir seulement à 91, rue Saint-Pierre, La Providence, Tél. 1345-w. jno

**A VENDRE:** Beau terrain, 100 x 100, au centre du Village de La Providence, pour construire magasins en série ou pour plusieurs logis. Pour informations, Tél. 92. jno

**VENDEURS DEMANDES:** Voulez-vous gagner de l'argent dans vos loisirs? JITO vous offre l'occasion exceptionnelle de vendre à domicile 200 nécessités domestiques, de qualité supérieure et garanties. Territoire exclusif. AUCUN RISQUE. Trente jours d'essai GRATIS. Pour renseignements, catalogue, écrivez à CIE JITO, C.P. 10, Station T. Montréal. 15m

**UBAINE COMMERCIALE:** Avez votre propre magasin de cadeaux. Nous vous entraînerons. Tout ce dont vous avez besoin est de l'initiative. Un local disponible dans votre localité, et \$1,500, de dépôt sur \$5,000, de marchandises s'écoulant rapidement, que nous vous avançons. S'adresser à Al. Lindz, 1441, rue Drummond, Montréal 22.

**ON DEMANDE:** une vendeuse d'expérience pour la vente de robes et manteaux. Bon salaire. S'adresser à United Stores, 1684, rue des Cascades, Saint-Hyacinthe.

**A VENDRE:** terrain de 100 x 100, situés rue Després, près de Girouard. S'adresser au no 1100, rue Desaulniers, Saint-Hyacinthe. jno

**A VENDRE:** terrains de 100 x 100, situés rue Després, près de Girouard. S'adresser au no 1100, rue Desaulniers, Saint-Hyacinthe. jno

**ENCAN:** chez M. Frédéric D'Arigny au no 655, rue Kérouack, à 1 heure 30 précise p.m. Samedi, 23 février courant. Détails: poêle, fournaise, vaisselle et verrerie, mobiliers de cuisine, de salle à dîner, et de chambres à coucher. Chesterfield, tables et piano, lampes électriques, tapis, plats, rideaux et draperies, enfin tous les outils et accessoires divers.

**A VENDRE:** poêle combiné, 4 ronds électriques, bois et charbon. Marque Bélanger. En parfait état. A bon marché. S'adresser à M. Roméo Péloquin, 168, rue Saint-Joseph, ou après le 1er mars à la station de Service Impérial, rue Girouard ouest, S.-Hyacinthe. 1m

**BICYCLES:** bicycles neuves et usagés à vendre. Accessoires de toutes sortes. Réparations, graissage, peinture, pneus, ballon pour bicycles américains. Bicycles à louer. S'adresser chez M. Alfred Lussier, 2670, rue Sicotte, S.-Hyacinthe. 3f

**ON DEMANDE:** à louer un garage. S'adresser à 405, rue Saint-François, Tél. 1217-w, Saint-Hyacinthe.

**A VENDRE:** avec ou sans roulant, terre de 120 arpents situés dans le rang Saint-Georges; avec bois; à 2 arpents de la grande route; bien bâtie, grange neuve. S'adresser par écrit à M. E.-L. Casier postal 140, Saint-Hyacinthe. 22f

**A VENDRE:** terrains, maisons, propriétés, à la Providence, en face du Précieux-Sang, à deux pas du centre de la ville. Devenez propriétaire de votre foyer en payant un minimum loyer mensuel, approuvé par la Loi Nationale des Habitations, F.R. Rajotte, 233, rue S.-Pierre, La Providence. jno

**A VENDRE:** belle couverture de cariole, en chèvre grise, propre comme neuve. S'adresser à M. D. Hérad, 705, rue des Cascades, S.-Hyacinthe, Tél. 958-j. jno

**ENCHERE PUBLIQUE:** une maison de 1 logement sera vendue à l'enchère publique, le 2 mars 1946, à 2 heures 30 de l'après-midi, à la porte de l'église de Saint-Joseph-sur-Yamaska. La maison seule — terrain non compris, sera vendue. Les conditions seront expliquées sur les lieux. 1m

**A VENDRE:** terrains, maisons, propriétés, à la Providence, en face du Précieux-Sang, à deux pas du centre de la ville. Devenez propriétaire de votre foyer en payant un minimum loyer mensuel, approuvé par la Loi Nationale des Habitations, F.R. Rajotte, 233, rue S.-Pierre, La Providence. jno

**A VENDRE:** avec ou sans roulant, 1 ferme de 104 arpents, à S.-Simon de Bagot. Bonnes bâtisses. S'adresser à M. René Bouthillier, rang Saint-Edouard, Clairvaux, Bagot. 1m

**ON DEMANDE:** une bonne sachant faire la cuisine et le ménage général, pour famille de 2 personnes, sans enfant. Salaire, \$10, par semaine. S'adresser à Mme Georges Blais, rue Thomas, Beloeil Station, Tél. 292.

**A VENDRE:** ferme de 150 arpents, bonne terre, 30 arpents de bois, bonnes bâtisses modernes, avec tous les planchers en ciment, moulin à vent fournissant l'eau dans toutes les bâtisses, eau douce, bonne récolte de foin. Vendra, cause vieillesse et maladie. S'adresser à M. F. Lemieux, Saint-Jude, Co Saint-Hyacinthe. 29m

**A VENDRE:** 2 paires de draperies de salon, en home spun; couvre-lit et draperies imprimées pour chambre à coucher. S'adresser au no 1020, rue Calixa-Lavallée, Saint-Hyacinthe. 22m

**A LOUER:** 1400 pieds de plancher pour boutique ou affaires. Eau, électricité, etc. S'adresser au no 1090, rue Saint-Paul, Saint-Hyacinthe.

**A VENDRE:** stores vénitiens, tout neufs, grandeur: 34 x 60. Aussi poêle à bois et à charbon, émail- lée crème. Vendra à bon marché. S'adresser par téléphone au no 1411-j, Saint-Hyacinthe.

**A VENDRE:** propriété construite avant la guerre, avec garage pour 2 automobiles; 1 terrain adjacent de 60 x 120. S'adresser, après 6 heures, au no 42 rue Saint-Michel, La Providence. 22f

**A LOUER:** chambres meublées pour couple sans enfant. S'adresser à N.-L. Dufresne, au no 1024, rue Sylva-Clapin, Tél. 1071-w, Saint-Hyacinthe. 1m

**A VENDRE:** maison d'été, meublée, située sur la rivière, chemin Saint-Damase, à 3 milles de la ville. Beau site. S'adresser au no 200, rue de la Concorde, Tél. 1160, Saint-Hyacinthe. 22f

**A VENDRE:** joli ameublement de salle à dîner. S'adresser au no 2389, rue Girouard, Saint-Hyacinthe, Tél. 660.

**A VENDRE:** poêle électrique combiné; 4 ronds pour bois et charbon; fourneau et water-front; 4 ronds électriques et fourneau. Très peu usagé. S'adresser au no 1657, rue Saint-Antoine, Saint-Hyacinthe.

**A VENDRE:** maison d'été, meublée, située sur la rivière, chemin Saint-Damase, à 3 milles de la ville. Beau site. S'adresser au no 200, rue de la Concorde, Tél. 1160, Saint-Hyacinthe. 22f

**A VENDRE:** maison neuve de 2 logements, dont 1 libre au mois de mai. S'adresser, après 6 heures, au no 31, rue Saint-Augustin, La Providence.

**A VENDRE:** très beau cottage fini en pierre artificielle, avec intérieur très moderne, cinq grandes pièces; avec de 7 piéds de hauteur avec garage. Libre pour le 1er mai. A vendre à bonnes conditions. S'adresser au no 1188, rue S.-Antoine 2e, Tél. 1274, Saint-Hyacinthe.

**A VENDRE:** propriété construite avant la guerre, avec garage pour 2 automobiles; 1 terrain adjacent de 60 x 120. S'adresser, après 6 heures, au no 42 rue Saint-Michel, La Providence. 22f

**A VENDRE:** 10,000 pieds de planches et madriers de pin, de 2 pouces; longueur, 10 piéds et plus. S'adresser à M. Eddy Messier, Saint-Césaire, Co Rouville. 1m

**A VENDRE:** poêle électrique combiné; 4 ronds pour bois et charbon; fourneau et water-front; 4 ronds électriques et fourneau. Très peu usagé. S'adresser au no 1657, rue Saint-Antoine, Saint-Hyacinthe.

**ON DEMANDE:** à louer un logement de 3 ou 4 pièces, pour couple sans enfant. S'adresser le soir, à M. Paul Saint-Pierre, 37, rue Concorde, Saint-Hyacinthe ou téléphoner le jour au no 316. 1m

**A VENDRE:** manteau de rat musqué, teint vison, modèle tuxedo. Taille, 16-18 ans. S'adresser au no 897, rue des Cascades, Tél. 1421-j, Saint-Hyacinthe. jno

**A VENDRE:** maison neuve de 2 logements, dont 1 libre au mois de mai. S'adresser, après 6 heures, au no 31, rue Saint-Augustin, La Providence.

**A VENDRE:** bonne propriété en brique, de 4 logements de 6 pièces; belle cave cimentée. Située au centre de la ville, à 150 piéds du marché centre. S'adresser à M. D. Hérad, 705, rue des Cascades, Tél. 958-j, Saint-Hyacinthe. jno

**A VENDRE:** maison de 2 logements, de 5 pièces chacun, avec chambre de bain. 1 logement libre pour l'acheteur immédiatement. S'adresser au no 155, rue Saint-Simon, Saint-Hyacinthe. 1m

**A VENDRE:** très beau cottage fini en pierre artificielle, avec intérieur très moderne, cinq grandes pièces; avec de 7 piéds de hauteur avec garage. Libre pour le 1er mai. A vendre à bonnes conditions. S'adresser au no 1188, rue S.-Antoine 2e, Tél. 1274, Saint-Hyacinthe.

**A VENDRE:** maison d'été, meublée, située sur la rivière, chemin Saint-Damase, à 3 milles de la ville. Beau site. S'adresser au no 200, rue de la Concorde, Tél. 1160, Saint-Hyacinthe. 22f

**A VENDRE:** joli ameublement de salle à dîner. S'adresser au no 2389, rue Girouard, Saint-Hyacinthe, Tél. 660.

**A VENDRE:** poêle électrique combiné; 4 ronds pour bois et charbon; fourneau et water-front; 4 ronds électriques et fourneau. Très peu usagé. S'adresser au no 1657, rue Saint-Antoine, Saint-Hyacinthe.

**A VENDRE:** maison d'été, meublée, située sur la rivière, chemin Saint-Damase, à 3 milles de la ville. Beau site. S'adresser au no 200, rue de la Concorde, Tél. 1160, Saint-Hyacinthe. 22f

**A VENDRE:** maison neuve de 2 logements, dont 1 libre au mois de mai. S'adresser, après 6 heures, au no 31, rue Saint-Augustin, La Providence.

**A VENDRE:** très beau cottage fini en pierre artificielle, avec intérieur très moderne, cinq grandes pièces; avec de 7 piéds de hauteur avec garage. Libre pour le 1er mai. A vendre à bonnes conditions. S'adresser au no 1188, rue S.-Antoine 2e, Tél. 1274, Saint-Hyacinthe.

**A VENDRE:** propriété construite avant la guerre, avec garage pour 2 automobiles; 1 terrain adjacent de 60 x 120. S'adresser, après 6 heures, au no 42 rue Saint-Michel, La Providence. 22f

**A VENDRE:** 10,000 pieds de planches et madriers de pin, de 2 pouces; longueur, 10 piéds et plus. S'adresser à M. Eddy Messier, Saint-Césaire, Co Rouville. 1m

**A VENDRE:** poêle électrique combiné; 4 ronds pour bois et charbon; fourneau et water-front; 4 ronds électriques et fourneau. Très peu usagé. S'adresser au no 1657, rue Saint-Antoine, Saint-Hyacinthe.

**ON DEMANDE:** à acheter une remorque-cabine fabriquée à la manufacture. Fournir renseignements, en écrivant à M. R. Hiver, Rougemont Station. 22f

**MAGASIN D'OCCASIONS:** Avez-vous quelque marchandise à vendre. Tél. 611 ou 1362. Nous vendons aussi toute marchandise de seconde main. Chez M. Victor Saint-Jean, 335, rue Saint-Simon, S.-Hyacinthe.

**A VENDRE:** maison neuve de 2 logements, de 5 pièces chacun, avec chambre de bain. 1 logement libre pour l'acheteur immédiatement. S'adresser au no 155, rue Saint-Simon, Saint-Hyacinthe. 1m

**A VENDRE:** maison de 2 logements, de 5 pièces chacun, avec chambre de bain. 1 logement libre pour l'acheteur immédiatement. S'adresser au no 155, rue Saint-Simon, Saint-Hyacinthe. 1m

**A VENDRE:** Ford sedan 1936; bons pneus; en parfait état. A sacrifier. S'adresser à M. Maurice Darigny, Saint-Damase.

**A VENDRE:** poêle électrique combiné; 4 ronds pour bois et charbon; fourneau et water-front; 4 ronds électriques et fourneau. Très peu usagé. S'adresser au no 1657, rue Saint-Antoine, Saint-Hyacinthe.

**A VEND**

"Nous sommes divisés parce que nous avons hérité des qualifications de rouges et de bleus... Cessons nos luttes fratricides unissons-nous!"  
Honoré MERCIER

93e ANNEE, No 52

# LE COURRIER DE ST-HYACINTHE

NOS INSTITUTIONS - NOTRE LANGUE - NOS LOIS

Nous avons formé une Union nationale au-dessus des partis politiques, parce que nous avons les mains nettes et que nous entendons les garder nettes.  
Maurice DUPLESSIS  
VENDREDI, 22 FEVRIER 1946

## LE COURRIER DE SAINT-HYACINTHE

FONDÉ EN 1853

Rédacteur en chef Harry Bernard

Le Courrier de Saint-Hyacinthe est publié et imprimé par la Compagnie d'imprimerie et de Comptabilité de Saint-Hyacinthe, (Limitée), aux nos 645-655 ave Sainte-Anne, Saint-Hyacinthe.

ABONNEMENT

Canada: \$2.00 Etats-Unis: \$2.50

VENDREDI 22 FEVRIER 1946

## EN MARGE DES ÉVÉNEMENTS

### ESPIONNAGE A OTTAWA

Cette affaire d'espionnage à Ottawa rend un son étrange. A quoi rime-t-elle? Sans doute devons-nous regretter la moindre indiscretion de fonctionnaires, ou d'autres personnes, relatives à des secrets d'Etat. Là n'est pas le point. Si l'on en croit les informations des journaux, les gouvernements de Londres, Washington et Ottawa savaient depuis plusieurs mois ce qui se tramait, ou s'était produit. Si l'on avait fait silence sur le tout, rien n'aurait changé à la situation. Aucune des nations alliées ne saurait se vanter d'avoir été dupée. Aussi, au premier abord, se demande-t-on pourquoi M. King, premier ministre du Canada, tint-il à faire la déclaration que l'on sait, et qui alerta la population du monde entier? Sans doute a-t-il ses raisons, qui ne lui appartiennent pas en propre. Car M. King n'aurait pas la bouche, sans l'assentiment préalable des dirigeants de l'Angleterre et des Etats-Unis. Cela admis, que veut-on, que cherche-t-on? Les révélations du premier ministre canadien attirent l'attention sur un état de choses déplorable, mais n'y modifient pas un iota. Il aurait pu parler plus tôt, ne l'a pas voulu. La décision prise soudain de rendre publics des faits jusque là gardés secrets doit être motivée. On se demande en certains milieux si, après consultation de MM. Atlee et Truman, M. King n'a pas voulu créer une opinion plus ou moins hostile à la Russie soviétique, car la Russie paraît visée. Cette opinion permettrait aux nations alliées, le cas échéant, de prendre à l'endroit de la Russie des attitudes qu'autrement l'on ne saurait justifier devant l'univers. Ayons donc l'oreille attentive, mais du côté Londres, encore plus que du côté Ottawa. C'est probablement autour de l'O.N.U., que l'effet de la déclaration King se fera d'abord sentir.

### DE M. NICOL A M. GODBOUT

On lira avec intérêt, dans notre Lettre de Québec, la déclaration de l'hon. Jacob Nicol, conseiller législatif et sénateur, en marge de l'attitude de l'hon. M. Duplessis, premier ministre de la province, à la conférence fédérale-provinciale d'Ottawa. M. Nicol, qui sait avoir son franc parler, ne se gêna point de dire qu'il approuvait entièrement ce que le premier ministre de la province avait jugé à propos de faire à ce jour, à la conférence entre les représentants du Dominion et ceux des diverses provinces canadiennes. "Je crois, ajoutait-il, que les droits, les prérogatives, les intérêts de la province doivent être sauvegardés." On admettra que ce ton, d'ailleurs juste, diffère considérablement de celui qu'adopte habituellement M. Godbout, chef provincial des forces libérales. Libéral lui-même, ancien ministre de M. Taschereau, M. Nicol ne paraît pas de la même trempe que M. Godbout. Si l'on en juge par ses derniers propos, ce n'est pas lui qui aurait pris l'attitude passive de M. Godbout, aux réunions officielles où il fut question d'autonomie, ces dernières années. Notre correspondant québécois souligne que la déclaration de M. Nicol jeta la consternation chez les politiciens libéraux de Québec. Les uns condamnaient systématiquement le moindre geste de M. Duplessis à Ottawa, en raison de leur esprit de parti et de leurs préjugés, cependant que les autres attendaient un mot d'ordre qui ne venait pas, quant à ce qu'ils devaient penser de l'important débat qui se livre dans la capitale fédérale. M. Nicol, lui, eut le courage de prendre position. Non pas dans l'intérêt du parti libéral, mais dans celui de la province. Il a la note juste, la seule vraisemblable chez un homme qui n'a peur de son ombre ni de personne. Les faiblards qui l'entourent n'en reviennent pas.

### POUSSINS ET POUSSINS

A la suite de nos remarques récentes, sur la production de poussins d'élevage dans les couvoirs des diverses provinces canadiennes, un haut fonctionnaire de Québec, attaché au ministère de l'Agriculture, nous écrit. Les chiffres mis par nous devant le public, note-t-il, ne s'appliquent qu'aux poussins "produits dans les couvoirs sous la politique d'approbation des couvoirs fédéraux..." Et il nous fournit aimablement d'autres chiffres, relatifs ceux-là aux couvoirs privés et aux couvoirs coopératifs. S'il est exact que nos couvoirs sous surveillance fédérale produisent 1.161.825 poussins en 1945, les autres se peuvent vanter d'une production globale de 7.826.568 sujets, soit 1.851.642 pour les couvoirs privés, et 5.974.926 pour les couvoirs coopératifs. Nous publions avec plaisir ces précisions et nous en réjouissons. Il reste cependant un point obscur. Si le rapport d'abord utilisé par nous, en provenance du ministère fédéral de l'Agriculture, n'avait trait qu'aux couvoirs sous surveillance fédérale, cela vaut sans doute pour les neuf provinces canadiennes. Et si la production totale de notre province s'avère de beaucoup supérieure à celle des couvoirs surveillés par Ottawa, il en est sans doute de même pour les autres provinces. Jusqu'à preuve du contraire, on serait justifié de croire que les couvoirs privés et coopératifs, dans les provinces autres que celle de Québec, donnèrent comme chez nous beaucoup plus que les institutions sous surveillance fédérale. Et devrait-on conclure, dans les circonstances, que la production totale de poussins reste beaucoup plus considérable dans les autres provinces que dans la nôtre? Chose certaine, les couvoirs de l'Ontario annoncent abondamment dans nos journaux et revues. Sûrement qu'ils y trouvent un marché.

## Le parti du peuple

Tel apparaît de plus en plus l'Union nationale.—Le peuple l'a élue en 1936, réélue en 1944, et la veut maintenir au pouvoir.—Sa législation vise avant tout au bien des classes populaires.—Ceux qui négligent l'essentiel pour l'accessoire.

L'Union nationale a toujours été, est et restera le parti du peuple. On s'en rend compte chaque jour davantage. Cela dans les milieux les plus divers, ceux-là même qui, y a quelques années, ne pouvaient concevoir un groupement politique qui ne s'appuyât sur l'esprit de parti. Il faut admettre que, depuis 1934-35, bien des concepts politiques n'ont plus cours chez nous, que l'on défendait autrefois comme des dogmes. Au temps de M. Taschereau, par exemple, personne n'eût envisagé comme possible un gouvernement qui ne fût libéral ou conservateur. L'homme qui, il y a seulement vingt ans, eût essayé de rallier les esprits autour d'un programme d'idées constructives, sans proclamer d'abord sa foi en l'un des partis existants, eût passé pour un rêveur, un lunatique, un utopiste dépourvu de sens pratique. Le monde a marché depuis. Organisée par l'hon. M. Duplessis, l'Union nationale se développa et grandit en marge des partis. Elle ne les ignore point, mais sollicite dans leurs rangs les ouvriers de bonne volonté, quels que fussent leur passé, leurs antécédents. Libéraux aussi bien que conservateurs pouvaient adhérer à l'Union nationale, à la condition de consacrer leurs énergies à la poursuite du bien commun et de dépouiller définitivement le vieil homme, c'est à dire ne plus se cramponner aux idéaux vieillissants partis existant comme tels, sans ouvertures vraies sur les besoins de la province et de sa population. On sait ce qui se produisit. Les politiciens à l'ancienne manière n'en croyaient pas leurs yeux, mais ils durent se rendre à l'évidence.

Ne servant pas les intérêts d'un parti soucieux surtout de se maintenir au pouvoir, composée d'éléments disparates mais unis dans une même volonté, l'Union nationale devint rapidement le parti du peuple. On s'en rendit compte à ses oeuvres, et à la qualité des adhésions qu'elle entraîna. Dans sa première période de 1936-39, comme dans celle qui commença à l'été de 1944, elle multiplia les efforts pour donner une législation capable de rendre service à l'homme moyen. Ses mesures les plus importantes dans ce sens furent l'établissement d'un crédit agricole, l'électrification rurale, le drainage des terres jusque là inutilisables, certaines lois ouvrières, l'appui aux coopératives. Comme complément, elle vient d'annoncer son intention de multiplier chez nous les petites industries, celles-là surtout que l'on considère comme connexes à l'agriculture et à la colonisation. Elle ne négligera pas pour cela la grande industrie,—au contraire,—mais elle comprend que l'industrie régionale est indispensable aux centres ruraux, et elle entend l'encourager de toutes façons. Elle s'est attaquée aussi au problème, resté jusqu'ici insoluble, des commissions scolaires, tant des villes que des campagnes. Ce problème des commissions scolaires, laissé en plan et cyniquement négligé par les administrations libérales, influe directement sur les questions d'éducation et d'enseignement, intéresse donc au plus haut point les parents et leurs enfants. Le gouvernement Duplessis a ordonné une enquête, déjà avancée, sur la situation de nos commissions scolaires, et l'on espère avant très longtemps une solution pratique.

Les partisans et sympathisants de l'Union nationale se recrutent dans les milieux les plus variés, chez les grands comme chez les petits, mais l'on ne peut s'empêcher de noter l'attrait qu'elle exerce auprès de ces derniers, — l'immense majorité de la population. Nous ne révélerons rien à personne en rappelant que les comités ruraux de la province, les comités où se trouvent les villes moyennes et petites, Sherbrooke et Hull, Saint-Jean, Joliette, Nicolet, Saint-Hyacinthe, Drummondville, Granby, Waterloo, Terrebonne, Chicoutimi, Mont-Laurier, La Tuque, etc., assurent à l'hon. M. Duplessis le gros de sa députation à l'Assemblée législative. En regard, la ville même de Québec, siège du gouvernement, n'eût pas un seul député de l'Union nationale, cependant que Montréal, métropole de la province, en élut quatre, mais dans les quartiers peuplés surtout d'ouvriers et d'employés modestes. Qu'on envisage sous un angle ou sous un autre, l'Union nationale reste partout, en toutes circonstances, le parti du peuple. Voulez par le peuple, élue par le peuple, maintenue au pouvoir par lui, elle se caractérise par un souci peu ordinaire des besoins et de l'avancement du peuple, comme en témoigne jusqu'ici sa législation, comme le prouvent également ses méthodes d'administration. Aussi, après la période anormale de guerre, qui avait affolé les esprits, le peuple s'empressa de redonner son appui à l'Union nationale, pour lui l'alliée naturelle. Il faut savoir ces choses et les souligner. Chez les adversaires, on s'évertue et on se met encore à mal pour dénigrer l'Union nationale, M. Duplessis et ses collègues, en raison d'erreurs de détail, du caractère ou des défauts humains des individus. C'est là ignorer l'essentiel, pour s'arrêter au secondaire et à l'accessoire. Plus sage, le peuple apprécie l'essentiel et le permet. C'est lui qui a raison.

Harry BERNARD

## LETTRE DE QUÉBEC

### Le discours du Trône annonce de nombreux projets de loi, au bénéfice de toutes les classes

L'hon. M. Barré demandera plus de fonds pour le Crédit agricole. — Vaste programme de drainage des terres. — Création d'un service de la jeunesse. — Prêts pour fins de construction de logements. — L'hon. M. Jacob approuve l'attitude de l'hon. M. Duplessis à la conférence.

Québec, 19.—(De notre correspondant particulier).—Le premier feuillet de la session est le plus substantiel dont fassent mention les annales de l'Assemblée législative. Jamais un gouvernement n'a présenté une telle fournée de bills, dès l'ouverture des Chambres. De toute évidence, l'hon. M. Duplessis est prêt à commencer la session avec entrain et ne veut pas que les députés puissent se plaindre qu'on ne procède pas avec célérité. Tout indique que les travaux sessionnels se poursuivront à vive allure et qu'on ne sera jamais obligé d'écarter les discours pour attendre les projets de loi du gouvernement. Ces propos d'un journal de Québec résument à merveille le sentiment d'étonnement et de contentement de la population de la province, au lendemain de l'ouverture de la deuxième session de la 22e Législature.

Nous avons enfin un gouvernement qui travaille. Finies les palabres sans fin auxquelles nous avons accoutumés le régime Godbout. Les Chambres se rassemblent pour travailler et elles travailleront. On en juge par les premiers bills inscrits au feuillet de la Chambre! Le ministre de l'Agriculture, M. Barré, présente un bill pour hausser de \$5,000,000 les fonds de l'édifice du Crédit Agricole. Cet organisme gouvernemental, institué par l'Union nationale et qui restera comme un de ses plus beaux titres à la reconnaissance de la classe paysanne, disposera donc désormais d'un montant de \$5,000,000. Bien plus, le gouvernement Duplessis rétablira le taux des prêts à 4 pour cent, comme il avait été fixé en 1926. On sait que le régime Godbout avait porté ce taux à 5.71 pour cent, c'est à dire à un niveau quasi prohibitif. Et M. Godbout se prétend l'ami des cultivateurs!

Mais le souci de l'Union nationale ne s'arrête pas à assurer du crédit aux fermiers dans l'embarras. Le gouvernement Duplessis se lancera cette année dans un vaste programme d'égouttement des terres et dépensera à cette fin une somme de \$7,000,000. Un premier montant de \$5,000,000 sera dépensé en vertu d'un projet fédéral-provincial. Le gouvernement d'Ottawa contribuera pour une forte somme à cette entreprise dont les détails seront connus lorsque le bill sera discuté en seconde lecture. D'ores et déjà, le gouvernement Duplessis met ses adversaires en contradiction en prouvant à la population qu'en dépit des propos en l'air des libéraux qui ne voyaient en lui qu'un trouble-fête, il est en mesure de s'entendre parfaitement avec le fédéral et à en retirer des avantages matériels qu'avec toute sa servilité partisane, M. Godbout n'a jamais été capable de procurer aux siens. En plus de ce \$5,000,000, l'Union nationale dépensera un montant de \$2,000,000, pris à même son budget régulier, un projet de loi dé-

Le débat sur l'adresse est commencé. Il a été ouvert par M. Georges-Octave Poulin, le nouveau député de la Beauce, qui a été l'objet, en cette circonstance, d'une ovation formidable de la part de ses collègues ministériels. Déjà, la veille, à l'ouverture de la session, quand il avait été présenté à l'orateur, M. Alexandre Taché, par ses "parallèles", MM. Duplessis et J.-D. Bégin, le nouveau député avait été acclamé non seulement par la députation unioniste mais encore par les spectateurs des galeries qui avaient, pour la circonstance, violé spontanément les règlements de la Chambre, interdisant toute manifestation aux spectateurs et réservant ce privilège aux seuls représentants du peuple.

M. Poulin a créé une forte impression. Bâti en force, le visage énergique et sculptural, M. Poulin possède une voix riche et pulsante qui porte dans tous les coins de la Chambre. Il va sans dire que ses paroles ont principalement "porté" chez les libéraux qui avaient la mine passablement penaud quand le nouveau député (Suite en 8e page)

## Roxton Falls ambitionne une nouvelle vie

Elle veut que reprenne l'activité connue vers 1900.—La nouvelle Chambre de Commerce de l'endroit n'entend pas rester inactive. — Suppliques aux députés.

Roxton Falls, 18, D.N.C.

La nouvelle Chambre de Commerce de Roxton Falls, dont le Dr André Lefebvre est président, voudrait revoir dans la municipalité l'activité industrielle et commerciale qu'on y connut vers 1900. Pour y arriver, il faut des industries et des logements destinés à la main d'oeuvre, et la Chambre va tenter un effort dans un sens comme dans l'autre. C'est là ce qui ressort du discours du Dr Lefebvre, prononcé ces jours derniers, au banquet d'inauguration de la Chambre. Une quarantaine des notables de l'endroit étaient présents, auxquels s'étaient joints MM. Marcel Boivin, député de Shefford aux Communes, et Hector Choquette, député à l'Assemblée législative, l'un et l'autre de Granby. Ils portèrent tous deux la parole, de même que M. Oliva Lavallée, maire de la municipalité; M. l'abbé N. Ménard, curé de la paroisse; M. Gaston Forand, président de la Chambre de Commerce de Granby; MM. Alfred Davignon, président de la Chambre de Commerce des Jeunes, Granby, et Aimé Laurion. Un des fondateurs de cet organisme. Entre autres choses, on a signalé l'urgence de certains travaux publics dans le village; la nécessité de construire des trottoirs dans nombre de rues, ce qui relève de la municipalité; le prolongement de la route no 13, entre Roxton Falls et Acton Vale, qui appartient au gouvernement de la province; la construction d'un mur d'épaulement de la rivière Noire et le pavage de la route qui passe tout près, qui sont du ressort du gouvernement du Dominion. MM. Boivin et Choquette ont déclaré qu'ils feraient des instances auprès de leurs gouvernements respectifs, pour que les améliorations demandées se fassent au plus tôt. M. le maire Lavallée a déclaré que le conseil municipal ferait aussi sa part, en temps opportun.

Conférence de l'abbé Poitevin à Saint-Césaire

Devant les élèves de l'École d'Agriculture. — La colonisation, ce qu'elle est, ce qu'en peuvent espérer nombre de jeunes gens.

Saint-Césaire, 18, (Spécial)

M. l'abbé Joseph Poitevin, directeur de l'Action catholique dans le Cœcile de Saint-Hyacinthe, propagandiste de la colonisation, était dimanche dernier le conférencier à l'École d'Agriculture de Saint-Césaire, dirigée par les Clercs de Sainte-Croix. Après s'être dit heureux de rencontrer les élèves de l'institution, il les encouragea à poursuivre leurs études avec tout le sérieux possible, à se préparer à la lutte de la vie. C'est dans les endroits comme celui-ci, dit-il, que se forment les futurs chefs de nos paroisses rurales.

Il traite ensuite de colonisation. C'est là un problème national et religieux qui intéresse tous les Canadiens français. Il ne s'agit pas de diriger qui que ce soit vers l'Atlantique, le Témiscamie ou une autre zone lointaine, mais d'envoyer la situation agricole telle qu'elle se présente. Il y a dans la province des milliers de jeunes gens en âge de se marier, prêts à fonder un foyer, et que leurs parents ne sont pas en mesure d'établir sur des terres de nos vieilles paroisses. Qu'advient-il de ces jeunes gens? En fera-t-on des chômeurs, des vagabonds, ou des hommes qui seront un actif pour notre pays? C'est ici qu'intervient la colonisation. Nombre de jeunes, qui ne paraissent pas avoir d'avenir après de leurs proches, peuvent fort bien réussir dans les paroisses nouvelles qui s'ouvrent chaque année dans les régions lointaines. Pour un grand nombre, la colonisation est la formule de salut. C'est pourquoi on ne doit pas la négliger, mais lui accorder au contraire son attention, se rendre compte de ses possibilités.

Après la conférence, il y eut projection d'un film de premier ordre, sur les principales régions de colonisation de la province.

Le tirage au sort, organisé au bénéfice de l'École d'Agriculture, a donné d'excellents résultats. Les gagnants furent M. Alain Thibierge, de Richelieu; M. Roland Sylvestre, Saint-Simon; Mlle Thérèse Jodoin, Marieville.

## La femme aux yeux fermés, demain soir, à La Providence

La femme aux yeux fermés, drame en cinq actes, tiré du roman célèbre de Pierre l'Ermite, sera représenté demain soir, 23 février, à 8 heures, au sous-sol de l'église du Précieux-Sang, La Providence. La pièce, qui a déjà connu de beaux succès partout où elle fut jouée, sera interprétée par un groupe d'artistes de Saint-Hyacinthe. Le prix d'admission est de 35 sous, et ceux qui n'ont pas retenu leurs billets pourront s'en procurer le soir même, à l'entrée de la salle.

## Billet de jeudi

### Martine Juillet fille du roi

ceux qui atteignent à des résultats dépassant l'ordinaire moyenne. Sous certains angles, il faut plaindre nos romanciers, et sous d'autres les admirer beaucoup.

Ces réflexions s'appliquent à *Martine Juillet, fille du roi* (1), que nous offre Pierre Benoit. Non pas l'académicien, mais un compatriote montréalais, aujourd'hui fonctionnaire à Ottawa, qui a ce courage ensemble de s'appeler Pierre Benoit et d'écrire des livres. Pluriel ici intentionnel, car l'auteur en est à son troisième volume. On lui doit déjà *La Vie inspirée de Jeanne Mance*, biographie, et un premier roman, *Le Sentier couvert*. Les préoccupations de Benoit s'avèrent nettement historiques. Et l'histoire de l'ancien Montréal l'intéresse plus qu'aucune autre. Son dernier ouvrage, qui n'est pas quelconque, vise à reconstituer la Ville-Marie des débuts, alors poste avancé des Français à l'intérieur d'une Amérique incomplètement connue. *Martine Juillet* est une de ces filles pauvres, habituellement orphelines, que le Roi de France prenait sous sa protection et envoyait au Canada pour s'y établir,

rot, le Huron Kondiarok, pour ne nommer que quelques unes des grandes figures de cette lointaine époque. Le roman lui-même présente peu d'intrigue. Il raconte simplement la vie des ancêtres, au jour le jour, dans le pays inviolé qu'ils ouvraient à la civilisation. Mais l'on vivait alors dangereusement. Même le train-train de l'existence quotidienne se trouvait aventureux et fécond en surprises. Il n'en fallait davantage pour créer de l'intérêt, à la condition de savoir utiliser ses matériaux. Benoit y arrive, ce qui n'est pas mince réussite. Que manque-t-il à son roman? Du fini. L'auteur sait conduire son récit, il retient l'attention. Il possède assez d'information pour créer l'atmosphère. Mais son dialogue manque souvent de naturel, et sa langue, de sèreté. Il pêche aussi dans le choix et l'agencement des mots, abuse des auxiliaires, évite pas les répétitions, n'élimine pas suffisamment les épithètes banales ou inexpressives. Certains détails sur la nature et les moeurs laissent aussi sceptiques. Nous doutons, par exemple, de l'existence de truites saumonées dans les eaux du Saint-Laurent, en amont de Ville-Marie, même au temps de Nicolas Perrot, Vétillies, dira-t-on. Sans doute. C'est précisément parce que nous voulons du bien à l'auteur, et l'estimons un ouvrier de promesse, que nous les signalons. Son dernier roman révèle du talent, un honnête métier. Mais que le prochain, annoncé déjà, soit en tous points supérieur.

L'Illettré (reproduction interdite)

(1) Editions Fides, Montréal.

# NOUVELLES DE LA REGION

## LES SPORTS

**Charbonneau suit de près Guilmaine, à la classe B, chez Auger**

**Tony Demers encore en tête des compteurs de la Provinciale**

Étoiles de la semaine: P. Bergeron a joué un simple de 195 et A. Théroux un triple de 518.

L'équipe Guilmaine enregistre une partie de 700 et un match de 2045.

**POSITION DES EQUIPES**

1-Guilmaine & Frère	47 pts
2-Charbonneau	46
3-Duclos & Payan	42
4-Cord. Moreau	42
5-Brunette	31
6-Bowling	30

**DUCLOS & PAYAN**

Gauthier	136 127 116	379
Dummy		
M. Labossière	148 107 183	438
R. Frappier	112 104 138	354
O. Houle	160 153 128	441

**C.C.M. BRUNETTE**

R. Raymond	96 104 108	308
R. Maynard	106 135 91	332
R. Blier	138 116 81	335
F. Laroche	162 114 139	415

**CHARBONNEAU**

B. Caouette	106 158 154	418
J.-M. Leduc	131 102 118	351
A. Brousseau	93 118 106	317
G. Richard	134 135 175	444
G. Daigle	147 119 135	401

**CORD. MOREAU**

R. Cusson	120 143 136	369
Guy St-Roch	119 132 129	380
J. Tanguay	135 128 109	372
B. Jacques	152 163 131	446
G. Frenière	117 122 130	369

**AUGER BOWLING**

S. Bérubé	83 97 160	340
M. Auger	157 84 106	347
R. Brodeur	138 167 142	447
Dummy	92 89 118	299
P. Bergeron	157 127 195	479

**GUILMAINE & FRERE**

M. Frappier	143 162 118	423
J. Charron	119 89 138	346
M. Beaudoin	92 136 150	378
J. Désautels	95 117 168	380
A. Théroux	184 148 186	518

## Derniers prix du marché

Prix obtenus sur le marché de Montréal, lundi 18 février 1946 par la Coopérative Canadienne du Bétail de Québec Limitée.

**PORCS**

A	19.00
B1	18.00
B2 et B3	18.35
C	17.35
D	17.10
Léger	17.10
Lourd	18.00-18.25
Extra-lourd, 190-205 lbs	18.00-18.25
Extra lourd, 210 et plus	18.00-18.25

**Blessé, à leur valeur**

Demi-castrat	14.35
Truie	18.00-18.25
Verrat châtré	9.00-10.00

Les autres du gouvernement fédéral au montant de \$3 sur les A et de \$2 sur les B1 sont payés par mandats attachés aux certificats de classification.

## Intéressante réunion d'éleveurs de porcs et de moutons, mardi

La Société des éleveurs de porcs du Québec et celle des éleveurs de moutons ont tenu l'assemblée générale annuelle de leurs membres à l'Hotel Queen's de Montréal, mardi 19 février, a annoncé le secrétaire des deux associations, M. X. N. Rodrigue, agronome. La veille, les directeurs des sociétés se réunirent pour préparer les délibérations du lendemain.

Les éleveurs de porcs ont eu leur assemblée le 19, dans la matinée, sous la présidence de M. Ernest Sylvestre, de Saint-Hyacinthe. La réunion des éleveurs de moutons eut lieu dans l'après-midi et c'est M. Azellus Lavallée, de Berthierville, qui la présida. Les membres discutèrent d'importants problèmes d'élevage, et procédèrent à l'élection de leurs directeurs. Le soir, il y eut banquet organisé conjointement par les deux sociétés.

**VEAUX DE LAIT**

Choix	15.00-16.50
Bon	14.50-15.00
Moyen	13.00-14.00
Commun	11.00-12.00
D'herbe	8.00-9.00

**AGNEAUX**

Agneau et agnelle en lots mélangés non classifiés	12.50-13.00
---	-------------

**MOUTONS**

Bon	8.00-9.00
Commun	4.00-5.00

**BOUVILLONS**

Choix	aucun
Bon	12.50-13.00
Moyen	11.50-12.21
Commun	9.00-10.50

**TAURES**

Choix—Type à boucherie	11.25-11.50
Ponne	10.50-11.00
Moyenne	9.50-10.00
Commune	7.00-9.00

**VACHES**

Choix—Type à boucherie	10.00-10.25
Bonne	9.00-9.75
Moyenne	8.00-8.50
Commune	7.00-7.50
Très com.	6.00-6.50

**TAUREAUX**

Choix—Type à boucherie	9.50-10.00
Bon	8.50-9.00
Moyen	8.00-8.50
Commun	6.50-7.00

**OEUFs**

A-Gros	32c
A-Moyens	30c
B	24½c
A-Poulettes	22c
C	20c

**BEURRE**

La semaine dernière, ce marché a été ferme et les cotes se sont maintenues au plafond fixé par la Commission des Prix et du Commerce en Temps de Guerre.

Selon l'Office National de la Statistique, les stocks de beurre de beurrier en entrepôts au Canada le 1er février 1946, se totalisaient à 22,988,297 livres, comparativement à 30,025,729 livres à la date correspondante de l'an dernier, soit une diminution de 7,637,432 livres.

Lundi matin, le 18 février, le beurre n° 1 pasteurisé, au gros, était coté à 36c la livre.

**FROMAGE**

Une ordonnance du 22 novembre 1945, de l'Office des Produits Laitiers, permet la vente du fromage du type CHEDDAR sur le marché domestique.

Les prix de vente et les prix de remise aux producteurs doivent être conformes à l'ordonnance A-1501 de l'administrateur des produits laitiers.

## Nouveau record de Mlle I. S.-Amand, à la ligue mixte

Étoiles de la semaine: Mlle Irène Saint-Amand établit un nouveau record pour la partie simple en battant le record détenu par Mlle Millette avec 164; Mlle Saint-Amand roule 166. Elle joue aussi le plus haut tripla de la semaine, 309. M. Beuchemin roule le plus haut simple chez les hommes, 166, et Y. Rho le plus haut tripla, 501. L'équipe Cadorette roule la plus haute partie, 761 et l'équipe Lefebvre le plus gros match, 2173.

**POSITION DES EQUIPES**

1-Lefebvre	56 pts
2-Hébert	40
3-Berg's	33
3-Moderne	33
4-Méthode	31
5-Cadorette	20

**LALIME & CADORETTE**

Mlle Boucher	64 115 81	260
O. Houle	151 180 108	439
Mlle M. Cadorette	67 85 63	215
A. Lord	177 122 145	444
Mlle P. Cadorette	92 110 84	286
E. Riendeau	129 149 118	396

**690 761 599 2040**

**SALON METHODE**

Mme Pilbette	107 129 103	339
M. Auger	122 106 118	346
Mlle Laplante	108 95 96	299
R. Turcotte	161 142 150	453
Mlle Boudreau	91 102 76	289
O. Rousseau	148 156 102	406

**J.-B. LEFEBVRE**

Mlle Millette	120 103 72	295
M. Beuchemin	130 129 182	441
P. Bergeon	88 103 74	265
M. Beuchemin	121 136 149	397
Mme Barré	102 107 119	328
H. Barré	142 162 163	467

**703 740 750 2173**

**STUDIO HEBERT**

Mlle Morin	110 71 110	291
R. Brodeur	116 91 132	339
Mlle Fournier	126 77 119	322
Dummy	121 129 140	399
Mlle Johnson	81 106 95	292
G. Fréchette	145 118 108	371

**699 592 704 1995**

**MAGASIN MODERNE**

Mme Payette	151 107 87	345
R. Frappier	152 147 152	451
Mlle Bazillion	118 128 98	344
S. Payette	109 94 97	300
Mlle St-Amand	116 87 106	339
A. Soly	110 94 117	321

**756 657 717 2130**

**BERG'S LIMITED**

Mlle D. Chicoine	91 127 118	336
P. Gazaille	118 130 117	365
Dummy	116 87 87	290
Dummy	109 94 97	300
Mlle R. Chicoine	106 117 88	311
Y. Rho	174 154 173	501

**714 709 680 2103**

G. Fréchette	159 129 133	421
A. Morin	128 142 119	389
696 695 553 2014		

**PERRAULT**

Dummy	97 108 94	299
Dummy	75 75 75	225
F. Laroche	117 112 109	338
H. Barré	118 149 114	381
J. McCaffrey	190 137 129	456

**597 581 521 1689**

**REST. IDEAL**

G. St-Amand	98 108 177	383
B. Caouette	126 124 111	361
S. Desmarais	118 126 94	338
A. Théroux	97 156 151	404
P. Gazaille	103 158 126	447

**602 672 659 2033**

**THEATRE MASKA**

L. Aubry	150 115 147	412
A. Soly	160 145 152	463
P. Bergeron	137 114 148	399
O. Rousseau	129 157 145	431
M. Beuchemin	167 140 126	433

**749 671 718 2138**

**WOODHOUSE**

O. Houle	109 162 203	474
G. Richard	109 128 164	392

**BOIS DE CHAUFFAGE**

**\$4.50 la corde d'un pied (32 pieds cubes)**

**Fernand Lefebvre**

10, S-THOMAS, TÉL. 1266 SAINT-JOSEPH

RÉSIDENCE: 294, CONCORDE, VILLE

Vous trouverez en tout temps et pour toutes les occasions, les meilleurs Gâteaux et Pâtisseries à

**LA PATISSERIE MODERNE**

A. VIENS, prop.

TÉL. 475

421, rue Saint-François, Saint-Hyacinthe

Se Sent Bien! Grâce au NOVORO!

Lorsque la constipation fonctionnelle persiste et vous rend misérable, nerveux et sans goût pour rien et que vous souffrez de ses symptômes—maux de tête, mauvaise haleine, dérangements d'estomac, indigestion, perte de sommeil, manque d'appétit, et que votre estomac se sent surchargé à cause de gaz et de gonflement, procurez-vous le Novoro qui a fait ses preuves. Plus qu'un laxatif, c'est aussi une médecine tonique-stomachique, préparée avec 18 plantes et racines médicinales de la Nature. Le Novoro fait fonctionner les intestins paresseux et les aide à évacuer doucement et agréablement les matières qui obstruent; aide à expulser les gaz de constipation, donne à l'estomac cette agréable sensation de chaleur. Si vous voulez connaître à nouveau la joie d'un heureux soulagement des douleurs de la constipation et reconforter en même temps votre estomac, procurez-vous aujourd'hui le Novoro du Dr. Pierre. Précaution: Usez le seulement comme indiqué.

Si vous ne pouvez l'acheter dans votre voisinage, envoyez pour notre offre de Novoro "Pour Faire Connaissance" et recevez

Nous sommes en pleine "période d'après-guerre"!

VOICI COMMENT LA COMPAGNIE Dominion Textile AIDE LE CANADA ET LES CANADIENS A FAIRE FACE AUX PROBLEMES INHERENTS A CETTE PERIODE:

- En donnant de l'emploi pendant toute l'année à des milliers de Canadiens, hommes et femmes; notre personnel est aujourd'hui de 30 pour cent plus nombreux qu'avant la guerre.
- En payant des salaires dont la somme globale représente plus du double de la somme payée en 1939.
- En produisant et en livrant régulièrement et constamment aux consommateurs canadiens des produits du coton; et notre production actuelle est encore plus grande que les énormes quantités livrées avant la guerre.
- En garantissant sans restriction, grâce à nos longues années d'expérience, la supériorité et la durabilité de ces produits.

## Tony Demers inapte à jouer d'ici la fin de la saison

Le brillant Tony Demers, meilleur coopteur de la ligue Provinciale, qui a été blessé dans une récente joute entre les Rapides et les Saints, lorsqu'il a plongé sur la bande, nous a rendu visite mardi soir dernier, dans une pratique des Saints. Tony se porte bien mais il ne peut marcher qu'avec l'aide de deux béquilles. Tony a la jambe gauche dans le plâtre et ne pourra plus jouer cette saison. Ce sera une lourde perte pour les Saints, car Tony est le meilleur coopteur du club et de la ligue en plus d'être une inspiration pour ses coéquipiers.

Qui le remplacera?

On ne sait pas encore qui prendra la place du brillant Tony, mais le président Lalime nous assure qu'il a en vue deux bons joueurs de fort calibre. Nous vous dévoilerons son nom probablement la semaine prochaine.

## Succès de ce forum tenu par la L.O.C., dimanche dernier

Le forum sur le crédit ouvrier, tenu dimanche dernier sous les auspices de la L.O.C. a remporté un beau succès, tant par l'assistance nombreuse que par l'intérêt que suscita la discussion.

M. Léopold Turcotte, propagandiste de la L.O.C., de Montréal, était le conférencier. Il parla de la possibilité pour l'ouvrier d'avoir sa propre maison, et des moyens d'y parvenir.

M. Ernest J. Chartier, député de Saint-Hyacinthe, invité à porter la parole, se déclara heureux de voir les ouvriers s'intéresser à leurs problèmes et promit de donner sa meilleure attention à la question débattue au cours de la réunion.

Succès de ce forum tenu par la L.O.C. dimanche dernier.

## L'Ange-Gardien

A M. et Mme Alphonse Robert (Lucile Mercure), une fille baptisée Marie-Arlette-Françoise, Parrain et marraine, M. et Mme Joseph Mercure, grands-parents de l'enfant, Porteuse, Mlle Marie-Pauline Mercure, tante de l'enfant. —Mme Hormidas Parent, de Saint-Alphonse, chez sa fille, Mme Philippe Ostiguy, pour quelques jours.

—M. et Mme Félix Vadnais sont de retour des Etats-Unis, où ils ont assisté au service funèbre de Mme Dumas.

—M. René Blenvenne, de St. Césaire, M. et Mme Henri Blenvenne, M. et Mme Gérard Blenvenne, M. et Mme Raymond Blenvenne et leurs enfants, Yves et Lucien Tremblay, de Saint-Césaire, M. et Mme Philippe Brodeur et leurs fils Gilles, de Granby, M. et Mme Sylvio Houle, M. et Mme Fernand Blenvenne, M. et Mme Réjean Houle, tous chez M. et Mme Marius Ménard, dimanche.

—Les premiers de l'école n° 7, institutrice, Mlle Antoinette Robert; 6e année, Donald Maynard; 5e, Charles St-Jacques; 4e, Roland Dubuc; 3e, Angèle Allix; 2e, Gaston St-Jacques; 1ère, André St-Jacques.

—Mme Jean Matha Moreau est revenue d'un voyage chez sa soeur, Mlle St-Pierre, de Sutton.

—M. Denis Ostiguy, étudiant de la coopération, en fin de semaine dans sa famille.

—A l'Hôpital de St-Jean est née à M. et Mme Alphonse Robert (Lucile Mercure) de l'Ange Gardien, une fille baptisée Marie, Arlette, Françoise; Parrain et Marraine M. et Mme F.H. Mercure grands-parents de l'enfant, Porteuse Mlle Marie Perle Mercure tante de l'enfant.

—M. et Mme Marcel Vadnais (Thérèse Lalumière) annoncent la naissance d'une fille baptisée Lise, Nicole, Catherine. Parrain et Marraine M. et Mme Arthur Lalumière de Montréal grands-parents de l'enfant, Porteuse Mlle Claire Lalumière tante de l'enfant.

—Samedi soir, 16, avait lieu la partie de cartes organisée par les jeunes dames de la L.A.C. sous la direction de Mme Maurice Marchand et sous la présidence de M. le Curé. Cette soirée a remporté un franc succès. De nombreux et magnifiques prix furent distribués aux vainqueurs.

—Mme Ludger Ménard M. et Mme Bernard Ménard et leurs enfants de Granby chez M. Fernando Messier en fin de semaine.

—Mme E. Laroque et Mlle Thérèse Laroque de Montréal chez leurs parents ces jours derniers.

—Mme Amélie Ménard à Morisville en visite chez son fils pour une quinzaine de jours.

## Le restaurant Idéal conserve une avance à la classe "A"

Étoiles de la semaine

O. Houle roule la plus grosse partie, 203, suivi de Y. Rho, 202. Y. Rho roule aussi le plus haut tripla, 504. L'équipe Woodhouse roule une partie de 769 et le Théâtre Maska un match de 2138.

**POSITION DES EQUIPES**

1-Rest. Idéal	40 pts
2-Woodhouse	42
3-Théberge	41
4-Gaudet	35
5-Perrault	32
6-Maska	29

**RAOUL GAUDET**

G. Larivière	174 177 115	466
R. Ledoux	112 151 133	396
J.-P. Héroux	171 110 125	406
K. Perry	116 111 137	364
R. Dubuc	157 121 150	428

**730 670 660 2060**

**THEBERGE**

N. Nault	104 117 112	333
R. Brodeur	133 140 105	387
R. Théberge	142 158 84	384

## Cette mascarade est remise à une date ultérieure

A cause de circonstances incontrôlables, la mascarade annoncée pour demain soir, 23 février, au stade municipal, n'aura pas lieu à la date fixée.

On nous informe cependant que les organisateurs des Amusements populaires prennent les dispositions pour que la mascarade ait lieu à une date ultérieure, dont le public sera avisé en temps utile.

**CULTIVATEURS**

Le temps est arrivé de penser à vos poussins du printemps.

Nous avons reçu une certaine quantité d'éleveuses à bois les plus perfectionnées qu'il y a sur le marché, avec contrôleur automatique vous permettant d'être 24 heures sans faire de feu.

Pour plus de renseignements, rendez-vous les voir au

**Magasin Bélanger**

W. LANDRY, repr.

1220, rue DES CASCADES (en face du poste de Police) TEL. 21

SAINT-HYACINTHE

**St-Antoine**

A l'occasion de l'anniversaire de leur fils Jacques, M. et Mme parents à souper, dimanche. Etaient présents: M. et Mme Albert Larue Maurice Mauger recevaient leurs de St-Denis, M. et Mme Ernest Bourgeois de St-Ours, Dr. et Mme Oscar Gendron de Rigaud, M. et Mme Emilien Handfield de Montréal, Mme Wildor Desrosiers de St-Denis, Mme Joseph Bourgeois, de Montréal.

—M.M. Lionel et Etienne Gendron de Montréal passaient le dimanche dans leur famille.

—M.M. Beaugard de St-Damase rendaient visite en fin de semaine à Mlle Yolande Boulay veuve de St-Damase, qui suit un cours de tissage chez Mme T. Marcheseault depuis quelques semaines.

—M. et Mme Jean Grégoire, de Montréal, étaient en promenade chez Mlle Alice Dorais au début de la semaine.

—La J.A.C. invite ses amis à un bingo et diverses attractions au profit des oeuvres paroissiales. Une collection de beaux prix et des chances avantageuses sur des objets mis au tirage, attendant les visiteurs. La date sera annoncée bientôt.

Vous aussi, vous pouvez être fière de votre pâtisserie!

QUEL plaisir de sortir du four de superbes biscuits—tout frais et parfaits! Vous vous sentez sûrs de vous-même, et vous êtes envieux, même par votre belle-mère! Vous pouvez toujours réussir toute la pâtisserie que vous faites, une fois que vous apprenez à vous fier à la Farine Regal, fine et blanche.

Quand vous employez de la Farine Regal, les biscuits et le pain que vous faites sont plus légers, plus blancs et plus uniformes; vos gâteaux sont plus levés, plus veloutés et plus savoureux; et vos croûtes de tarte sont plus feuilletées et plus délicieuses. Profitez des avantages des 33 ans d'expérience de Regal. Choisissez la marque Regal!

**BISCUITS REGAL**

3 tasses de FARINE REGAL tamisée

4 c. à thé de sucre

1 c. à thé de sel

1 tasse de lait ou de lait d'été

1 tasse 1/2 farine, plus sucre et sel (selon la dureté de la pâte et le sel). Coupez-les avec un rouleau.

3 c. à soupe de beurre, en 1 c. à soupe de sucre et 1 c. à soupe de vanille.

1 c. à thé de sel

Le shortbread avec deux couteaux, et ajoutez le liquide petit à petit. Renversez la pâte sur une planche enduite. Tapotez-la légèrement jusqu'à ce qu'elle ait 1/4 pouce d'épaisseur. Coupez et faites cuire, sur une plaque graissée, pendant 12 à 15 minutes à four chaud (450 degrés). Recette pour 12 biscuits.

**REGAL FLOUR**

24 LBS. NET.

LA FARINE REGAL EST MOULUE PAR LA ST. LAWRENCE FLOUR MILLS COMPANY, LIMITED, MONTREAL

# NOUVELLES DE LA RÉGION

## Au Conseil

### L'École demeure en tête des équipes, à la ligue de l'AFP

Procès-verbal de la séance régulière du conseil municipal de la ville de Saint-Hyacinthe, tenue au lieu ordinaire des délibérations, en l'hôtel de ville, le lundi, 18 février 1946, à 8 heures p.m., selon les formalités prescrites par l'acte d'incorporation de la dite ville, à laquelle sont présents: Son Honneur le maire Picard, ainsi que les échevins Bergeron, Gendreau, Cadorette, L'Archevêque, Morin, Godbout, Larivée, Payan et Mercure, formant quorum sous la présidence du maire.

Le procès-verbal de la dernière séance est approuvé tel qu'il a été rédigé, sur la proposition de l'échevin Bergeron, appuyé par l'échevin Gendreau.

Les documents dont l'énumération suit sont produits et mis aux archives:

Une lettre de remerciements de la Commission Royale sur les Qualifications des Vétérans, pour usage de la salle du conseil pour tenue de ses séances d'enquête;

Un avis de la Régie Provinciale des Transports d'une demande de permis de ligne d'autobus entre Sorel et Saint-Hyacinthe, via St-Charles, St-Marc et Ste-Théodose;

Une demande de Belhumeur & service d'autobus dans les limites de la franchise exclusive de la dite ville;

Un rapport d'inspection du pain, soumis par le service de la police;

Le rapport des activités des services de la police et des incendies durant le mois de janvier dernier;

Un rapport du Dr J.-E. Beaudry, M.V., concernant l'inspection des viandes de consommation qu'il a faite durant le mois de janvier;

L'examen médical subi par le constable Gérard Lapiere;

Une requête des camionneurs concernant l'enlèvement de la neige;

Un avis d'accident sur les trottoirs survenu à Mlle C. Ledoux est référé à l'ingénieur pour rapport;

Un avis d'accident survenu sur les trottoirs par Mlle Cécile Coupil est référé à l'ingénieur pour rapport;

Les offres de services produites par les personnes dont les noms suivent sont mises au dossier des demandes d'emploi:

M. A. Bernier, pour emploi général;

M. Gaston Millier, comme gardien des vestiaires;

M. Maurice Beauregard, comme conducteur de camions;

M. H. Riendeau, comme conducteur de camions;

M. Léo Trotter, comme constable;

M. Marcel Fournier, comme constable.

Une plainte contre un propriétaire de taxis qui opéreraient sans licence est référée au chef de police.

Une lettre de la Corporation des Abattoirs Régionaux du Québec au sujet de l'ouverture d'un abattoir central en cette ville est laissée sur la table pour renseignements additionnels.

Sur la proposition de l'échevin Larivée, appuyé par l'échevin Morin, le conseil accepte de louer le Stade à l'Association Sportive de Victoriaville pour parties éliminatoires, au taux de 25% des recettes brutes, à la condition que les dates de ces joues ne soient pas celles où le club local doit y donner des parties fixées à l'avance.

Une requête du Conseil Amical Girouard pour octroi est référée à son Honneur le Maire pour plus amples informations.

Le conseil accepte de rencontrer le 19 courant, les autorités de l'Unité Sanitaire, pour y discuter diverses questions intéressant l'hygiène.

Le conseil prend connaissance d'une lettre du commandant A.P. Musgrave, O.B.E., R.C.N., offrant à la ville un drapeau de la Marine Royale et la cloche de l'H.M.C.S. Hyacinthe, no 7034; \$10, M. Arthur Plourde, Saint-Hyacinthe, \$5, M. P.-E. Audet, Marieville, no 3043.

Gagnants du tirage au sort des Syndicats.

La résignation de M. Alfred Messier comme employé du service de l'électricité est référée à l'échevin Payan.

Lecture est donnée d'une requête signée d'un certain nombre de contribuables demandant l'approbation du conseil pour s'incorporer sous le nom de "Les Amusements Populaires" conformément aux dispositions de la loi concernant les Clubs de Récréation, Chapitre 304, S.R.Q., 1941. L'échevin Mercure propose, appuyé par l'échevin Godbout et il est résolu que cette requête soit accordée.

Un rapport et un plan s'y rapportant préparés par M. R. Hamel concernant le règlement de la Construction sont laissés sur la

### On trouvera ci-après la position des équipes de quilles, à la ligue de l'AFP, ainsi que le détail des rencontres de la semaine:

ÉCOLE	1	2	3	4
M. Boucher	101	60	83	244
H. Bérard	85	90	120	295
J. Bourdais	94	81	77	252
A. Robert	111	104	129	344
<b>Total</b>	<b>391</b>	<b>335</b>	<b>409</b>	<b>1135</b>

AGRONOMES	1	2	3	4
J. Blanchard	82	59	78	219
L. Bissonnette	119	61	169	289
G. Labrie	85	100	135	320
Dumy	85	60	145	
R. Gagnon			82	82
<b>Total</b>	<b>371</b>	<b>280</b>	<b>404</b>	<b>1055</b>

VOIRIE	1	2	3	4
A. Pelland	89	91	180	
L. Giguère	70	89	107	296
G. Bruneau	123	107	86	316
Dumy			101	101
<b>Total</b>	<b>282</b>	<b>287</b>	<b>294</b>	<b>803</b>

SANTE	1	2	3	4
G. Mercure	97			
D. Cordeau	106	121	324	
R. Labelle	135	91	95	321
R. Labelle	135	91	95	321
L. Choinière	143	96	101	340
<b>Total</b>	<b>375</b>	<b>293</b>	<b>317</b>	<b>985</b>

POSITION DES ÉQUIPES	Points	Quilles
Ecole	21	7652
Santé	17	7083
Voirie	12	6265
Agronomes	12	6331

Zones	I	II	III
Premier semestre	\$10.00	\$9.00	\$8.00
Deuxième semestre	12.00	11.00	10.00
Après 1 an	13.50	12.50	11.50
Après 2 ans	15.00	14.00	13.00

Zones	I	II	III
Premier semestre	\$14.00	\$13.00	\$13.00
Deuxième semestre	14.50	13.50	13.50
Après 1 an	16.00	14.00	14.00
Après 2 ans	18.00	16.00	15.00

Zones	I	II	III
Premier semestre	\$9.00	\$9.00	\$9.00
Deuxième semestre	11.00	10.00	9.00
Après 1 an	12.00	11.00	10.00
Après 2 ans	13.00	12.00	11.00

Sept jeunes cultivateurs de la paroisse suivent le cours d'aviation donné à Granby du 11 au 16 février, sous les auspices de l'Aide à la Jeunesse. Ce sont MM. Marcelin Deslandes, Germain Deslandes, Flodimond Brasseur, Oriens Daviau, René Boileau, Gaston Dupont, et Fabien Pilon.

Une dizaine de cultivateurs ont suivi à Granby le cours de préparation de formules d'impôt sur le revenu, MM. Adrien Deslandes et Ananias Boileau ont été nommés comme délégués.

Conformément aux dispositions de la Loi de la convention collective (Statuts refondus de Québec 1941, chapitre 163 et amendements), l'honorable Antonio Barrette, ministre du Travail, donne avis par les présentes qu'une requête lui a été présentée par les parties contractantes à la convention collective de travail relative aux institutions religieuses, hôpitaux et institutions d'enseignement dans la région de Saint-Hyacinthe, rendue obligatoire par le décret numéro 491, du 10 février 1945, à l'effet d'apporter les modifications suivantes audit décret:

On demande:

1.—Que l'aliéna "vii" du paragraphe "c" de l'article II soit radié et remplacé par le suivant:

"vii.—Les salaires des métiers de la construction, autres que les préparés à l'entretien et les salaires permanents, lorsque ces salaires sont régis par un autre décret, tant qu'ils le sont."

2.—A l'article VII, chapitre 3, Employés réguliers du sexe masculin, que les paragraphes 10 et 12 soient remplacés par les suivants:

Zones	I	II	III
10) Infirmiers	\$18.50	\$18.50	\$18.50
Premier semestre	20.00	20.00	20.00
Deuxième semestre	22.00	22.00	22.00
Après 1 an	24.00	24.00	24.00
Après 2 ans	28.00	28.00	28.00
Après 4 ans	30.00	30.00	30.00

12) Service man:

Zones	I	II	III
Premier semestre	16.00	14.50	13.00
Second six mois	17.50	16.00	14.50
Après un an	21.00	18.00	17.00
Après deux ans	21.00	18.00	17.00
Après trois ans	22.00	19.00	17.00
Après quatre ans	24.00	20.00	18.00

3.—In section VII, chapitre 3, female regular employees, that subsection 1 to 6 inclusively be replaced by the following:

Zones	I	II	III
1) Nurse:	\$21.00	\$21.00	\$21.00
Premier semestre	22.50	22.50	22.50
Après un an	24.00	24.00	24.00

2) Supervisor in charge of a department or service:

Zones	I	II	III
Premier semestre	\$21.00	\$21.00	\$21.00
Second six months	22.50	22.50	22.50
Après un an	24.00	24.00	24.00

3.—A l'article VIII, chapitre 3, Employées régulières, que les paragraphes 1 à 6 inclusivement soient remplacés par les suivants:

Zones	I	II	III
1) Infirmières:	\$18.50	\$18.50	\$18.50
Premier semestre	20.00	20.00	20.00
Deuxième semestre	22.00	22.00	22.00
Après 1 an	24.00	24.00	24.00
Après 2 ans	28.00	28.00	28.00
Après 4 ans	30.00	30.00	30.00

2) Superviseuse en charge d'un département ou d'un service:

Zones	I	II	III
Premier semestre	\$16.00	\$14.50	\$13.00
Deuxième semestre	17.50	16.00	14.50
Après 1 an	21.00	18.00	17.00
Après 2 ans	21.00	18.00	17.00
Après 3 ans	22.00	19.00	17.00
Après 4 ans	24.00	20.00	18.00

3.—A l'article VIII, chapitre 3, Employées régulières, que les paragraphes 1 à 6 inclusivement soient remplacés par les suivants:

Zones	I	II	III
1) Infirmières:	\$21.00	\$21.00	\$21.00
Premier semestre	22.50	22.50	22.50
Après 1 an	24.00	24.00	24.00

2) Superviseuse en charge d'un département ou d'un service:

Zones	I	II	III
Premier semestre	\$15.00	\$15.00	\$15.00
Deuxième semestre	17.00	17.00	17.00
Après 1 an	19.00	19.00	19.00

3) Institutrice employée de bureau.

employée spécialisée, cuisinière:

Zones	I	II	III
Premier semestre	\$10.00	\$9.00	\$8.50
Deuxième semestre	12.00	11.00	10.00
Après 1 an	13.50	12.50	11.50
Après 2 ans	15.00	14.00	13.00

4) Couturière:

Zones	I	II	III
Premier semestre	\$14.00	\$13.00	\$13.00
Deuxième semestre	14.50	13.50	13.50
Après 1 an	16.00	14.00	14.00
Après 2 ans	18.00	16.00	15.00

5) Employée junior:

Zones	I	II	III
Premier semestre	\$9.00	\$9.00	\$9.00
Deuxième semestre	11.00	10.00	9.00
Après 1 an	12.00	11.00	10.00
Après 2 ans	13.00	12.00	11.00

6) Salariées non comprises dans les catégories précédentes:

Zones	I	II	III
Premier semestre	\$10.00	\$9.00	\$8.00
Deuxième semestre	12.00	11.00	10.00
Après 1 an	13.50	12.50	11.50
Après 2 ans	15.00	14.00	13.00

7) Toutefois, la salariée qui aura travaillé au moins six mois à la date des vacances aura droit à trois jours de vacances payées.

Durant les trente jours à compter de la date de publication de cet avis dans la Gazette officielle de Québec, l'honorable ministre du Travail recevra les objections que les intéressés peuvent désirer formuler contre ladite requête.

Le Sous-ministre du Travail, GERARD TREMBLAY, Ministère du Travail, Québec, le 16 février 1946. 12709-0

NOTICE

Pursuant to the provisions of the Collective Agreement Act (Revised Statutes of Quebec 1941, chapter 163 and amendments), the Honourable Antonio Barrette, Minister of Labour, hereby gives notice that a request has been presented to him by the contracting parties to the collective labour agreement relating to the religious institutions, hospital, educational establishments of St-Hyacinthe and vicinity, rendered obligatory by the decree number 491 of February 10, 1945, to modify the said decree in the following manner:

It is requested:

1.—That subsection "vii" of subsection "c" of section II be deleted and replaced by the following:

"vii.—employees of the construction trades, other than maintenance men and permanent employees, when such employees already governed by another decree, as long as they are."

2.—In section VII, chapter 3, regular male employees, that subsections 10 and 12 be replaced by the following:

Zones	I	II	III
10) Orderley:	\$18.50	\$18.50	\$18.50
First six months	20.00	20.00	20.00
Second six months	22.00	22.00	22.00
Après un an	24.00	24.00	24.00
Après deux ans	28.00	28.00	28.00
Après quatre ans	30.00	30.00	30.00

12) Service man:

Zones	I	II	III
First six months	16.00	14.50	13.00
Second six months	17.50	16.00	14.50
Après un an	21.00	18.00	17.00
Après deux ans	21.00	18.00	17.00
Après trois ans	22.00	19.00	17.00
Après quatre ans	24.00	20.00	18.00

3.—In section VII, chapter 3, female regular employees, that subsection 1 to 6 inclusively be replaced by the following:

Zones	I	II	III
1) Nurse:	\$21.00	\$21.00	\$21.00
First six months	22.50	22.50	22.50
Après un an	24.00	24.00	24.00

2) Supervisor in charge of a department or service:

Zones	I	II	III
Premier semestre	\$15.00	\$15.00	\$15.00
Deuxième semestre	17.00	17.00	17.00
Après 1 an	19.00	19.00	19.00

3) Institutrice employée de bureau.

### A VENDRE

Piquets à clôture  
Bois de chauffage

Donnez vos commandes immédiatement, afin de vous assurer une provision de bois sec pour l'hiver prochain.

**Osa Blanchard**  
24, rue Saint-Michel  
La Providence 22f

### SPIRELLA

Corsetière Spirella

Mlle ODINA GIROUARD  
133, rue S.-Simon Tél. 1377  
Saint-Hyacinthe Jno

### A VENDRE

garage en blocs de ciment, 35 x 50, bien outillé, y compris un lift weaver. Avec logement, 6 pièces, grand passage et chambre de bain. Situé aux quatre chemins, sur la route no 20, à 1 mille du village de Saint-Hugues, S'adresser à M. J.-L. Lapalme, Tél. 2-12, Saint-Hugues, Co Bagot. Jno

### CHARPENTIER

#### Service Shop

Réparations de lavesuses de toutes sortes, moteurs électriques ou à essence. Pièces de rechange. Transport gratuit. Ouvrage garanti.

1838, RUE des CASCADES  
derrière l'établissement  
Ph. Philie  
Tél. 810

### CORDONNERIE

#### GÉRARD

Réparations générales

### SHINE

Articles en cuir repoussé de tout genre

Chaussures pour enfants

2050, DES CASCADES  
EN FACE DE LA PENMAN'S  
SAINT-HYACINTHE Jno

OUTILLAGE  
"HERBRAND"

ACCUMULATEUR  
"MONARCH"

Choix le plus complet de pièces de rechange et d'accessoires de première qualité pour toute marque d'automobile.

### Saint-Hyacinthe Auto Parts Ltd

995, rue Laframboise Tél. 909 Saint-Hyacinthe

## St-Valérien

Sept jeunes cultivateurs de la paroisse suivent le cours d'aviation donné à Granby du 11 au 16 février, sous les auspices de l'Aide à la Jeunesse. Ce sont MM. Marcelin Deslandes, Germain Deslandes, Flodimond Brasseur, Oriens Daviau, René Boileau, Gaston Dupont, et Fabien Pilon.

Une dizaine de cultivateurs ont suivi à Granby le cours de préparation de formules d'impôt sur le revenu, MM. Adrien Deslandes et Ananias Boileau ont été nommés comme délégués.

Conformément aux dispositions de la Loi de la convention collective (Statuts refondus de Québec 1941, chapitre 163 et amendements), l'honorable Antonio Barrette, ministre du Travail, donne avis par les présentes qu'une requête lui a été présentée par les parties contractantes à la convention collective de travail relative aux institutions religieuses, hôpitaux et institutions d'enseignement dans la région de Saint-Hyacinthe, rendue obligatoire par le décret numéro 491, du 10 février 1945, à l'effet d'apporter les modifications suivantes audit décret:

On demande:

1.—Que l'aliéna "vii" du paragraphe "c" de l'article II soit radié et remplacé par le suivant:

"vii.—Les salaires des métiers de la construction, autres que les préparés à l'entretien et les salaires permanents, lorsque ces salaires sont régis par un autre décret, tant qu'ils le sont."

2.—A l'article VII, chapitre 3, Employés réguliers du sexe masculin, que les paragraphes 10 et 12 soient remplacés par les suivants:

Zones	I	II	III
10) Infirmiers	\$18.50	\$18.50	\$18.50
Premier semestre	20.00	20.00	20.00
Deuxième semestre	22.00	22.00	22.00
Après 1 an	24.00	24	

# NOUVELLES DE LA RÉGION

Mme S. Paquette, de S.-Paul d'Abbotsford, est décédée à 78 ans

L'abbé A. Tremblay en deuil de son père, mort à 68 ans

Saint-Paul, 19, D.N.C. Sorel, 18, (Spéciale)

Mme Stanislas Paquette, née Abbi-na Robert de Saint-Paul d'Abbotsford épouse en premières nocces d'Augustin Dutilly, est décédée ces jours derniers à Granby à l'âge de 78 ans Elle laisse dans le deuil son époux, ainsi que trois fils et une fille MM. Eddy et Léo, de Granby; Augustin, de West Sheford, et Mme Aristide Gingras (Bernadette) de Graton Conn; ses belles filles Mmes Augustin, Eddy, et Léo Dutilly ainsi que son gendre M. Aristide Gingras et plusieurs petits enfants.

Les funérailles eurent lieu samedi dernier à l'église paroissiale de Saint-Paul, sous la direction de la maison Croteau (Lesieur, de Granby.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé M.-A. Lavallée, curé de la paroisse, qui chanta aussi le service funèbre. Le deuil était conduit par M. Antonio Ménard maire de la paroisse. Les porteurs étaient MM. Alfred Rainville, Evariste Pilonneau, Ludger Ethier, Victor Auger, Richard Tétréault et Serges Ménard.

Fête en l'honneur de M. L. Beaudry, de Sainte-Rosalie

S.-Rosalie, 19, (Spéciale)

Une belle fête de famille eut lieu samedi dernier chez M. et Mme Léopold Beaudry, de Sainte-Rosalie, à l'occasion de l'anniversaire de naissance de M. Beaudry. Après lecture d'une adresse, plusieurs cadeaux furent présentés au jubilaire de la part des enfants et amis.

Parmi les invités, on remarquait M. Magloire Beaudry, de Saint-Hyacinthe; MM. et Mmes Armand Beaudry, Ernest Beaudry; Sainte-Rosalie; Eliot Beaudry, Saint-Hyacinthe; Roger Beaudry, Roland Beaudry, Montréal; Louis Beaudry, fédora Couture, Saint-Hyacinthe; Victor Beaudry, Holyoke, Mass.; Alphonse Beaudry, Springfield, Mass. La musique était fournie par MM. Aimé Laliberté et Gaston Lemonde, de Sainte-Rosalie. Un délicieux goûter fut servi à l'issue de la soirée.

Mme H. Pontbriand, jadis de S.-Pie, meurt à Waterloo

S.-Charles, 19, D.N.C.

Mme veuve Herménégilde Pontbriand, née Albina L'Heureux, de Waterloo, est décédée ces jours derniers. Elle avait épousé en premières nocces M. Edmond Saint-Pierre, de Saint-Pie. La défunte était la mère du R.P. Bertrand o.f.m., de Montréal; de M. l'abbé Armand Saint-Pierre, curé de Roxton Pond, et de M. l'abbé Paul Saint-Pierre, curé de Knowlton. Elle laissait aussi quatre filles: la R. S. Saint-Edmond de Jésus (Rose-Hélène), des RR.SS. de La-Présentation-de-Marie; Mmes Napoléon Desparis (Alice), de Saint-Pie; Georges Gévy (Bernadette), Waterloo; et Joseph Champagne (Marie-Angé), Saint-Joseph-du-Lac. Les funérailles eurent lieu mercredi, à l'église paroissiale de Saint-Pie.

Mme A. Plante, de cette ville, meurt à 51 ans

Mme vve Adélarde Plante, née Anna Tétréault, de cette ville, est décédée le 19 février, à l'âge de 51 ans. La défunte laisse trois fils, MM. Hector, Rouses Point; Léo et Adrien, Saint-Hyacinthe; trois filles, Mmes Armand Paul (Floriana), Gérard Fontaine (Noëlla) et Mlle Germaine Plante, de cette ville, MM. Elophe, Montréal, et ville. Lui survivent aussi deux Elzéar Tétréault, Saint-Dominique; deux sœurs, Mmes Angéline et Blanche, de cette ville. Les funérailles eurent lieu ce matin, à l'église du Christ-Roi, sous la direction de la maison Bienvenue & Monzeau End.

Mme F. S.-Georges, de Saint-Hyacinthe, décédée à 87 ans

Retraite prêche, dimanche, par le R. P. J. Quintal

Mme Frank Saint-Georges, née Henriette Barbier, de cette ville, est décédée la semaine dernière à l'âge de 87 ans et 8 mois. Elle laisse un fils, M. Joseph Saint-Georges, de cette ville.

Les funérailles eurent lieu samedi matin, à la cathédrale, sous la direction de la maison Ubaldo Lalime. La levée du corps fut faite par M. l'abbé Clément Gendron, et le service funèbre chanté par M. l'abbé Rosario Lavallée, assisté de MM. Les abbés Gérard Beauregard et Clément Gendron, comme diacre et sous-diacre. Les porteurs étaient MM. Philibert Letendre, Joseph Gauthier, Joseph Chabot, Achille Côté, Ovide Desmarais, Emile Saint-Pierre.

Assemblée générale, le 29 février, de l'Am. S.-Dominique

Assemblée, lundi, des Eleveurs de chevaux belges, à Montréal

L'Association provinciale des éleveurs de chevaux belges tiendra son assemblée annuelle lundi prochain, 25 février, à l'Hôtel Queen's, Montréal. Le principal sujet au programme sera l'étude et l'organisation.

L'Europe a besoin de chevaux. La France en particulier a déjà placé une commande au Canada pour l'achat de 30,000 chevaux. Les éleveurs de chevaux de la province de Québec, et de la région de Saint-Hyacinthe en particulier, devraient s'intéresser à la question en se rendant nombreux à l'assemblée générale de lundi, pour étudier les exigences du marché d'exportation et faire connaître le nombre approximatif de chevaux que la région pourrait en mesure d'offrir. Les éleveurs sont donc invités à surveiller leurs intérêts, en se faisant un devoir d'assister à la réunion du 25 février.

**LAZURE**  
BOUCHER - EPICIER

Boeuf de l'ouest, Poisson, Volaille, Fruits, Légumes.

**Bière et Porter**

2121, rue Sainte-Anne, - Saint-Hyacinthe. - Tél. 83

Savourez **RED ROCK** COLA

AGENT AUTORISÉ

**H. FONTAINE**

Propriétaire de la Cie d'Eau Minérale et du célèbre **PHILUDOR**

632, Concorde Saint-Hyacinthe Téls. 59-w, Rés. 1382-w

Les notes du mois à l'Académie de S.-Pie de Bagot

M. E. Bousquet, de Saint-Charles, meurt à 78 ans

Le résultat des concours du mois de janvier 1946, à l'Académie de S.-Pie de Bagot:

8e année: Roch Lussier, 81.4 pour cent; André Chaput, 80.8 p. c. Armand Houle, 84.2 p. c.; Marcel 7e: Paul-Emile Ménard, 91.8 p. c.; St-Pierre; 5e année: Jacques Guertin, 82.7, J. Routhier, 81. p. c.; 4e: Denis Tétréault, 76.2 p. c.; 6e: Gilles Malouin, 94. p. c. Marcel Daigneault; 3e année: J. Denis Ethier, 91 p. c., Réal Filibotte, 90 p. c.; 2e année: B. Shannon, 91.5; Normand Despars, 89.7; 1e année: P.E. Phaneuf, 90.2; N. Despars, 89.7 p. c.

M. Ephrem Bousquet, veuf de feu Arzelle Burelle, de Saint-Charles-sur-Richelieu, est décédé le 17 février, à l'âge de 78 ans. Il laisse trois fils, MM. Alphonse, de Saint-Hyacinthe; Henri et Ephrem, de Saint-Charles; quatre filles: Mmes François Rampelberg (Eva), Bel- loeil; Joseph Cloiselle (Claire), Milles Marie-Rose et Thérèse Bousquet, de Saint-Charles.

Les funérailles eurent lieu mercredi, à l'église paroissiale de Saint-Charles, sous la direction de la maison Maurice Demers, de Beloeil.

**LA FARINE OGILVIE ASSURE**

Toujours **UNE CUISSON PARFAITE**



**SOLDES DE "FIN D'HIVER" CHEZ BERG'S LTD**

(EN FACE DU POSTE DE POLICE) 1210, rue DES CASCADES TEL 249

Dans le but de faire place pour les nouvelles marchandises du printemps, nous désirons annoncer à nos clients, quelques spéciaux, aux prix des plus avantageux.

Robes en crêpe pour dames ou demoiselles

Un lot de 100 robes en crêpe de toutes les nuances et des plus jolis modèles. Grandeurs, 11 à 20 ans. Valeur jusqu'à \$11.95, à liquider à **\$6.33**



Robes imprimées

Jolies robes de toile imprimée, pour jeunes demoiselles, dans de très jolis patrons et plusieurs nuances.

Grandeur 12 à 18 ans. **SPECIAL A \$4.95**



**PALETOTS D'HIVER** pour hommes et jeunes gens

Tailles 36 à 42. Ord. \$19.95 — Prix de solde **\$9.75**

Ces paletots sont faits de beau molleton et à devants croisés, tons de gris, vert et brun.

**Complets pour hommes ET JEUNES GENS** Tailles 34 à 42 **SPECIAL A \$18.75**

Ces complets sont à devant droit avec 2 ou 3 boutons, et faits de beau "worsted". Rayés dans les tons bleu marine et bleu poudre. Confection très soignée.

**PALETOTS D'HIVER** pour garçons et adolescents

Grandeurs 24 à 28 **\$7.95**

Grandeurs 28 à 31 **\$10.95**

C'est un bas prix pour le paletot destiné à la fin de cet hiver et celui de l'an prochain. Etoffe de laine unie, dans les tons de vert, gris, bleu et brun.



**ATTENTION**

Un lot de bas de soie pour dames à ce prix ridiculement bas **\$0.55 la paire**

**Slips POUR DAMES**

Un lot de slips en satin crêpé, de belle confection. Teintes de rose et blanc. Gr. 12 à 20 ans **\$1.10**



**Achète bien qui achète chez BERG'S**

**PROMENADE EN TRAÎNEAU (SLEIGH-RIDE PARTY)**

Départ à 4 hres de l'après-midi en face de l'Église du Précieux-Sang. **De la Chambre de Commerce des Jeunes**

**DIMANCHE, 24 FÉVRIER 1946**

Souper et Soirée récréative au Chalet de M. Lucien Bélanger

ADMISSION "GRATIS" POUR LES MEMBRES EN RÉGLE DE 1946 ADMISSION GÉNÉRALE: \$2.00 LE COUPLE.

# LES SPORTS

## Les Rapides de Lachine eurent raison du Sherbrooke, par 3-2

Drummondville est pratiquement éliminé.—Deux matchs nuls: Victoriaville et Drummondville, 1 à 1; Cornwall et Sherbrooke, 4 à 4. — Foule record à Victoriaville, samedi dernier.— Sommaire des rencontres.

Lachine. — Les Rapides de Lachine, de Paul Haynes, se sont approchés à deux points seulement de la deuxième position dans la ligue provinciale en battant difficilement les Randies de Sherbrooke 3 à 2, dimanche après-midi devant une forte assistance de 2.300 personnes.

Marcel Champagne a donné la victoire aux Randies en comptant un but alors qu'il ne restait que cinq minutes de jeu dans la troisième période. Yvan Hamel et Paul sent furent les autres compteurs des Rapides tandis que Longpré et Heindl, deux joueurs d'arrière garde complèrent les buts des Randies de Sherbrooke. Le noir Herbie Carnegie a attrapé une punition de 10 minutes lorsqu'ils a protesté trop vigoureusement contre une décision, à la troisième période.

Voici l'alignement et le sommaire de cette joute:

Sherbrooke — Buts: Dion; défenses: Ranger, Gagnon; centre: H. Carnegie; ailes: O. Carnegie, McIntyre; subs: Longpré, Heindl, Côté, Lilly, Redmond, Marshall, Labarre, Lemire, McDougall.

Lachine — Buts: Ménard; défenses: Hamel, McCurry; centre: Paulsen; ailes: Ramsay, Perron, subs: Costigan, B. Morin, Champagne, J. Morin, Desroches, Theriault, Boileau.

Arbitres: Tahamont, Arcand.

PREMIERE PERIODE

1—Sherbrooke: Longpré (McDougall).

Punitions: O. Carnegie, Heindl (2), Côté.

DEUXIEME PERIODE

2—Lachine: Hamel (Ramsay, Perron)

3—Sherbrooke: Heindl (McDougall, Marshall)

Punitions: Longpré, Heindl.

TROISIEME PERIODE

4—Lachine: Paulsen (Ramsay, Perron)

5—Lachine: Champagne (Hamel, Costigan)

Punitions: Ranger, Champagne, Ramsay, Heindl (2), H. Carnegie (mauvaise conduite).

Victoriaville. — Les Intrépides de Drummondville ont annulé 1 à 1 à Victoriaville samedi soir, dans la dernière joute à Victoriaville avant le détail, dans une joute régulière de la ligue provinciale. Une foule de 2.000 personnes ont assisté au match disputé par un froid sibérien.

Le centre Young, du Drummondville, a compté le premier point de la joute à la deuxième période et Abnan a égalisé le score peu après le début de la troisième.

Boyer et Tosiagnant du Drummondville ont joué une magistrale partie tandis que Abnan et Nadeau brillèrent le plus pour les Tigres. Drummondville — Buts: Tosiagnant; défenses: Bean, Boyer; centre: Young; ailes: Pépin, Harrison;

Subs: Boisvert, Lavigne, Pélouquin, Maher, McFarlane, Lapière.

Victoriaville — Buts: Nadeau; défenses: Tremblay, Roberge; centre: Marcotte; ailes: Bouchard, Bourdon, subs: Denault, Mercier, Abran, Kalapaka, Petit, Malette, Delongchamp, P. Hébert.

Arbitres: Leroux, Mathieu.

PREMIERE PERIODE

Aucun point.

Punition: McFarlane.

DEUXIEME PERIODE

1—Drummondville: Young (Maher, Lapière)

Punition: Bourdon.

TROISIEME PERIODE

2—Victoriaville: Abnan (Mercier, P. Hébert)

Punitions: Boisvert, Denault, Bouchard.

Cornwall. — Un point compté par Réal Savard, moins de deux minutes avant la fin de la partie, a permis aux Cougars de Cornwall d'annuler 4 à 4 avec les Randies de Sherbrooke, samedi soir devant la plus petite assistance, 800 amateurs.

Denneny, Wade et Proulx ont compté les autres points des Cougars tandis que Marshall avec deux buts, Ossie Carnegie et McDougall ont été les compteurs des Randies de Sherbrooke.

Le jeu a été rude et les arbitres Shore et Munday ont infligé 10 punitions pendant la partie. Les hommes d'Ivan Dugré ont eu l'avantage du jeu presque tout le temps mais le jeune gardien de but Wright fut brillant dans les filets des Cougars.

Sherbrooke — Buts: Dion; défenses: Longpré, Heindl; centre: Marshall; ailes: MacDougall, Leblanc; Subs: Lemire, Redmond, H. Carnegie, Ranger, Labarre, O. Carnegie, McIntyre, Courteau, Gagnon, Leblanc.

Cornwall — Buts: Wright; défenses: Oliniski, L'Heureux; centre: Landriault; ailes: Proulx, Bruning; subs: Savard, Gardner, Wade, Creighton, Dupuis, Nenneny, Pantalone.

Arbitres: Shore, Munday.

PREMIERE PERIODE

1—Sherbrooke: O. Carnegie (H. Carnegie, McIntyre)

2—Sherbrooke: MacDougall (Heindl, Marshall)

3—Cornwall: Denneny (Wade, Savard)

Punitions: MacDougall, Longpré, Lemire, Labarre.

DEUXIEME PERIODE

4—Cornwall: Wade (Gardner, Denneny)

5—Cornwall: Proulx (Landriault, Creighton)

Punitions: Heindl, Oliniski, McIntyre.

TROISIEME PERIODE

6—Sherbrooke: Marshall (MacDougall, Leblanc)

7—Sherbrooke: Marshall (Leblanc, Gagnon)

8—Cornwall: Savard (Oliniski)

Punitions: Creighton, Labarre.

## Le Saint-Hyacinthe annule par 4 à 4 avec Drummondville

Drummondville. — Les Intrépides de Drummondville et les Saints de Saint-Hyacinthe ont annulé 4 à 4 vendredi soir dernier, dans une joute régulière de la ligue provinciale.

Pépin avec deux buts, Maher et Lapière furent les compteurs du club de Frank Currie tandis que Archambault, Lauzon, Connolly et Savary furent les compteurs du Saint-Hyacinthe. Jean-Paul Renaud et Tosiagnant se livrèrent un beau duel dans les filets.

Les Saints étaient privés des services de quatre de leurs meilleurs joueurs, Marcel Larochelle, Despelteau, Tony et Rosaire Demers.

Voici l'alignement et le sommaire de cette joute:

S-HYACINTHE—Buts: Renaud; défenses: Ménard et Cadorette; centre: Bourcier; ailes: Lajoie et Connolly; subst: Savary, Lauzon, Archambault, Bastien, Vallières, Lalonde, Bessette.

DRUMMONDVILLE—Buts: Tosiagnant; défenses: Bean et Boyer; centre: Harrison; ailes: Boisvert et Pépin; subst: Young, Baillart, Pélouquin, Lavigne, Lapière, MacFarlane.

Arbitres: Gettiffe et Arcand.

PREMIERE PERIODE

1—Drummondville: Pépin (Harrison, Boisvert)

2—S-Hyacinthe: Archambault (Savary)

Pun: Bean 2, Connolly.

DEUXIEME PERIODE

3—Drummondville: Pépin (Harrison, Boisvert)

4—S-Hyacinthe: Lauzon (Bastien, Lalonde)

5—S-Hyacinthe: Savary (Bessette, Vallières)

6—S-Hyacinthe: Connolly (Bourcier)

7—Drummondville: Maher (Lapière, Young)

8—Drummondville: Lapière (Maher, Young)

Punition: Lalonde.

TROISIEME PERIODE

Aucun point.

Punitions: Bean, Lapière.

LE HOCKEY DE LA SEMAINE

LIGUE PROVINCIALE

Vendredi, 15 février

Saint-Hyacinthe 4 Drummondville 4

Samedi, 16 février

Sherbrooke 4 Cornwall 4

Drummondville 1 Victoriaville 1

Dimanche, 17 février

Victoriaville 4 Saint-Hyacinthe 4

Sherbrooke 2 Lachine 3

POSITION DES EQUIPES

(Partie de mardi non incluse)

Victoriaville 34 21 8 5 169 104 47

Sherbrooke 34 19 11 4 172 122 42

Lachine 37 19 16 2 159 177 40

Drummondville 37 13 20 4 121 167 30

Cornwall 36 7 25 4 119 185 18

PROCHAINES PARTIES

Samedi, 23 février

Victoriaville vs Cornwall

Dimanche, 14 février

Victoriaville vs Lachine

Drummondville vs Saint-Hyacinthe

Cornwall vs Sherbrooke

Mercredi, 27 février

Sherbrooke vs Lachine.

Lachine triomphe du Saint-Hyacinthe, mercredi, par 6-5

Les Rapides de Lachine se sont rapprochés à trois points des Randies de Sherbrooke, détenteurs de la deuxième place dans la ligue provinciale, en battant les Saints de S-Hyacinthe par 6-5, mercredi, 13 février.

Bert Connolly a scoré trois points pour le S-Hyacinthe, tandis que Tony Demers et Conrad Bourcier ont compté chacun un. Joe Desroches et Jacques Marin ont obtenu chacun deux points pour le Lachine; Marcel Champagne et Yvon Hamel, chacun un.

S-HYACINTHE — Buts: Renaud; défenses: Bessette et Ménard; centre, Lajoie; ailes: T. Demers et Bourcier; subst: Despelteau, Cadorette, Savary, Archambault, Vallières, Lalonde, Lauzon, Connolly.

LACHINE—Buts: Ménard; défenses: Hamel et McCurry; centre, J. Morin; ailes: B. Morin et Desroches; subst: Costigan, Champagne, Paulsen, Wollock, Boileau, Ramsay.

Arbitres: Munday et Murray.

PREMIERE PERIODE

1—Lachine: Champagne (Paulsen, Ramsay)

2—Lachine: Desroches (Hamel, J. Morin)

Punition: Boileau.

DEUXIEME PERIODE

3—S-Hyacinthe: T. Demers (Lauzon)

4—S-Hyacinthe: Connolly (Bessette)

5—S-Hyacinthe: Connolly (Bourcier, Lavoie)

6—Lachine: J. Morin (Costigan, Boileau)

7—Lachine: Desroches (McCurry, B. Morin)

8—S-Hyacinthe: Bourcier (Ménard)

Punitions: Bourcier, 2; Lajoie, Despelteau, Lalonde, Hamel, Costigan.

Troisième période

9—Lachine: Hamel (Ramsay, Champagne)

10—S-Hyacinthe: Connolly (Lajoie, Lauzon)

11—Lachine: J. Morin

Punitions: Paulsen, Despelteau.

LE SAINT-HYACINTHE d'Ubaldo Lallme et de Marcel Larochelle, a fait partie nulle, 4 à 4, avec les Tigres de Victoriaville, ici, dimanche dernier, dans une joute régulière de la ligue provinciale. Cette joute fut disputée à une vive allure devant plus de 1.500 personnes.

Les Tigres ont pris une avance de 3-0 dans la première période grâce à deux points de Préfontaine et de Paul Hébert mais dans la seconde, les Saints ont compté quatre points sans réplique, la ligne Archambault-Savary-Lalonde comptant deux buts. Lauzon et Lajoie complèrent les autres buts. Bouchard compta le seul but de la troisième période pour les Tigres et ainsi il permit à son club d'annuler, 4 à 4.

Les deux gardiens de buts Jean-Paul Renaud et Nadeau se livrèrent un intéressant duel. Pour cette joute, les locaux n'avaient pas les services de Tony et Rosaire Demers.

Voici l'alignement et le sommaire de cette joute:

VICTORVILLE — Buts: Nadeau; défenses: Denault, Tremblay; centre, P. Hébert; ailes: Bouchard, Bourdon; subst: Mercier, Roberge, Préfontaine, Kalapaka, Petit, Malette, Marcotte, Delongchamp.

S-HYACINTHE—Buts: Renaud; défenses: Larochelle, Despelteau; centre, Bastien; ailes: Lauzon, Bessette; subst: Ménard, Cadorette, Bourcier, Connolly, Lajoie, Savary, Archambault, Lalonde.

Arbitres: Munday et Shore.

PREMIERE PERIODE

1—Victoriaville: Préfontaine (Kalapaka, P. Hébert)

2—Victoriaville: P. Hébert (Préfontaine, Kalapaka)

3—Victoriaville: Préfontaine (P. Hébert, Kalapaka)

Punitions: Tremblay, Lajoie.

DEUXIEME PERIODE

4—S-Hyacinthe: Lajoie (Bourcier, Connolly)

5—S-Hyacinthe: Lauzon (Bastien, Bessette)

6—S-Hyacinthe: Archambault (Savary, Lalonde)

7—S-Hyacinthe: Savary (Cadorette, Lalonde)

Punitions: Delongchamp, Larochelle, Mercier, Roberge.

Troisième période

8—Victoriaville: Bouchard (Bourdon, Marcotte)

Punitions: Lauzon, Kalapaka.

## Drummondville vient jouer ici, dimanche

Joute fort importante. — Les deux équipes seront au complet.

Le club de hockey Saint-Hyacinthe, du président Ubaldo Lallme, recevra la visite des Intrépides de Drummondville, du gérant Frank Currie, dimanche prochain, dans une joute qui débutera à 2 heures 30. Les visiteurs alignent de très bons joueurs avec Tosiagnant, Bean, Boyer, Harrison, Maher, Young, Lapière, Trainer, etc., et leur gérant Currie promet bien qu'ils sauront avoir raison du Saint-Hyacinthe.

De son côté, le gérant Ubaldo Lallme compte sur Renaud, dans les buts, Larochelle, Cadorette et Ménard à la ligne bleue, sur sa ligne étoile Lauzon-Bastien-Bessette ainsi que sur les Connolly, Lajoie, Bourcier, un nouveau venu, Savary, Archambault, Lalonde et Vallières pour l'emporter. On anticipe la plus forte assistance de la saison pour cet intéressant duel. Une délégation de Drummondville accompagnera les Intrépides dans leur dernier voyage de la saison à Saint-Hyacinthe.

Le club de patinage de fantaisie connaît des progrès constants

La courte crise de chômage d'un correspondant n'a rien eu à faire avec l'activité des membres du Club de Patinage qui ont bien tous bras et jambes et s'en servent admirablement si l'on en juge par leurs progrès constants. Ces progrès auront d'ailleurs belle occasion de se manifester au grand public en mars prochain alors qu'un grand spectacle de patinage amènera ici une importante troupe de vedettes comme il ne s'en est pas encore vue ici. Quelques-uns de nos artistes locaux y figureront aussi. Plus amples renseignements seront bientôt donnés à ce sujet.

Malgré un froid presque sibérien, la dernière réunion du Club était très nombreuse; plusieurs couples de fort bons patineurs de Montréal se joignirent aux membres du Club et donnèrent une séance aussi intéressante qu'instructive pour tous les amateurs.

Le beau patinage est une garantie de bonne santé et la prochaine séance ramènera certainement Mlle Andrée... et M. Ernest Despars.

A noter qu'il y a encore place pour plusieurs patineurs, débutants ou désireux de se perfectionner. Tous seront les bienvenus.

Les compteurs

B. A. To. Pun.

T. Demers 49 32 81 14

Bastien 19 36 55 11

B. Lauzon 16 33 49 10

Archambault 15 23 38 6

M. Lajoie 20 14 34 12z

Savary 12 13 25 14

Vallières 0 14 23 38x

B. Connolly 15 5 20 12

Despelteau 9 10 19 60x

Lalonde 2 11 13 24z

Ménard 0 8 8 24

Larochelle 0 5 5 67z m

Cadorette 2 3 5 2

Bourcier 0 3 5 1

Bessette 0 4 4 0

R. Demers 1 2 3 34z

Renaud 0 0 0 4z

## Paul Leclerc décline l'offre du Providence

Paul Leclerc, brillant gardien de buts des Volants de Hull, de la ligue Senior, a décliné l'offre de Johnny Gagnon, des Reds de Providence, d'aller finir la saison avec ce club, car comme on le sait Paul a un très bon salaire à Hull, en plus d'avoir une bonne position. Paul a très bien fait dans ses filets en fin de semaine, alors que les Volants ont défilé les Braves de Valleyfield deux fois par 9 à 5 et 6 à 5 pour pratiquement éliminer ces derniers du détail.

Oscar est blessé

Oscar Aubuchon, qui avait débuté avec les Flyers de Saint-Louis, et qui est passé aux Braves de Hershey, s'est blessé sérieusement lors d'une joute entre le Cleveland et le Hershey. Il s'est fracturé un pouce et ne pourra plus jouer de la saison. Oscar allait bien avant son accident et bien qu'inactif durant un mois, il a réussi à amasser un total de 25 points depuis le début de la saison, soit en 30 parties auxquelles il a pris part.

Gladi brûle à Saint-Louis

Bien que jouant pour un club de dernière position, Jean-Paul Gladi trouve néanmoins l'opportunité de compter régulièrement un ou deux points. Encore samedi soir, les Flyers de Saint-Louis, subissant un échec de 6 à 2. Et Jean-Paul comptait les deux buts de son club. Il reste encore 8 parties à jouer et nul doute que Jean-Paul comptera plusieurs points.

L'Université McGill visitera les Saints, mardi soir prochain

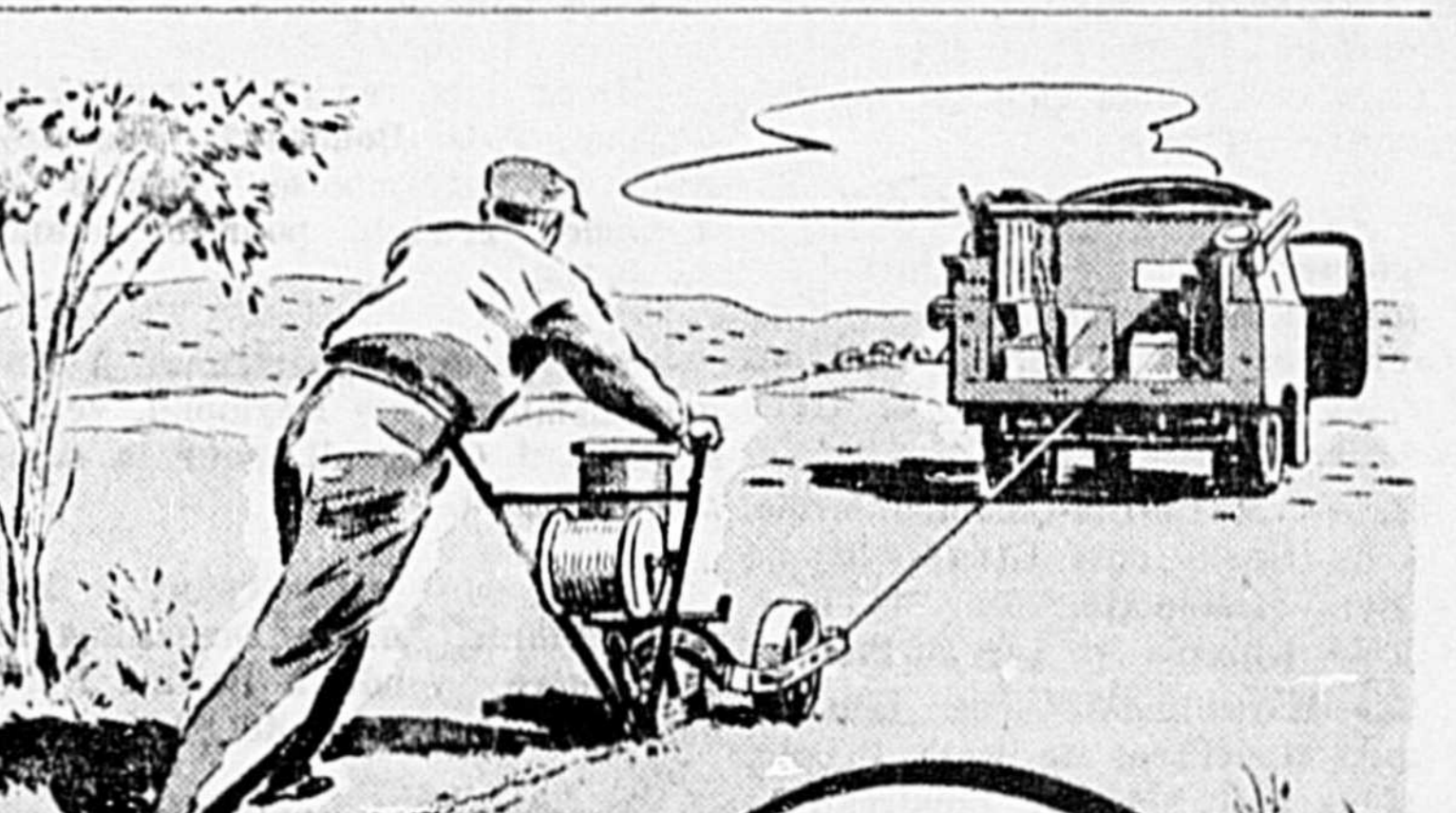
Mardi soir prochain, 26 février, les Saints recevront la visite de l'Université McGill de Montréal, dans une partie d'exhibition.

Les visiteurs alignent une très forte équipe ayant à leur tête Dave Campbell, ancien gérant du Verdun et du Victoria de la ligue Senior. Campbell aligne des joueurs tels que Jimmy O'Connor, frère cadet de Buddy du Canadien, Porteous, les frères Tommy et Gilles Hale, Sinclair, Broderick, Heron Morrow, Bleyer, etc. Leur gardien de buts n'est nul autre que Jack Gollneau, qui a gardé les buts du Canadien Junior et de l'Aviation, l'an dernier. C'est donc dire que les Saints devront batailler ferme s'ils veulent l'emporter, car le McGill a récemment remporté deux victoires aux mains des Rapides de Lachine, la première au compte de 6 à 1, à Lachine, et la deuxième 4 à 2, au Forum.

Donc, que tous les amateurs se le disent et qu'on se rende nombreux à l'aréna mardi soir prochain, à 8 hres 30.

**Garage E. TARDIF**  
 Spécialité:  
 DÉBOSSAGE, SOUDURE  
 3108, rue Dessaulles Saint-Hyacinthe  
 Téls.: Atelier 1454-W Rés. 1512-W

**Cordonnerie LAMY**  
 Réparations générales  
 Prix modérés  
 Tél. 782  
 Coin Bourdages et Morison  
 Saint-Hyacinthe.



**De NOUVELLES METHODES et des MATERIAUX NOUVEAUX aideront à étendre LE SERVICE TELEPHONIQUE.**

Les fermes du Québec et de l'Ontario bénéficieront des nouveaux matériaux de téléphone et des nouvelles méthodes de construction dont on fera usage dès que la main-d'œuvre et le matériel seront disponibles. Un type de fil isolé, par exemple, peut être enfoui directement dans le sol. Puis il y a un fil d'acier qui permet d'éparer davantage les poteaux, ce qui réduit la durée et le coût de construction.

Voici deux innovations parmi plusieurs qui aideront à fournir le téléphone à un plus grand nombre de familles rurales qui le veulent.

**EXTIRPEZ CE RHUME AVEC LE... LINIMENT MINARD**

Malgré les difficultés du temps de guerre, près de 16,000 téléphones ruraux de plus ont été installés dans Québec et Ontario depuis 1940. Cet accroissement traduit les efforts intensives de l'industrie du téléphone pour étendre le service dans les régions rurales.

**Seulement 1 tasse de viande DANS CE Soufflé au Poulet**

1 1/2 tasse farine  
 2 c. à thé Poudre à Pâte "Magle"  
 1/2 c. à thé sel  
 2 oeufs  
 1 tasse lait

1 tasse poulet haché fin  
 2 c. à thé oignon râpé  
 1/2 tasse carottes crues râpées  
 2 c. à soupe beurre fondu ou graisse de poulet

Tamisez ensemble farine, poudre à pâte et sel; ajoutez jaunes d'oeufs battus et lait. Ajoutez mélangez bien. Incorporez blancs d'oeufs bien battus. Cuisez environ 25 minutes à four chaud, 425 F., dans plat graissé. Servez avec sauce de poulet chaude. 6 portions.

FABRICATION CANADIENNE

**POUR ACHAT OU REPARATION LAVEUSES - BALAYEUSES - REPASSEUSES - MOTEURS voyez LUCIEN LALIBERTÉ CHEZ THÉO. GAUTHIER VENDEUR AUTORISÉ DE LA Laveuse BEATTY**

247, rue S.-Pierre Tél. 1491-j La Providence

**MAURICE CHARRON**  
 DEBOSSAGE et SOUDURE  
 Peinture et freins  
 665, rue de l'Hôtel-Dieu Tél. 405-w

**SE ROULE BIEN - A BON GOÛT! TABAC À CIGARETTES SWEET CAPORAL**

**WORLD WIDE GUM CO., LTD., GRANBY**

LA GOMME QUI POND GRANBY FAMEUX

**GRAND-B**  
 DÉLICIEUSE RAFRAÎCHISSANTE

Gomme à mâcher, en morceaux et en tablettes

**"RIEN QUI REMPLACE CE GOÛT VIVACE"**

"J'ai essayé bien des marques de thé, mais je n'ai rien trouvé qui remplace ce goût vivace et animé du thé Lipton".

C'est vrai: Lipton vous donne une saveur vivace et unique. Essayez-le une fois et vous n'achèterez plus jamais un thé fade. Lipton vous offre un goût plus frais, plus animé, qui a du corps, qui n'est jamais fade ou insipide. Les connaisseurs

# NOUVELLES DE LA REGION

## ETAT-CIVIL

SAOIRE-COEUR

Lettre de Québec...  
(suite de la 3e page)

### CHRIST-ROI

Sépulture  
20.—Enédine Dubé, épouse de Cléophas Anetli, 66 ans et 11 mois.

### NOTRE-DAME

Baptêmes  
14.—Anne-Andrée, fille de Raymond Croisetière et d'Isabelle Denis. Par. et mar. Aldéric Croisetière et Marie-Anne Dindouneau.

16.—Marie-Françoise-Andrée, fille de Georges Landry et de Fernande Marier. Par. et mar. Philippe Landry et Marielle Marier.

Mariage  
16.—Marcel Frenière et Denise Landelle.

Sépultures  
16.—Louise Mailloux, 90 ans, veuve de Cléophas Chevall.

16.—Denise Benoit, 80 ans, épouse d'Adélaïde Sauvé.

Baptêmes  
17.—Jos-Alphonse-Paul, fils de Jean Guy et de Germaine Larose. Par. et mar. Zenon Boïdne et Liane Guy.

17.—André-Conrad, fils de Conrad Robichaud et de Noëlla Morissette. Par. et mar. Ed. Robichaud et Bertha Casavant.

### CATHEDRAL

Baptêmes  
19.—Marie-Nicole-Andrée-Marguerite, fille de Louis-de-Gonzague Proulx et de Stella Lacombe. Par. et mar. Charles-Aguste Viger et Marguerite Matte.

Sépulture  
Charles Penelle, veuf de Clarisse Pelletier, 81 ans.

### N.-D.-DU-S.-SACREMENT

Baptêmes  
Jos.-André-Roland, fils de René Plante et de Thérèse Chartier. Par. et mar. Roger Côté et Irène Chartier.

17.—Marie-Ida-Colombe-Carole, fille de Roch-Henri Gingras et de Berthe Massicotte. Par. et mar. Wilfrid Gingras et Ida St-Pierre.

17.—Marie-Lucille-Doris, fille de Roméo Guérin et de Rosa Proulx. Par. et mar. Albert Boudreau et Lucile Proulx.

Sépulture  
16.—Henriette Barbier, veuve de Frank St-Georges, 87 ans.

15.—Thérèse-Ginette, fille de Marcel Barloz et de Gabrielle Brodeur. Par. et mar. Marcel Brodeur et Léa Brodeur.

17.—Jos.-Réjean-Luc, fils de Jeffrey Boucher et de Bernadette Houle. Par. et mar. Victor Durand et Yvonne Houle.

17.—Danielle-Françoise, fille de Eugène Charest et de Thérèse Raiche. Par. et mar. Maurice St-Amour et Annette Béland.

19.—Marie-Imelda-Louise, fille de Roland Lemonde et Laurena Poisson. Par. et mar. Eugène Lemonde et Imelda Girouard.

### Mariages

16.—Jean-Paul Brouillette et Lucille Baillargeon.

16.—Jos.-Henri Cloutier et Palmyra Lapointe.

### Ventes immobilières

Immeuble appartenant à Régis Dufresne et Al. Pte des Fourches, S.-Damase, vendu à Cécile-E. Bonchard pour la somme de \$1,500.

—Emplacement appartenant à Mme Chevalier Ralette, village La Providence, vendu à Jean-Noël Mercier pour la somme de \$5,400.

—Deux lots vacants appartenant à l'hon. T.-D. Bouchard, rue Ste-Anne et Laframboise, vendus à J.-Lucien Trudel, pour la somme de \$5,500.

—Lot vacant appartenant à Roméo Lambert, rue Raymond, vendu à Richard Campbell, pour la somme de \$2,375.

—Immeuble appartenant à Médéric Plante, angle Dessaulles et La Bruère, vendu à Philias Bazinet, pour la somme de \$9,200.

—Emplacement appartenant à Achille Jodoin, village Ste-Madeleine, vendu à Léo et Hormisdas Jeannotte, pour la somme de \$6,250.

commenta les résultats de son élection. "Dans vingt-quatre des vingt-cinq paroisses, dans cent-quatorze des cent-dix-sept polls de mon comté, dit-il, mes concitoyens ont assuré une majorité à leur représentant. Le chef de l'Opposition, au cours de la campagne électorale, avait déclaré que la voix de la Beauce était la voix de la province. Il n'a jamais eu autant raison que cette fois-là!"

On s'imagine aisément les applaudissements et les rires ironiques qui ont accueilli, chez les ministériels, ce coup porté à l'enlèvement. M. Godbout en est devenu cramoisi.

Du discours du proposeur, il faut retenir cette suggestion visant à la création de petites industries locales pour permettre aux fils de cultivateurs qui n'ont pas le goût du sol de se livrer à une oeuvre profitable tout en évitant la contagion des grandes villes. Au sujet de l'éducation, M. Poulin a revendiqué pour les commissions scolaires un équilibre financier plus stable et il a remercié le gouvernement d'avoir inscrit à son programme un projet de loi relatif à la révision de notre système de taxation. M. Poulin a félicité également l'Union nationale d'avoir réitéré l'assurance que les pouvoirs du Conseil de l'Instruction publique ne seront pas amoindris. Enfin, M. Poulin a loué l'oeuvre accomplie par M. Duplessis à Ottawa, à la conférence fédérale-provinciale.

M. Antonio Marcotte, député de Roberval et secondaire de l'adresse, devait parler dans le même sens. Il félicita principalement le ministre de la Colonisation de sa décision d'ouvrir vingt-quatre nouvelles paroisses de colonisation, dont trois dans son comté, et le ministre de la Voirie d'avoir décidé le parachèvement de la route carrossable conduisant à la région minière de Chibougamou.

Mais le "hit" de la journée fut réservé à M. Jacob Nicol, sénateur et conseiller législatif, libéral authentique, ancien ministre du régime Taschereau, nommé au Conseil par ce dernier et au Sénat par M. King, sur les instances de M. Godbout. M. Nicol est un homme d'affaires. Il est riche et sa richesse lui donne de l'autorité et de l'assurance. De façon générale, il s'embarrasse assez peu de préjugés partisans. Il dit ce qu'il pense et il le dit sans ambages.

Cette fois-ci, c'est M. Godbout lui-même, chef de son parti, qui écoppa. Parlant sur l'adresse au Conseil législatif, M. Nicol déclara sans y mettre des formes: "J'approuve ce que le premier ministre de la province a fait jusqu'à présent à la conférence fédérale-provinciale. Je crois que les droits, les prérogatives, les intérêts de la province doivent être sauvegardés".

Cette déclaration eut l'effet d'une bombe dans les milieux libéraux, comme bien l'on pense. C'est M. Godbout qui dut avaler de travers! Jusqu'à présent, les libéraux avaient été plutôt circonspects sur la question de l'autonomie. Les uns, par opposition systématique, attaquaient M. Duplessis et prenaient fait et cause pour le gouvernement central. Ils posaient en principe qu'un gouvernement rouge est un gouvernement inattaquable. Mais le plus grand nombre préférait garder de Conrart le silence prudent. Ils attendaient les ordres et ceux-ci, comme bien on pense, n'arrivaient jamais. M. Godbout, après ses élocutions centralisatrices de l'automne dernier, s'était ravivé et lancé dans des prêches autonomistes assez suspects, étant donné son passé. Mais il avait évité soigneusement de se prononcer catégoriquement pour ou contre l'attitude présente de M. Duplessis et avait préféré l'équivoque.

M. Nicol ne s'est pas embarrassé d'autant de scrupules. Il a dit ce qu'il pensait et ce que pensent le gros des libéraux du Québec. Il a donné son appui tout entier à M. Duplessis sur cette question. Ce sont les libéraux qui ont fait une tête, en apprenant la chose au sortir de la séance de la Chambre!

M. Godbout a ajourné le débat sur le discours du trône. Il parlera au début de la semaine et M. Duplessis lui répondra. On prévoit qu'il ne mettra pas de gants blancs pour dire son fait au chef de l'Opposition.

—:—  
LISEZ  
LE COURRIER  
DE  
SAINT-HYACINTHE

## Un ouvrage du R. P. Bertrand Saint-Pierre

Un ancien du Séminaire de S. Hyacinthe, le R.P. Bertrand Saint-Pierre, o.f.m., de Montréal, vient de publier un ouvrage de 272 pages, qu'il intitule **Vingt-cinq Chemins de Croix**.

Ce volume est une heureuse compilation de 25 Exercices du Chemin de la Croix dédiée aux pasteurs et aux fidèles des paroisses, aux communautés religieuses, aux membres de l'Association du Chemin de la Croix perpétuel, aux Tertiaires de saint François.

Il contient dans l'introduction, une étude, élaborée d'après les plus récents décrets du Saint-Siège, sur le Chemin de la Croix, sur les indulgences accordées à cet exercice, sur le Crucifix indulgencé, sur l'Association du Chemin de la Croix perpétuel.

On y trouvera de plus un Rituel pour l'Exercice du Chemin de la Croix, comprenant prières avant, pendant et après l'exercice, ainsi que chants appropriés.

De ces 25 Exercices du Chemin de la Croix, la plupart peuvent être suivis en tout temps de l'année; d'autres s'adaptent davantage à certaines circonstances, telles le Carême, le Vendredi-Saint, le mois de mai, le mois de juin, etc.

Livre, sinon indispensable, du moins très utile — v.g. le VENDREDI et en CAREME — pour aider les âmes à méditer sur la Passion et la Mort de notre divin Rédempteur, et par là à faire, avec grand profit spirituel, l'Exercice du Chemin de la Croix.

Prix: \$0.70 sous; par la poste: \$0.75 sous. En vente dans les librairies locales et La Librairie Saint-François, 2107 ouest, rue Dorchester, Montréal-25, Qué., Canada.

## Les RR. SS. de La Charité à Haïti, dans le diocèse des Cayes

Les RR. SS. de la Charité, de l'Hôtel-Dieu de Saint-Hyacinthe, acceptèrent en 1943 de fonder une mission en Haïti, au diocèse des Cayes. La demande de fondation, faite deux ans auparavant fut encouragée par l'Ordinaire de notre diocèse, tant par le regretté Monseigneur Decelles que par Son Excellence Monseigneur Douville. A la fin de 1942, lors du passage à Saint-Hyacinthe de Son Excellence Monseigneur Jean-Louis Collignon, o.m.i., nouvel évêque des Cayes, projet fut définitivement agréé par les parties intéressées. Voici les noms des religieuses désignées comme fondatrices de la maison d'Haïti: Révérende Mère Saint-Alexandre, (Berthe Rousseau), actuellement assistante générale de la Communauté, supérieure; révérendes Soeurs Sainte-Cécile, (Laura Davignon); Laura Ferland, Rose Lanoué et Saint-Gustave, (Alice Fafard). Le départ de Saint-Hyacinthe s'effectuera dans la seconde quinzaine du mois de mars. Les Soeurs Grises s'occupent là-bas d'oeuvres de bienfaisance: enseignement du catéchisme, dispensaire, entretien des chapelles isolées, etc. Elles travaillent à étendre la connaissance et l'amour de Dieu en ce pays catholique, mais mal pourvu

de prêtres et de communautés religieuses, surtout depuis le commencement de la guerre, car le clergé d'Haïti se recrutait surtout en France.

L'endroit où elles ouvriront leur mission a nom Dame Marie, et est soumis au zèle pastoral d'un prêtre franco-américain, le révérend Père Georges Farley-Folsy. Les RR. Pères Oblats de la province américaine ont aussi accepté d'aller se dépenser pour les âmes de ce pays et le Salut-Père semble avoir voulu sanctionner ce geste de sa suprême approbation en choisissant comme nouvel évêque des Cayes un religieux de cette communauté. A titre de renseignement, il semble opportun d'ajouter que la République d'Haïti est un pays idéalement, où la religion catholique et la langue française sont officiellement reconnues par l'Etat. Le bien à faire là-bas s'annonce immense; la moisson serait mûre et elle n'attend que la bonne volonté des ouvriers. Les soeurs sus-nommées lui apporteront la leur, comptant elles-mêmes sur l'assistance d'En-Haut comme sur le bon souvenir, la sympathie, la charité et les prières de tous les êtres chers qu'elles laissent au pays.

### LA TEMPÉRATURE

Date	Maximum	Minimum
14	40	33
15	23	21
16	12	-13
17	26	-10
18	8	-1
19	25	-9
20	25	-3

### NOUVELLE FABRIQUE

Avez-vous meubles ou chaises à réparer ou fabriquer sur commande? Notre spécialité: "Chaises-escabeaux" nouveau genre. Toutes sortes de réparations sur articles en bois. N. D. WOOD Spécialités Reg'd. 785, rue Marguerite Bourgeoise Saint-Hyacinthe

### 640, rue Saint-Denis

Tél. 6 DR JULES MORIN Examen de la vue — Lunettes Yeux — Oreilles — Nez Gorge (amygdales). Bureau ouvert tous les jours

### Horace St-Germain

notaire  
515, ave S.-Denis suite 4  
Tél. 51 Domicile 82  
Saint-Hyacinthe  
Bureau le soir, sur demande

### CHAPEAUX

DE DAMES faits à la main remodelés remis à neuf selon les dernières exigences de la mode. Travail de haute qualité, garanti. S'adresser à 91, rue S.-Pierre Tél. 1345W La Providence

**Dr Georges Hévey**  
MEDECIN

Bureau ouvert le 4 MARS

735, rue SAINTE-ANNE TEL. jour: 1502  
(ancien bureau du notaire Lafontaine)

Domicile:  
810, rue de L'HOTEL-DE-VILLE TEL. nuit 1373-R  
SAINT-HYACINTHE


**On Demande**

deux jeunes hommes de la région, comme assistants comptables pour remplir formules d'impôt sur le revenu et faire apprentissage des règlements d'impôt en assistant le gérant des bureaux.

**LAFONTAINE & LAFONTAINE**  
1677, rue Girouard — Saint-Hyacinthe — Tél. 1555

**VOS ENFANTS APPRENNENT-ILS LE PIANO?**

Alors; pourquoi ne pas leur faire cadeau du nouvel album que la Bonne Chanson vient d'éditer?



"Il faut que la jeunesse étudie sur de la beauté"

Adressez immédiatement votre commande à  
**LA BONNE CHANSON CASIER POSTAL 150 SAINT-HYACINTHE**

**VIENT DE PARAÎTRE:**  
Accompagnement de la série des Jeunes. Prix \$1.00

BULLETIN DE COMMANDE pour les accompagnements de la série des Jeunes

Veuillez m'expédier album à \$1.00 l'unité

Nom \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Voici ce que M. Clément Morin, d'octave en octave, sont un exemple entre bien des trouvailles. "M. l'abbé Charles-Emile Gad- M. Letendre a découvert le sens spirituel, l'âme vivante, la tendresse et la naïveté des vieilles chansons toujours aimées. Un instinct musical très sûr l'a guidé dans leurs véritable écriture rythmique. Pour s'en convaincre, il suffit de comparer avec d'autres éditions certaines chansons comme **Alouette, A la Claire Fontaine, Sur le Pont d'Avignon, etc.** M. Letendre et la Bonne Chanson rendent un service incomparable à toute une jeunesse avide de jouer de belles choses, d'une parfaite musicalité unie à une charmante simplicité. Un chef d'orchestre réputé faisait récemment ses délices de ces accompagnements. Heureux les enfants qui joueront une si délicate musique!"


**ON DEMANDE**

des commandes de tricots pour bébé, gilets, bonnettes, robes, chaussettes, etc. S'adresser au:

**FOYER ARTISANAL**  
1895, rue Girouard Tél. 1309-r Saint-Hyacinthe

**NOTRE MAGASIN**

offre en primeur à ses clients, un choix des plus variés de manteaux de printemps aux prix les plus bas en ville.



**5¢ TO \$1.00 STORES OF CANADA, LIMITED**

NOTRE DEVISE:  
"SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS"

1684, rue des Cascades Tél. 1204 Saint-Hyacinthe

**Poussins à vendre de Qualité Contrôlée et Certifiée**



Races: Plymouth Rock barrée New Hampshire rouge Hybrides P.R.B. & N.H.R. Hybrides N.H.R. & Chantrelere

Commandez immédiatement vos poussins au

**Couvoir Saint-Hyacinthe Certifié**  
TÉL. 1419  
LEON CHABOT et SIMON MATTE, propriétaires  
375, rue MONDOR SAINT-HYACINTHE

**TOUT EN SON ET LE SEUL EN VILLE**

**Un système D'INTERCOMMUNICATION "Teletalk"**

AJOUTE DES HEURES A VOTRE SEMAINE DE TRAVAIL

spécialement fabriqué pour communauté, institution, hôpital, assure 100% plus d'efficacité dans l'administration et la réduit à sa plus simple expression. La direction et le personnel sont constamment en communication directe, simplement en pressant sur une clef, vous pouvez à volonté donner une lecture, un cours, demander un médecin d'urgence, en un mot, tout est réalisable sans cependant se déplacer. Vous avez par votre appareil maître, record de vos appels, si vous n'êtes pas sur les lieux; les stations secondaires peuvent communiquer avec la station maîtresse simplement en pressant sur un bouton d'appel.

Pour plus d'informations, consultez

**Cadada RADIO Service**  
ENR.  
ALBERT LUSSIER, PROP.

DISTRIBUTEUR AUTORISÉ  
352, 14è ave Mondor • Tél. 1370 • Rés. 1566-J • Saint-Hyacinthe

**BUREAU DE PLACEMENT — GRATUIT —**

Conseil Central des Syndicats Nationaux Catholiques de Saint-Hyacinthe  
1695, Marguerite-Bourgeoise, Tél. 1303-J. Saint-Hyacinthe Permis no 2

# CHOSSES FÉMININES

Pour vous mesdames

## Sur une phrase de Paul Valéry

Ce n'est pas pour rien que la tour de Babel, monument inachevé pour cause d'incompréhension, restera à travers les âges, le symbole de nos difficultés. Mon Dieu! que c'est donc difficile de se bien comprendre entre compatriotes, entre concitoyens, entre frères, entre amis.

Et malheureusement l'énigme reste là indéchiffrable, insoluble, même malgré les bonnes volontés. C'est à tort qu'on tente de jeter le blâme sur celui-ci, sur celui-là; l'incompréhension ne dépend pas nécessairement du manque d'amour, de charité, de bienveillance; elle n'est pas toujours causée par l'égoïsme, par l'absence d'intérêt.

Mais c'est si difficile de se savoir les uns les autres. Les replis de l'âme sont si secrets, si mystérieux. On ne démêle pas toujours bien soi-même le pourquoi de ses sympathies, de ses reclus, de ses enthousiasmes, de ses craintes. Et l'on voudrait ensuite très bien comprendre l'indéchiffrable personnalité du voisin.

Si ça n'est pas une nouveauté d'ajouter que tout est relatif, la phrase banale demeure quand même une grande vérité. Ce qui pour l'un représente un summum de joie laisse l'autre absolument froid et vice-versa. Comment alors cataloguer les grandes émotions humaines? Comment les étiqueter, les classer dans d'infrangibles divisions?

Nous lisons dernièrement une merveilleuse phrase de Paul Valéry: "La définition du beau est facile: il est ce qui désespère." Ce fut une illumination! Pour une fois l'obscur poète nous semblait d'une limpidité désarmante. Et pourtant voilà qu'en voulant partager avec d'autres la perle que nous venions de découvrir, nous nous butâmes sur la plus étonnante indifférence. Il fallait expliquer la miraculeuse trouvaille.

Mais cela ne s'explique pas, surtout à vous qui connaissez l'exquise angoisse, la voluptueuse souffrance que procure la beauté parfaite. Il n'y a qu'à écouter tout andante qui fait mal à force d'être beau, à écouter, encore, la mer ou une toute petite source, par une molle et enivrante journée d'été; il n'y a qu'à sentir le vent qui pleure ou frissonne; à regarder, éblouis, les solitaires étoiles, un nuage mauve qui se dissout; à lire une phrase qui nous frappe en plein cœur; il n'y a qu'à aimer, à souffrir, à vouloir connaître toute la gamme des inquis qui se dérobent toujours ici-bas.

Alors comment ne pas comprendre que la beauté c'est la beauté parce qu'on ne l'atteint jamais, parce que ça n'est toujours qu'un coin du voile qui se soulève, parce que le rêve est nécessairement inachevé, fragile, introuvable. Les bras tendus, l'âme en éveil, le cœur haletant, l'approche du beau nous laisse éblouis, faibles, étourdis. La définition du beau est facile, il est ce qui désespère."

MARYSE

## Mlle B.-A. Lemaire

SPECIALITÉ: NOUVEAUTÉS - CORSETS ET LINGERIE

1767, rue des Cascades Saint-Hyacinthe Tél. 1120-W

Mesdames, Mesdemoiselles

Lorsque vous magasinez, prenez la bonne habitude de vous rendre chez **Thérèse Ricard** Vous y trouverez un beau choix de: soies, lainages, sous-vêtements, bas, robes d'intérieur, ainsi que lingerie pour bébés.

DISTRIBUTRICE DES FAMEUX PRODUITS **AVON** 660, RUE BOURDAGES TÉL. 911J S.-HYACINTHE

SPECIALITÉ: Manteaux faits sur mesure OUVRAGE GARANTI Assortiment de MANTEAUX de MOUTON de PERSE SEAL, CHAT SAUVAGE RENARD ARGENTÉ RAT MUSQUÉ

RÉPARATIONS GÉNÉRALES DE FOURRURES DE TOUTES SORTES Assortiment de collets et manchons de fourrures, à prix raisonnables

CHEZ **L. BAILLARGEON** MARCHAND DE FOURRURES 1196, rue Bourdages Tél. 1313 Saint-Hyacinthe

## Carnet mondain

N.B.—Pour toute nouvelle relative au Carnet mondain, on est prié de s'adresser à la réactrice avant midi, mercredi. Tél. 125.

### FIANÇAILES

M. et Mme Albert Lainesse, de La Providence, annoncent les fiançailles de leur fille Jeanette, à M. Lionel Bellavance, fils de M. et Mme François Bellavance, de Saint-Hyacinthe.

### PROCHAIN MARIAGE LEDOUX-BRADY

M. l'abbé E. Martel, curé, bénira dans l'intimité, à l'église du Préceux-Sang de La Providence, lundi, 25 février, le mariage de Mlle Jeanne d'Arc Brady, fille de M. Adélaïde Brady, de Drummondville, et de Mme Brady, décédée, à M. Albert Ledoux, fils de M. Ledoux, décédé, et de Mme Ledoux, de Granby. Après la cérémonie religieuse, une réception aura lieu dans les Salles de la Chambre de Commerce des Jeunes. Les nouveaux mariés partiront ensuite pour un voyage dans les Laurentides. A leur retour ils habiteront Waterloo.

### RECEPTIONS

Mmes Antonio Perrault et Philippe Pothier recevaient à un Bridge Bonanza et à un thé, au Grand-Hôtel de Saint-Hyacinthe, mercredi. Les invitées étaient Mmes Joseph Fontaine, T.-A. Fontaine, Victor Chabot, Camille Mercure, Benoît Benoit, Paul Lanctôt, L. Marie Morin, Gaston Sylvestre, Marcel Solis, Maurice Lazard, Léo Benoit, Lionel Lamoureux, Henri Bérard, Robert Saint-Germain, Lucien Saint-Germain, Jean Locas, Roland Pothier, Paul Richer, Conrad Scotte, Hervé Gagnon, J.-L. Fortin, Ovide Desmarais, Irène S. Plamondon, René Desjardins, Léon Richer, Ernest Nélis, Guy Rousseau, Jean-Marie Dufréne, Charles Dion, Georges-Amédée Nicolas, Raoul Lassonde, Léo Gareau, Yves Lafleur, Léo, Florent et Alvarez Perrault, de Saint-Hyacinthe; Jean-Marie Bureau et Emile Ferron, des Trois-Rivières; Y. Roux, Montréal; Paul Vallerand et Ernest Cadieux, Outremont; Hector Tessier et Edouard Lamoureux, Saint-Jean d'Iberville; Mles Marguerite Marin, Cécile-Eva Bouchard, Angèle et Gertrude Benuregard, Claire et Marie-Paule Ostiguy, Fabienne et Marcelle Chailfoux, Lucile Vigneau.

### DEPLACEMENTS

Mme Ernest Chartier, a passé la fin de semaine à Québec, dernièrement, à l'occasion de l'ouverture de la Session. —Le Capitaine et Mme Marc Morin, autrefois de Port-Arthur, Ontario, sont maintenant rendus à Verdun, Québec, où ils habiteront désormais. —Mme Paul Vallerand, d'Outremont, a passé quelques jours à Saint-Hyacinthe, au début de la semaine, l'invitée de sa cousine, Mme Philippe Pothier. —M. et Mme Hector Brouillard de Waterbury, Conn. ont passé la fin de semaine à Saint-Joseph-sur-Yamaska, à l'occasion des noces d'or de M. et Mme Jacob Messier.

Mlle Jeanne d'Arc de Grandpré, de Saint-Hyacinthe, recevait samedi soir dernier, un groupe d'amis. Les invités étaient Mme A. Fortin, Mlle M.-Claire Charbonneau et Y. Plante, propagandiste de la J.O.C., P. Madeline Allaire, trésorière, Flore de Grandpré, Lucile Barsalon, Jacqueline Forcier, Jacqueline Patenaud, Thérèse Fortin, Marielle Bolduc, Maria Laroche, M. Aldéo Archambault, président de la J.O.C., MM. André Lessard, Gaston Bureau, Bertrand Parenteau.

Une réception eut lieu au Club Nautique de La Providence, samedi, 16 février, en l'honneur de M. et Mme Jacob Messier et de M. et Mme Joseph Richard, à l'occasion de leurs 50e et 25e anniversaires de mariage. Les invités étaient MM. et Mmes Georges Messier, Saint-Hyacinthe, Adolphe Messier, South-Durham, Ernest Chouinard, Eugène, Ovide, Lionel, Alphonse et Maurice Messier, Roger Piché, Lorenzo Carbonneau, Adélaïde Messier, Victor Cormier, tous de S.-Hyacinthe; Edmond Lanoix, S.-Hugues; Edgar Gariépy, Clarence Geoffron, Alfred Lussier, Saint-Denis; Joseph Marchesseault, Omer Morissette, Ovide Lemonde, Albany Lemonde, Georges et Fernand Viens, Lucien Lemonde, Ste-Rosalie, Jean-Paul Lemonde, Paul Dauphinais, Montréal, Henri Pelletier, Saint-Simon, Conrad Raymond, Clairvaux, Gérard Millette, Armand Payan, Ovide Massé, Laurenceville, Willie Martel, Saint-Ipphaël, Charles Picotin, Drummondville, Lucien Girard, Léonidas, Raoul et Lorenzo Lagacé, Léopold Durocher, Montréal, Ernest Bourgeault, Saint-Jude, Antonio Lorange, Montréal, Rosaire Bourgeault, Montréal, Elidore Gadbois, Hervé Dubreuil, Armand Lussier, Elidore Morissette, Adélaïde Cormier, Albert Comeau, Doria Forget, Sainte-Hélène, René Bérard, Germain Lorange, Joseph Paquette, tous de Montréal, Arthur Gadbois et Rosaire Laramée, Saint-Barnabé, Ludger Cloutier, Saint-Hugues, Frédéric Petit, Salvador Messier, Saint-Hyacinthe, Hector Brouillard, Waterbury, Conn., Mmes Ernest Lagacé, Prosper Blonin, Saint-Barnabé, Joseph Perreault, Alexandre Petit, Berthe Toupin, Montréal, Doria Saint-Jean, Saint-Barnabé, Mlle Gabrielle Messier, South-Durham, Thérèse, Denise, Cécile et Rose Chouinard, Pauline, Claire, Jacqueline, Françoise et Madeleine Messier, Louise Piché, Robina Pelletier, Yvonne Berthiaume, Gisèle Létourneau, Jeannine Morissette, Alice Lagacé, Eva, Marielle et Denise Lemonde, Madeleine et Colette Viens, Pauline et Thérèse Dauphinais, Yvonne et Cécile Corbell, Montréal, Berthe Pelletier, Dolores Girard, Valcourt, Denise Morissette, Claire

Mme Ernest Chartier, a passé la fin de semaine à Québec, dernièrement, à l'occasion de l'ouverture de la Session. —Le Capitaine et Mme Marc Morin, autrefois de Port-Arthur, Ontario, sont maintenant rendus à Verdun, Québec, où ils habiteront désormais. —Mme Paul Vallerand, d'Outremont, a passé quelques jours à Saint-Hyacinthe, au début de la semaine, l'invitée de sa cousine, Mme Philippe Pothier. —M. et Mme Hector Brouillard de Waterbury, Conn. ont passé la fin de semaine à Saint-Joseph-sur-Yamaska, à l'occasion des noces d'or de M. et Mme Jacob Messier.

Mlle Léone Lambert de Saint-Hyacinthe était à Saint-Simon dimanche dernier, l'invitée de Mlle Antoinette Lefebvre. —Le Dr. et Mme Roger Dumais sont retournés à Lachute, après avoir passé quelques jours à Saint-Hyacinthe les invités de M. et Mme C.O. Lussier.

Mlle Louella Bernard de cette ville, assista au Bal des disciples d'Esculapes qui aura lieu demain soir, à la Salle Dorée de l'Hôtel Mont-Royal, à Montréal. —M. Hector Hevey de Platsburg, N.Y., a passé la fin de semaine à Saint-Joseph-sur-Yamaska, à l'occasion des noces d'or de M. et Mme Jacob Messier.

Mlle Maria Paquette de Saint-Hyacinthe est actuellement en vacances au "Bon Gîte" à Sainte-Adèle-des-Monts, pour un quinzaine de jours. —Mme Edouard Lamoureux, de Saint-Jean d'Iberville, était à S.-Hyacinthe cette semaine, l'invitée du Dr et de Mme A. Perrault.

M. et Mme Bernard Benoit de Lévis et leur fille Françoise, passent la semaine à Saint-Hyacinthe, les invités du Dr. et Mme J.E.A. Collette et de Mme Eugène Benoit. —M. et Mme René Morin d'Outremont, étaient à Saint-Hyacinthe, la semaine dernière, où ils visitèrent Mme H.D. Saint-Jacques.

Mlle Monique Bureau des Trois-Rivières était à Saint-Hyacinthe au début de la semaine chez M. et Mme Oscar Pothier. —M. Arthur Lapointe de Mauseau a passé la fin de semaine dernière à Saint-Hyacinthe à l'occasion du mariage Cloutier-Lapointe. —Mme Jules Laframboise et Mlle Marie Laframboise sont retournées à Outremont, après avoir passé quelques semaines à Saint-Hyacinthe, chez M. Jules Laframboise.

Mlle Marguerite Poupard de Montréal, a passé une fin de semaine à Saint-Hyacinthe dernièrement, l'invitée de Mlle Thérèse Lavalée.

Mme Ernest Cadieux, d'Outremont, était à Saint-Hyacinthe au début de la semaine, chez M. et Mme Lionel Lamoureux.

M. et Mme Hertel Cloutier de Saint-Hyacinthe, accompagnés de M. Alfred Cloutier de Roxton, sont revenus de Floride où ils passeront trois mois.

Mlle Madeleine Phaneuf, de Cowansville, était à Saint-Hyacinthe dernièrement, l'invitée de Mlle Yvonne et Rachel Phaneuf.

Mlle Doris Pincino et Annette Bourbeau de Saint-Hyacinthe, se sont rendues à Montréal, en fin de semaine, où elles assisteront à la Représentation des Ice Follies.

## Les livres nouveaux

LES JEUNES FILLES, par Henry de Moultherlant.

On use quelquefois du mot "extraordinaire" sans rien de plus que le désir de faire impression. M. Henry de Moultherlant a écrit un roman extraordinaire, au sens littéral du mot. Celui-ci, à la fois, brise la forme et bouleverse le fond de l'art du roman.

Comment une oeuvre remplie de principes élevés, d'une ligne conduite pour tout ce qui est bas, grand-père de Saïd, représente déshonorant et vulgaire son-elle créer tant de scandale? Son mérite pris des conventions admises, sa faculté de prononcer à voix haute les vérités qui blessent plongent les lecteurs dans une sorte de stupeur intellectuelle.

LES JEUNES FILLES, premier livre d'une série de quatre romans de cynisme dont on gratifie Moultherlant. Des portraits de femmes, d'une exactitude absolue et d'un comique gigantesque y sont minutieusement détaillés.

Le personnage central du roman, Pierre Costa, est un écrivain qui ne sait pas être un homme et qui voudrait être un dieu. Costa, selon les allées et venues de son désir, changeant comme un ciel nuageux, fait attention aux jeunes filles, leur porte intérêt, les cajole, puis les rejette, les ignore, les persifle. On dit de Costa qu'il "mange les jeunes filles".

Cet ouvrage qui a provoqué des réactions violentes dans des milieux bien différents vient d'être publié aux Editions Variétés.

Un volume de 224 pages publié par les Editions Variétés. Prix: \$1.25; par poste, \$1.35. En vente dans toutes les bonnes librairies et aux Editions Variétés, 1410, rue Stanley, Montréal.

ALPHABET POUR LES PETITS (série A-200-4).

Les Editions Variétés font honneur à l'édition canadienne en présentant ce joli abécédaire qu'est l'Alphabet pour les petits. Imprimées sur un papier toile avec une fin de luxe, les seize pages de cet abécédaire sont totalement illustrées en quatre couleurs.

On y trouve deux alphabets et deux séries de chiffres. Les dessins qui illustrent chaque lettre et chaque chiffre sont jolis. Animaux, jeux, fleurs, vêtements, tous les objets les plus familiers ont été employés pour capter l'attention des enfants. On trouve aussi des rimes faciles qui enchantent la jeu-

nesse et qui servent à graver dans son esprit les premiers éléments de la langue.

Un album de seize pages, publié par Les Editions Variétés. Prix: \$0.20; par poste, 0.30. En vente dans toutes les bonnes librairies et aux Editions Variétés, 1410, rue Stanley, Montréal.

L'HOMME A ABATTRE, par Charles Robert-Dumas.

Ce roman raconte les aventures étonnantes d'un certain officier français, le Capitaine Benoit, qui cambriole les bureaux du S.R. Allemand en plein Berlin. Censuré de ce succès d'espionnage, la Gestapo, avec pompe, décrète sa mort et confie à son bras le soin d'exécuter cette mission.

Dès ce moment on assiste à une chasse endiablée. Les membres de la Gestapo se déguisent et rejoignent à Paris des agents allemands. La lutte s'engage avec le Capitaine Benoit, une lutte des plus serrées. Mais malgré les coups de revolver, les Allemands semblent incapables d'atteindre leur fin. Bientôt dans le camp allemand, des intrigues d'amour s'y mêlant, les espions s'entre-dévoient.

Un ouvrage de 256 pages, avec couverture illustrée, publié par les Editions Variétés. Prix: \$0.75; par la poste, \$0.85. En vente dans toutes les bonnes librairies et aux Editions Variétés, 1410, rue Stanley, Montréal.

SAÏD ET GRAIN-DE-POIVRE, par Robert Davis.

Saïd, le petit Berbère, et son prodigieux ànon, Grain-de-poivre, habitent une contrée située au nord de l'Afrique. Les terres des Alt-Afane, Sidl Hamed, le bon grand-père de Saïd, représente déshonorant et vulgaire son-elle créer tant de scandale? Son mérite pris des conventions admises, sa faculté de prononcer à voix haute les vérités qui blessent plongent les lecteurs dans une sorte de stupeur intellectuelle.

LES JEUNES FILLES, premier livre d'une série de quatre romans de cynisme dont on gratifie Moultherlant. Des portraits de femmes, d'une exactitude absolue et d'un comique gigantesque y sont minutieusement détaillés.

Le personnage central du roman, Pierre Costa, est un écrivain qui ne sait pas être un homme et qui voudrait être un dieu. Costa, selon les allées et venues de son désir, changeant comme un ciel nuageux, fait attention aux jeunes filles, leur porte intérêt, les cajole, puis les rejette, les ignore, les persifle. On dit de Costa qu'il "mange les jeunes filles".

Cet ouvrage qui a provoqué des réactions violentes dans des milieux bien différents vient d'être publié aux Editions Variétés.

Un volume de 224 pages publié par les Editions Variétés. Prix: \$1.25; par poste, \$1.35. En vente dans toutes les bonnes librairies et aux Editions Variétés, 1410, rue Stanley, Montréal.

ALPHABET POUR LES PETITS (série A-200-4).

Les Editions Variétés font honneur à l'édition canadienne en présentant ce joli abécédaire qu'est l'Alphabet pour les petits. Imprimées sur un papier toile avec une fin de luxe, les seize pages de cet abécédaire sont totalement illustrées en quatre couleurs.

On y trouve deux alphabets et deux séries de chiffres. Les dessins qui illustrent chaque lettre et chaque chiffre sont jolis. Animaux, jeux, fleurs, vêtements, tous les objets les plus familiers ont été employés pour capter l'attention des enfants. On trouve aussi des rimes faciles qui enchantent la jeu-

Mesdames, adoptez les cosmétiques PURS et DOUX de BEAUTY COUNSELORS OF CANADA LTD HÉLÈNE GEMME, rep. Expérimentation gratuite 2333, rue Girouard Tel. 1299-w Saint-Hyacinthe

DR LUCIEN PÉLOUIN médecin Bureau ouvert de 2 à 5 heures p.m. 7 à 9 heures p.m. Tél. 1471 1030, rue de l'Hôtel-de-ville Saint-Hyacinthe

EARLY AMERICAN Old Spice Eau de Toilette. Bottle of 4 ounces, \$1.25. Eau de toilette Shulton, fleurant la rose et les épices, ajoute au charme des personnes qui l'emploient. Elle rafraîchit et sa bonne odeur flotte autour de vous. Se vend à si bas prix qu'on peut l'utiliser chaque jour.

Pharmacie Brodeur Ent. Jean Locas, B.A. B.Ph., Prop. 1600, rue des Cascades Tél. 156 Saint-Hyacinthe

AU COMPTOIR DES COSMÉTIQUES VOUS TROUVEREZ LES PRODUITS "Institut de Beauté de France" Bel assortiment de fleurs de corsage. Le Magasin Moderne 50 100 150 1.00 C.-O. LUSSIER, PROP. 483 rue St-François — Tél. 172R

"Ah! Maintenant Je Peux Respirer!" VICKS VATRO-NOL. Avec une rapidité surprenante, quelques gouttes de Vatro-nol dans chaque narine aident à dégager les voies nasales—facilitent la respiration—quand votre tête est prise par la congestion passagère que cause l'obstruction. Jouissez du merveilleux soulagement qu'il vous apporte! Le Vatro-nol soulage aussi très vite les souffrances dues au rhume de cerveau et à son cortège d'éternuements, d'enclenchement. Essayez-en! Vous en serez enchantée! Voyez le mode d'emploi dans le dépliant.

Soyez PRATIQUE, soyez MODERNE! Ayez le plaisir de cuisiner par l'électricité, sur un poêle électrique moderne qui embellira votre cuisine. C'est propre, rapide, économique, sûr, pratique—et cela conserve les salubres vitamines. C'est le moment de voir à ce que votre cuisine ait un poêle électrique, dès qu'ils seront en vente. "Appartenant à ceux qu'elle sert" SOUTHERN POWER CANADA

# Conférence de M. J.-C. Magnan à S.-Damase

## Plusieurs militaires de la région sont de retour d'outre-mer

Parmi les militaires de la région de Saint-Hyacinthe, arrivés hier d'outre-mer, à bord du *Queen Elizabeth*, on remarque B. Auclair, de Saint-Hilaire; E. Bertrand, Saint-Hyacinthe; M. Leroux, S.-Césaire; A. Brown, Richelieu; G.-L. Morin, Saint-Hyacinthe; W. Robichaud, South Roxton; P.-P. Tarte, Saint-Césaire; W.-A. Ewart, Parc Otterburn; Gilles-A. Jetté, S.-Hyacinthe; F.-A.J. Lacasse, McMasterville; O.-T. McDonald, Saint-Hyacinthe; et A. Roy, Roxton Pond.

Saint-Damase, 20. (Spéciale)

M. Jean-Charles Magnan, chef de service de l'enseignement agricole de la province, relevant du ministère provincial de l'Agriculture, a prononcé une conférence devant les cultivateurs de notre paroisse. Il y avait été invité par M. Léo Traversy, apiculteur de Saint-Damase et propagandiste des cercles de jeunes agriculteurs de la province.

En le présentant, M. Traversy rappela les nombreux organismes agricoles, créés à Saint-Damase au cours des dernières années: cercle agricole, cercle de l'U.C.C., cercle de l'U.C.F., et Jeunesse agricole catholique et Jeunesse Agricole Catholique Féminine, Jeunes agriculteurs, Caisse populaire, Coopérative de Conserves, Coopérative agricole et Coopérative agricole régionale.

M. Magnan félicite d'abord les paroissiens de leur bel esprit d'initiative et d'union, et les engage à continuer dans la voie où ils s'engagent.

Faisons aimer la campagne à nos enfants, dit M. Magnan. Pour cela, sachons embellir nos fermes. Plantons des arbres, des fleurs, faisons usage de la chaux, de la pelature, et que partout sur la ferme règnent l'ordre et la propreté. Habitons nos jeunes à avoir de l'initiative; confions-leur un champ d'avoine, quelque cent plants de tomates, etc. Donnons-leur chaque année le profit de la vente de quelques animaux, dont ils se sont occupés spécialement. Surtout ne les faisons pas travailler plus que leurs forces le permettent. C'est ainsi que nous les attacherons au sol. Montrons-leur souvent la beauté de la campagne et faisons-les méditer sur la grandeur de la vocation du terrien. Nous sommes les nourriciers du peuple. M. Magnan termine en donnant aux jeunes gens de précieux conseils: "Soyez dans votre vocation et choisissez-vous une bonne femme. La femme, c'est le cœur de la famille; c'est elle qui, sage et délicate, guide l'homme dans ses décisions; c'est elle aussi qui, par son ingéniosité, son esprit d'économie, aide à remplir la bourse. Le fermier gagne, la fermière conserve. Jeunes hommes, rendez-vous dignes d'elle. Etudiez, afin d'unir la technique à la pratique, pour contribuer à l'amélioration de la situation agricole de la province.

Ce qui vous manque, ce sont des chefs vraiment agricoles. Que voudrait une armée de lions conduits par un lièvre? A Saint-Damase, ajoute M. Magnan, vous avez eu et avez encore de bons dirigeants. Remerciez-les et efforcez-vous de les imiter.

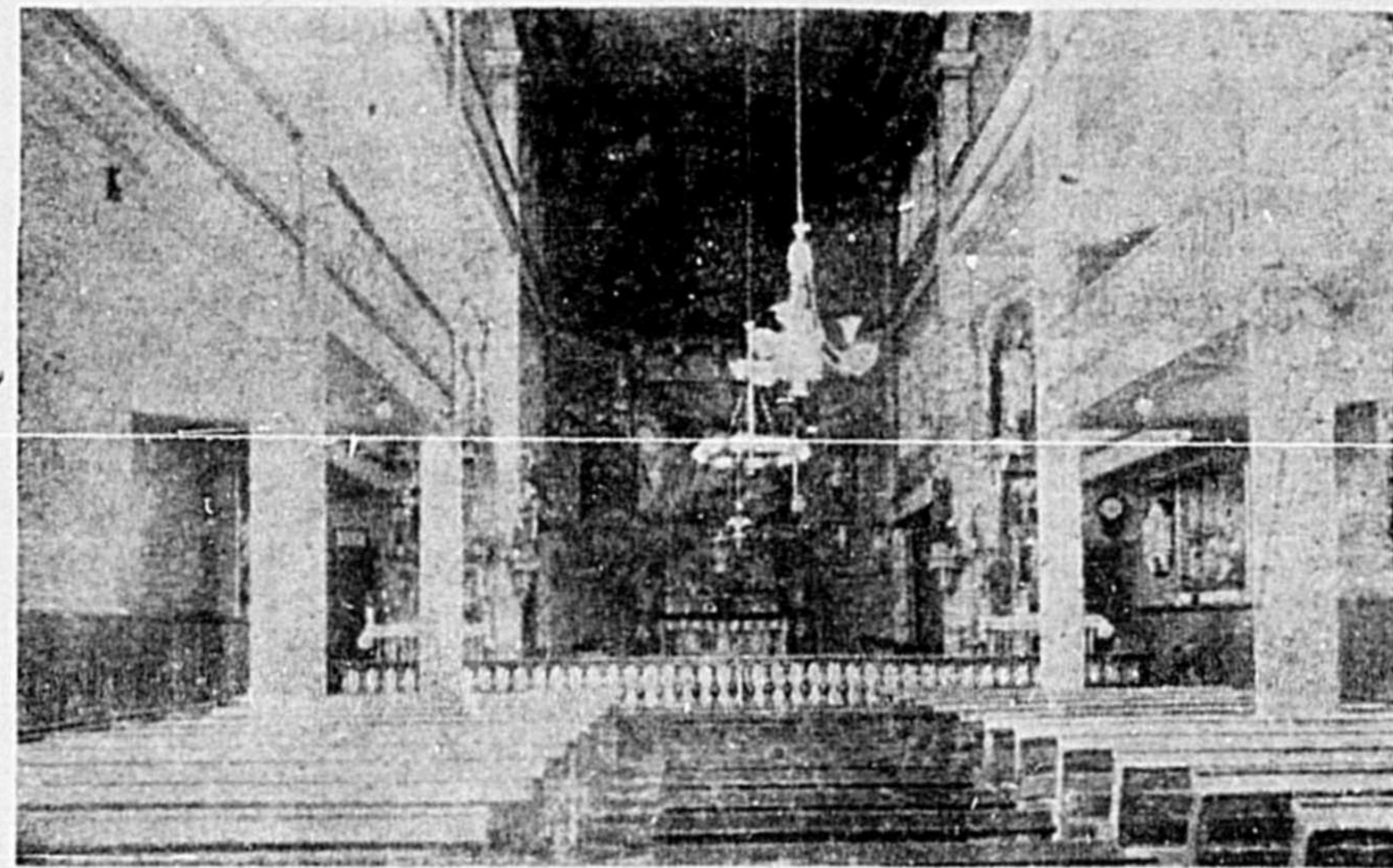
M. Joseph-Stanislas Robert, géant de la Coopérative agricole, ex-président local de l'U.C.C., remercia la conférencier.

Parmi les autres orateurs: M. l'abbé Etienne Cordeau, curé de la paroisse; MM. Marc Beaugregard, propagandiste fédéral de la J.A.C.; René Roy, propagandiste général trefois de Saint-Hyacinthe, est né de la J.A.C., élève à l'École d'Agriculture de Saint-Césaire; J.-A. ment, Parrain et marraine; M. et Lussier, maire de la paroisse, et Ferdinand Jodoin, président du cercle local de l'U.C.C.

# L'HÔTEL-DIEU D'HIER



L'Hôtel-Dieu de Saint-Hyacinthe, tel qu'il apparaissait en 1917, alors qu'il fut détruit par un incendie.



La chapelle de l'ancien Hôtel-Dieu, détruit en 1917.

# Cinq visiteurs mexicains à la Philharmonique

## Beau concert donné en l'honneur de ces étudiants de l'École de Laiterie. — Hôtes de M. Adrien Ringuet.

Les membres de la Société Philharmonique recevaient, lundi dernier, la visite de cinq Mexicains, étudiants à l'École de Laiterie de cette ville: Senores Oscar de Leon, Luis Signoret, Fernando Garcia Lira, Ignacio Ulloa-Robles, Raul Benitez. Ils étaient les invités du secrétaire-trésorier de la Philharmonique, M. Adrien Ringuet.

A leur entrée dans la salle de pratique, la fanfare entonna l'hymne national du Mexique, après quoi un concert impromptu fut exécuté en leur honneur. Le directeur de la fanfare, le capitaine Jos.-L. Gariépy, avait en l'amabilité de mettre au programme des pièces d'auteurs mexicains, espagnols et canadiens-français, dont voici la liste:

Marche "La Philharmonique", de Léon Ringuet; "La Golondrina", de Jos.-L. Gariépy; "La Paloma", d'Yradier, solo de cornet par P.-E. Cantin; "Promenade Polka", de Léon Ringuet; "Amapola", de Lucille, solo de cornet par le capt. Gariépy; valse "Mexicali Rose", de S. Tonny; solo de trombones "Trombonium", de N. Nitrow, exécuté par la section des trombones; "Le Tango des Roses", arr. du capt. Gariépy; Marche "V.R.C. Boys"; O Canada.

Le concert terminé, le président de la Société, M. Raoul Charbonneau, souhaita la bienvenue des visiteurs en espagnol d'abord, puis en français.

Senor Oscar de Leon, bien que fort ému et encore sous le charme de la musique qu'il venait d'entendre, se fit l'interprète de ses compagnons pour remercier en leur nom et au sien le président de la Société Philharmonique. Il exprima aux membres de la fanfare toute l'émotion et la reconnaissance qu'ils ressentaient de leur avoir fait un aussi chaleureux accueil. Il remercia ensuite le capitaine Gariépy d'avoir eu la délicate attention de les transporter "en musique" dans leur lointain pays, par l'exécution du beau programme musical si bien rendu. Il adressa aussi des remerciements à M. Adrien Ringuet pour avoir organisé cette réception en leur honneur, laquelle, dit-il, restera à jamais gravée dans nos cœurs."

## Naissance

A M. et Mme Réal Robert (Lu-propagandiste fédéral de la J.A.C.; elle Brodeur) de Saint-Lambert, au René Roy, propagandiste général trefois de Saint-Hyacinthe, est né de la J.A.C., élève à l'École d'Agriculture de Saint-Césaire; J.-A. ment, Parrain et marraine; M. et Lussier, maire de la paroisse, et Ferdinand Jodoin, président du cercle local de l'U.C.C.

## Les noces d'or...

(Suite de la première page)

L'une des filles des époux Messier, Mme Joseph Richard, célébra le même jour ses noces d'argent. Elle épousa M. Richard à Saint-Denis-sur-Richelieu, le 6 avril 1921. De leur mariage naquirent six enfants: Mme Lorenzo Carbonneau (Rolande), Raymond, Lucie, Marie-Ange, Maurice et Monique, M. et Mme Richard ont aussi un petit-fils.

A l'occasion de ce double anniversaire, une messe d'action de grâces fut chantée, à l'église de Saint-Joseph, Le R.P. Dionisio Langelier, c.s.c., du Collège Saint-Laurent, neveu de M. et Mme Jacob Messier, officia. Il prononça aussi le sermon de circonstance. Deux nées des jubilaires, les RR.SS. Sainte-Lucie et Saint-Ménard, du couvent de La-Présentation-de-Marie, les accompagnèrent comme témoins. Le chant fut exécuté par MM. Fernand Fredette et Lucien Beauchemin. Un banquet suivit au Club Nautique. Une adresse fut lue à M. et Mme Messier par leur plus jeune fille, Gabrielle, cependant que Mlle Thérèse Chouinard lisait une adresse à M. et Mme Richard. Deux magnifiques chapelets montés en or, un plateau en or et une bourse de \$50, furent offerts aux époux Messier, au nom de toutes les personnes présentes, par trois de leurs petits-enfants, Marcel, Pauline et Madeleine Messier. D'autre part, une bourse de \$25, fut offerte à M. et Mme Richard par leur fils, Maurice. Parmi les invités, on remarquait au premier rang M. l'abbé David Petit, curé de Saint-Joseph-sur-Yamaska, et M. l'abbé Eugène Lagacé.

## Une fille

M. et Mme Roland Lemonde (Lorenza Poisson), de cette ville, annoncent la naissance d'une fille, qui a reçu au baptême les noms de Marie-Imelda-Louise, Parrain et marraine, M. et Mme Eugène Lemonde, grands-parents de l'enfant, de Sainte-Rosalie. Porteuse, Mme Donat Lambert.

## Fiançailles

On apprend les fiançailles, samedi dernier, de Mlle Solange Chartier, fille de M. Hornidas Chartier, décédé, et de Mme Eva Chartier, de Montréal, à M. Lucien Nadeau, de Montréal, fils de M. et Mme Delphis Nadeau, de West Wickham.

## Saint-Pie

—A l'Hôpital St-Charles, le 31 janvier, à M. et Mme Jules Nadeau (Marie-Paule Gévry) un fils baptisé Joseph, Maurice, Jean-Pierre, Parrain et marraine M. et Mme Maurice Nadeau oncle et tante de l'enfant. Porteuse Mme Ernest Gévry grand-mère de l'enfant.

—A l'Hôpital St-Charles le 25 janvier, à M. et Mme Paul-Armand Bernard (Régine Quintal) une fille baptisée Marie, Nicole, Reine. Parrain et mar. M. et Mme Joseph Quintal grands-parents de l'enfant.

—Le 5 février à M. et Mme Gaston Blais (Irène Boulet) une fille baptisée Marie, Monique, Louise. Parrain et mar. Léo Ruel et Huguette St-Germain.

—Le 17 février à M. et Mme Georges Thérèse (Bernadette Forand) un fils baptisé Joseph, Charles, Réjean. Parrain et mar. C.-E. Forand et Béatrice Goyette.

# Profession religieuse à l'Hôtel-Dieu

## Elle a lieu mardi, présidée par Mgr Victor Quintal, p.d., vicaire général du diocèse. — Vœux temporaires et vœux perpétuels.

Une imposante cérémonie de profession religieuse s'est déroulée mardi chez les RR.SS. de la Charité de Saint-Hyacinthe, à la chapelle de l'Hôtel-Dieu. Elle était présidée par Mgr Victor Quintal, p.d., vicaire général du diocèse, assisté de MM. les abbés E. Messier, de la Retraite Saint-Bernard, et R. Mathieu, annuaire de l'Institution. M. l'abbé Emilien Chagnon, curé de Saint-Louis-de-Bonsecours, prononça le sermon de circonstance. Des vœux temporaires furent prononcés par les RR. Soeurs A. Gauthier et Yolande Comtois, de Saint-Hyacinthe; Lucienne Gullault, Lewiston, Me; Liliane Moisan, Waterloo; Thérèse Duval, Saint-Alexandre d'Iberville; et des vœux perpétuels, par les RR. Soeurs Amanda Grondin, Cookshire; Marie-Thérèse Uhry, Manchester, N.H.; Bernadette Bernard, Acton Vale; Cécile Roux, Danville, Richmond; Gabrielle Tanguay, Saint-Pie; Germaine Rainville et Yvette Laroche, Saint-Hyacinthe; Alice Conlombe, Lynn, Mass.; Jeanne Duval, Saint-Alexandre d'Iberville; Emmanuela Jacques, East-Angus.

## Une femme est...

(Suite de la première page)

M. Arthur Lanole s'arracha et alla tomber près de l'endroit appelé les palissades. Des planches, des morceaux de tôles et autres objets volèrent de toutes parts. Si un cultivateur - n'avait pas détaché son cheval, près du magasin Lanole, l'animal aurait été enseveli sous les débris et probablement blessé, sinon tué.

On signale à d'autres endroits des dommages, la plupart légers.

# Les maraichers se réunissent ici, mercredi

## Les techniques modernes de la culture des légumes, pour fins de conserve. — Intéressantes études présentées.

L'Association des Producteurs-Maraichers pour Fins Industrielles a tenu son assemblée trimestrielle, mercredi, à la salle paroissiale de Notre-Dame-du-Rosaire, sous la présidence de M. Edouard Bédard.

Un grand nombre de membres et de maraichers intéressés à la culture des légumes y assistèrent. On y discuta de la production pour fins de conserve et de la question des subsides payés aux cultivateurs par le gouvernement fédéral pour ces productions. On traita aussi des techniques modernes de culture.

Après le discours de bienvenue du président, M. Edouard Bédard, et l'allocation de M. S.-J. Chagnon, directeur de l'École de Laiterie, une première conférence fut présentée par M. Alpha Mondou, agronome, de Marieville, sur "le but et la nécessité de l'Association".

A la séance de l'après-midi, M. C.-E. Sainte-Marie, régisseur associé, à la Station Expérimentale de l'Assomption, traita des moyens d'accroître le rendement des récoltes de légumes. M. Domina Fortin, agronome régional, de Saint-Hyacinthe, fut ensuite invité à présenter les conclusions pratiques découlant des études de la journée. Des films sonores furent aussi présentés sur "les conches chaudes et l'échouement par le labour Richard".

L'assemblée émit le vœu que le gouvernement fédéral continue d'accroître des subsides aux maraichers. La prochaine réunion aura lieu à l'automne, tout probablement à Saint-Hyacinthe.

## A VENDRE

Pontiac 1935, 5 bons pneus; radio, chauffe-eau heater. S'adresser à M. Georges Messier, Saint-Thomas d'Aquin.

# Chez MESSIER

## Mangez les plus belles patates que l'argent puisse acheter.

- Montagne verte, \$3. pr 75 lbs
- Kattadin \$4. pr 100 lbs
- Cobbler \$4. pr 100 lbs

De qualité certifiée

Ces patates ont été inspectées 4 fois par le département d'agriculture d'Ottawa. Garanties pour se conserver jusqu'en mai et plus.

## A LOUER

3 grandes chambres meublées, avec cuisine et salle de bain. \$5.00 par semaine

# H. Messier & Fils ENR.

959 CASCADES Tél. 178w

Réparation — Service rapide — Prix bas

# J.-L. SAINT-PIERRE

HORLOGER-BIJOUTIER

Montres pour hommes et dames  
Bagues à diamants et joncs  
Bijoux et bagues de fantaisie.

2729, rue SAINT-PIERRE SAINT-HYACINTHE 1m

## Chez Mme J.-L. Laflamme

# MOUTON DE PERSE

Magnifiques manteaux de  
Tout faits, ou sur mesures

Vous obtiendrez satisfaction car la politique de la maison J.-L. Laflamme a toujours été d'offrir le meilleur choix et la meilleure qualité.

Notre ENTREPOT est le plus moderne de S.-Hyacinthe. Vos manteaux de fourrures y sont assurés contre les mites, l'humidité, la mue, le feu, le vol, etc.

# Mme J. Laflamme

Manufacturière de manteaux de fourrures.

ACHETE BIEN QUI ACHETE CHEZ MME J. LAFLAMME.  
405 rue SAINT-FRANÇOIS SAINT-HYACINTHE TEL. 1217-W RES. 1373-J



# LUCIEN VIAU

C.G.A. C.P.A.  
COMPTABLE PUBLIC LICENCIÉ  
SPECIALISTE EN IMPOT SUR LE REVENU

Bureau à:  
Saint-Hyacinthe 515, rue Saint-Denis, Tél. 97  
Edifice des Tramways, 159, Craig Ouest, Montréal, Tél. MA. 1332.

## ENCOURAGEONS LES NÔTRES

Je suis maintenant détaillant de chaussures manufacturées à Saint-Hyacinthe.

SPECIAL cette semaine: ros lot de chaussures militaires remise à neuf

# La Cordonnerie A. MOREAU

466, rue SAINTE-ANNE TEL. 445-W  
(en arrière de la Banque de Montréal) SAINT-HYACINTHE

# Marcel-G. Robert

526, rue CONCORDE TEL. 1193 M  
SAINT-HYACINTHE RES. 1130-W

SAINT-HYACINTHE

SPECIAL du mois  
REFRIGERATEURS, laveuses, radios, poêles. Livraison garantie d'ici un mois.  
LAMPES DE TABLE, "trilight" torchères au prix de gros.  
FERS A REPASSER, \$3.95. Fers à vapeur \$16.95.  
Assortiment complet de SILEX.  
BRULEURS A HUILE A.B.C. et autres.

Assortiment complet de fixtures fluorescentes, quantité limitée, livraison immédiate, prix spécial: 2-40 watts, pour \$14.50  
ORTHOPHONICS AUTOMATIQUES, 12 disques.  
ASSORTIMENT DE "HEATER" de 600" à 3,000 watts avec "thermostat".

ATTENTION, ELECTRICIENS  
"LOOME-X-B-X" "fittings" "main switch", etc. "Toggleswitch", Boîtes de jonction, Boîte de "switch", etc. Electrolites, Lustres, Fixtures, etc.

## bonne nouvelle pour les ménagères modernes et économes

Enfin le fameux USTENSILE à cuisson SANS EAU

# "PRESTO COOKER" est arrivé

Voulez-vous un rôti de bœuf dans 5 minutes? PRESTO! LE VOICI!  
Voulez-vous des légumes cuits à point dans 5 minutes? PRESTO! LE VOICI!

Oui! PRESTO constitue la réponse à tous les besoins de la bonne cuisinière.

Les viandes, tous les aliments sont cuits dans un temps record, dans leur jus naturel, SANS EAU, et conservent leur entière saveur, l'arôme que recherchent les plus fins gourmets.

La préparation scientifique de cet ustensile très attrayant, dans un alliage inoxydable qui conserve les vitamines des aliments, le rend d'une utilité incontestable.

Il vaut à lui seul une batterie de cuisine. Chacun: \$17.50. Une visite vous convaincra.

# MAGASIN BÉLANGER

W. LANDRY, rep.  
1220, rue DES CASCADES TEL. 21 SAINT-HYACINTHE (en face du poste de police)

# J. Armand LUSSIER

MARCHAND TAILLEUR

SPECIALITÉ  
Tissus et confection de haute qualité

1829, rue Cascades Saint-Hyacinthe Tél. 1100

# AUX DÉTENTEURS D'OBLIGATIONS des

Soeurs des Saints Noms de Jésus et de Marie, 4% mars et septembre  
Soeurs Sainte-Marthe d'Antigonish, 4 1/2% mars et septembre  
Commission Scolaire de la Ville de Black Lake, 4% mars et septembre

Nous recommandons de communiquer avec nous au sujet du rachat, par anticipation, de ces valeurs. Nous nous ferons un plaisir de vous faire des suggestions pour le emploi de ces fonds.

# Desjardins, Couture Inc.

COURTIERS EN VALEURS DE PLACEMENT

Edifice Banque d'Épargne 266, ouest, rue SAINT-JACQUES Montréal Tél. PL. 7977-78  
Edifice Banque Provinciale 491, ave SAINT-FRANÇOIS Saint-Hyacinthe Tél. 623